

WIADOMOŚCI PORTU GDYŃSKIEGO



W.S.

POLSKA AGENCJA TELEGRAFICZNA P.A.T.
W • A • R • S • Z • A • W • A

Polska Agencja Morska

SP. Z O. O.

POLISH SHIPPING AGENCY LTD

Adres telegraficzny:
P. A. M.

GDYNIA
ul. Świętojańska
tel. 2957

GDAŃSK
Elisabethwall 4
tel. 24941

**Maklerstwo okrętowe.
Transporty morskie
towarów masowych.
Asekuracja trans-
portów morskich.**

Agencja linii okrętowych
z Gdyni i Gdańska do:

**Tallina — Helsingforsu —
Rygi — Rotterdamu —
portów Reńskich — Lon-
dynu — Hull — Halifax —
Nowego Jorku**



REGULARNA KOMUNIKACJA OKRĘTOWA

Ekspedujemy następ. statki z Gdańska i Gdyni do portów:

WSCHOD. NORWEGII:

O s l o

oraz inne
wschodnio - norweskie porty

par. „AKERSHUS” ładuje w
Gdyni 17/8, w Gdańsku 16/8.

ZACHOD. NORWEGII:

**Stavanger — Bergen —
Trondheim**

oraz inne
zachodnio - norweskie porty

par. „JAEDERE” ładuje w Gd-
yni 17/8, w Gdańsku 16/8.

Towary na konosament przejścio-
wy do wszystkich północno-nor-
weskich portów, Petsamo (Finlan-
dja), Islandji i wysp Farø.

ZACHODNIEJ SZWECJI:

par. „IWAN” ładuje w Gdyni
8/8 w Gdańsku 9/8.

par. „IWAN” ładuje w Gdyni
22/8, w Gdańsku 23/8.

POŁUDNIOWEJ SZWECJI:

S z t o k h o l m

par. „MARIEHOLM” ładuje w
Gdyni 9/8, 21/8.

par. „MARIEHOLM” ładuje w
Gdańsku 10/8, 15/8, 21/8.

L I T W Y:

K r a j p e d a

par. „MARIEHOLM” ładuje w
Gdyni 9/8, 21/8.

par. „MARIEHOLM” ładuje w
Gdańsku 10/8, 15/8, 21/8.

PÓŁN. I PŁD. HISZPANJI,

PORTUGALJI, GIBRALTA-

RU, FRANCJI:

Pesajes — Bilbao — San-

tander — Musel (Gijon) —

La Coruna — Vigo — Opor-

to — Lisboa — Huelva —

Sevilla — Kadiz — Gibralt-

ar — Tanger — Larache —

Port Lyautey — Rabat —

Tedhala — Casablanca —

**Mazagan — Saffi — Moga-
dor — Agadir — Melilla —
Villa Alhucemas — Ceuta
— Tetuan**

a przy dostatecznej ilości ładun-
ków również do hiszpań. i półn.
afryk. portów

par. „AUGUST SCHULTZE” ład-
duje w Gdyni 7/8, w Gdańsku 5/8.

**ZACHODNIEGO MORZA
ŚRÓDZIEMNEGO:**

Malaga — Cartagena —

Alicante — Tarragona —

Barcelona — Marsylja —

Genua — Livorno — Nea-

**pol — Catania — Messyna
— Palermo**

par. „MANSURIA” ładuje w
Gdyni 25/8, w Gdańsku 23/8.

POŁUDNIOWEJ AFRYKI:

Cape Town — Durban —

**Lorenzo Marques — East
London**

motor. „HJELMAREN” ładuje w
Gdyni 12/8.

Pozatem przyjmuje się do prze-
wozu towary na konosament
przejściowy do Irlandji, Kanady,
U. S. A., Meksyku, Zach. Afryki,
Zatoki Perskiej, Indji i Wsch.
Azji.

POŁUDNIOW. AMERYKI:

Rio de Janeiro — Santos

**— Buenos Aires — ew.
i Montevideo**

s/s „BORE VIII” ładuje w Gdyni
9/8, w Gdańsku 7/8.

s/s „HERAKLES” ładuje w Gd-
yni 25/8, w Gdańsku 23/8.

I N D J I:

Karachi — Bombay —

Allepeey — Madras — Cal-

cutta — Rangoon

s/s „JAPAN” ładuje w Gdyni 14/8.

O zgłoszenia ładunków upraszają i informacji udzielają
agencji.

B E R G E N S K E

BALTIC TRANSPORTS Ltd. Sp. z o. o.

GDYNIA, Plac Kaszubski 1. Tel. 29-11

GDAŃSK, Langer Markt 3. Tel. 225-41

SVENSKA ORIENT LINIEN.

GOTHENBURG

utrzymuje regularną komunikację do i z Lewantu.

PÓŁN. AFRYKA — EGIPT

— PALESTYNA — SYRJA —

GRECJA — TURCJA — MAL-

TA — CYPR — PORTYCZAR-

NOMORSKIE.

z przeład. do Iraku i Persji.

m/s „VIKINGLAND” ładuje w
Gdyni 2/8, w Gdańsku 4/8 do
Aleksandrii, Jaffy, Bejrut, Pire-
us, Istanbul.

m/s „HEMLAND” ładuje w Gd-
yni 10/8 w Gdańsku 13/8 do Alek-
sandrii, Jaffy, Bejrut, Pireus,
Istanbul.

m/s „ERLAND” ładuje w Gd-
yni 21/8 w Gdańsku 23/8 do Jaf-
fa, Haifa.

m/s „VASALAND” ładuje w
Gdyni 24/8, w Gdańsku 25/8 do
Aleksandrii, Jaffa, Bejrut, Pire-
us, Istanbul.

Blizszych informacji udzielają agencji:

w Gdyni: **POLSKA LEWANT** Agencja Okrętowa Sp. z o. p.
Gdynia, Plac Kaszubski 1. tel. 29-11

w Gdańsku: **BERGENSKE BALTIC TRANSPORTS LTD. A. G.**
Gdańsk, Langer Markt 3. tel. 225-41.

WIADOMOŚCI PORTU GDYŃSKIEGO

REDAKCJA I ADMINISTRACJA:

WARSZAWA, MIODOWA 22 P.A.T. TEL. 11.75-28 i 11.80-15 KONTO P.K.O. 730.

WYDAWCA — POLSKA AGENCJA TELEGRAFICZNA.

REDAKTOR — OSKAR STEMPEL.

ALEKSANDER JACKOWSKI

Wyścig pracy polskiej na morzu



JEDNYM z kardynalnych warunków zbliżenia społeczeństwa polskiego do morza jest należyte wychowanie go w ideologii morza polskiego, w miłości dla morza i w miłości do zagadnień morskich.

To też hasło, rzucone przez b. ministra przemysłu i handlu, inż. E. Kwiatkowskiego, właściwego twórcę problemu morskiego w Polsce: „Polsko, Baczność. Frontem do morza!” — hasło to, złożone z pięciu wielkich słów, mocnych jak spż i budzących czujność, słów, które z każdą godziną niemal zamieniają się w Polsce w czyn — winno stać się jednym z podstawowych elementów naszej ewangelji narodowej.

Śmiało rzec można, że jeżeli jest w Polsce jakakolwiek sprawa, przy której jedną myślą i jednym uczuciem kieruje się cały naród polski, to jest nią właśnie sprawa pracy polskiej w kierunku opanowania morza polskiego, pracy, której przygląda się z ogromnem zainteresowaniem i podziwem cały prawie świat, nie szczędząc z tego tytułu wyrazów szczerzego podziwu, a nawet słów zachwytu dla tego, co Polska zdołała już na morzu dokonać.

Bo czemżesz jest Gdynia — to zbiorowe dzieło społeczności polskiej, ten symbol tworzących zdolności i siły żywotnej Państwa Polskiego? Jest to najmłodsze i najbar-

dzień godne uwagi miasto w Europie, najmłodszy port na świecie, — miasto i port, które nie istniały jeszcze przed 10 laty.

I ten oto najmłodszy port Gdyni stał się już dzięki ogromnym obrotom najbardziej nowoczesnym, kwitnącym i największym portem

wowe interesy gospodarcze i polityczne Polski ogniskują się na Bałtyku, a morska granica Rzeczypospolitej odgrywa rolę płuc dla polskiego życia ekonomicznego.

Przez naszą bramę wyjściową Polski na świat przechodzą b. znaczne ilości towarów zagranicę, wynoszące przeszło 34% całego handlu polskiego. Dziś Polska przewozi już na północ i na południe przez Gdynię i Gdańsk — przeszło 12 milionów ton rocznie, co stanowi ca 73% całego polskiego handlu zagranicznego, podczas gdy Niemcy przewożą przez Pomorze na wschód i na zachód z Rzeszy do Prus Wschodnich i z powrotem zaledwie 2 miliony ton rocznie.

To też port Gdyni ze wspaniałe zarysowującą się przyszłością stanowi, niewątpliwie, etap na drodze do zajęcia przez Polskę należytego jej miejsca wśród innych narodów świata. Kto wie zaś, czy pod względem rezultatów, osiągniętych w tak krótkim czasie swego istnienia, port Gdyni nie pobił rekordu świata.

Gdynia słusznie może być symbolem Polski odrodzonej.

Jest to bezsprzecznie olbrzymie dzieło, które zawsze chlubną stanowić będzie kartę w historii odrodzonej Polski.

Dziś dla każdego Polaka jasnym jest, że Gdynia i żegluga morska stały się dla Polski koniecznościami życia ekonomicznego i państwo-



„Idą czasy, których znamię będzie wyścig pracy...”

na Bałtyku, portem zajmującym wśród innych portów na kontynencie europejskim piąte miejsce co do wielkości obrotów towarowych. Jest on już dziś tym portem, przez który przechodzi więcej towarów, niż przez Amsterdam, Kopenhagę, Havre czy też Bordeaux. Dziś podsta-

wego i że obie łącznie stanowią jedno z głównych zadań i trosk Rządu Polskiego.

Jasne jest również, że konieczność posiadania dla Polski własnej floty i stałego jej rozwoju — stało się dla niej alfą i omegą jej mocarstwowej potęgi. To też powszechnie panujący pogląd, „że bez swobod-

nego dostępu do morza nastąpiłaby śmierć gospodarcza Polski“, jest miarą ważności problemu morskiego w Polsce.

To też tutaj, nad polskim morzem, wiara w naszą mocarstwową przyszłość musi być przyobleczone w siłę, rozmach i tężyznę ducha.

Tutaj nad polskim morzem mu-

simy być przedewszystkiem czujni i wytrwali. Tutaj też symboliczne hasło, rzucone przez Marszałka Piłsudskiego, o „wyścigu pracy“ musi przyświecać społeczeństwu nadal jako drogowskaz i być wcielane w życie. Na podstawie osiągniętych dotychczas rezultatów — może Polska spoglądać ufnie w przyszłość.

Inż. JULIAN GINSBERT

0 warsztat pracy na morzu

KRAJ posiadający dostęp do morza, a chcący mieć jakie takie znaczenie na rynku politycznym i ekonomicznym świata, musi mieć marynarkę wojenną. Bez niej nie odegra żadnej roli i nie potrafi nawet rozwinąć swego handlu zamorskiego.

Marynarka ta w czasie pokoju reprezentuje kraj nazewnątrz i zmusza do liczenia się z suwerennością państwa, a także toruje drogę handlowi morskiemu i jest ważkim atutem w rękach dyplomatów. W czasie wojny musi nie tylko bronić wybrzeża i wolności dróg morskich, ale właśnie ovladnąć temi ostatnimi, musi zniszczyć przeciwnika, aby osiąść możność swobodnego handlu i zaopatrywania kraju drogą morską w potrzebne produkty“.

Ta prawda, wypowiedziana jeszcze przed wojną światową, przez jednego z najwybitniejszych niemieckich wojskowych i mężów stanu — słynnego admirała von Tirpitz, — jest dziś w dalszym ciągu aktualna. Dowodem tego dalszy rozwój światowych zbrojeń morskich i trudności, jakie napotykały na swej drodze morskie konferencje rozbrojeniowe.

Ale admirał Tirpitz nie wspomina o jednej rzeczy, która oczywiście za jego czasów nie miała tak wielkiego, jak dziś, znaczenia. O tem, że budowa okrętów wojennych jest najlepszą drogą do zwalczania bezrobocia.

Jako więc uzupełnienie słów powyższych, służyć może mowa amerykańskiego sekretarza stanu marynarki wojennej, p. Swansona, który po uchwaleniu „National Recovery Act“ oświadczył:

„Żadna inna forma przemysłu tak prywatnego, jak i państwowego, nie daje równie wielkiego zakresu pracy dla robotników i rzemieślników, gdyż prawie 80% kosztów idzie na ich wynagrodzenie“.

Nic więc dziwnego, że ostatnie posunięcia w łonie wszystkich marynarek świata, dążą do wydatnego zredukowania wydatków na administrację i utrzymanie, a równocześnie do do-

starczenia pracy szerokim rzeszom bezrobotnych, właśnie przy budowie nowych okrętów. W ten sposób również siła zbrojna państwa, a zatem jego prestiż i bezpieczeństwo, jednocześnie zaś cały szereg gałęzi przemysłu otrzymuje zamówienia. Zatrudniony jest i przemysł ciężki, i średni, i lekki, i rękodzielnictwo. Okręt bowiem potrzebuje nie tylko pancerna, maszyn i armat, ale mnóstwa instrumentów precyzyjnych, wielkiej instalacji elektrycznej, urządzeń mieszkalnych, całego szeregu drobniaków, przedmiotów domowego użytku i t. d. Nadto w ciągu całego swego żywota musi być konserwowany, naprawiany, modernizowany. Pole do pracy jest więc olbrzymie.

Oczywiście można tu powiedzieć, że redukcja wydatków wegetacyjnych obniżyć może sprawność samej floty. Ale cóż pomoże sprawność i najlepsze nawet wyszkolenie, jeśli flota rozporządzać będzie przestarzałymi jednostkami bez wartości bojowej, względnie będzie liczebnie niewystarczająca. Wprawdzie walczą ludzie a nie okręty, ale też i najlepiej wyszkolona załoga nie podoła zadaniu bez odpowiedniego narzędzia walki. Lepiej mieć luki w detalach, które łatwo i szybko zapełnić można, niż luki w postaci braku okrętów. Te ostatnie bowiem zaimprowizować się nie dadzą.

Minęły czasy Nelsona i Farraguta, kiedy to żelazne serca walczyły na drewnianych okrętach. Dziś trzeba elaznych serc na okrętach ze stali. A więc budowa floty staje się zagadnieniem aktualnym w każdym państwie, które ze swej wolności morskiej i rozwoju handlu morskiego rezygnować nie ma zamiaru.

*

Kwestja stworzenia stoczni okrętowej w Gdyni poruszana już była u nas kilkakrotnie. Tak przez sfery wojskowe, jak przemysłowe i handlowe. Obecny stan rzeczy jest poniekąd anomalją — wszystkie niemal nasze okręty wojenne i handlowe budujemy zagranicą, z wyraźną

szkodą dla przemysłu krajowego. Wprawdzie niektóre transakcje zawierają klauzule wymienne (węgiel, żelazo i t. d.), ale oczywiście są to tylko półśrodki. Jedynym radykalnym wyjściem jest budowa okrętów w kraju, do czego dążą zresztą konsekwentnie sfery kierownicze. I to tymbardziej, że nawet po zbudowaniu, okręt, jak zaznaczyliśmy, musi mieć do swej dyspozycji dok, arsenał, warsztaty reparacyjne. To co obecnie w Gdyni posiadamy, jest zakrojone na tak małą skalę, że każda poważniejsza reparacja, czy nawet rewizja kadłuba, musi się odbywać w portach zagranicznych. Pociąga więc za sobą duże wydatki, bez żadnej dla kraju korzyści.

Wszystko zatem przemawia za najszybszą budową własnej stoczni w Gdyni, obsługującej obie marynarki: wojenną i handlową. O personel nie byłoby obawy. Mamy już inżynierów, obznajmionych z budownictwem okrętowym, a robotnik czy rzemieślnik polski jest niezwykle pojętny i uczy się szybko. Najgorzej byłoby z kreślarzami, ale i tych dałoby się wyszkolić. Potrwa to trochę czasu, napotka na pewne trudności, które zwalczyć będzie trzeba, możliwe, że nawet spowoduje z początku duże wydatki. Ale raz przecież zacząć musimy.

Delikatną jest kwestja, czy nowa stocznia ma być instytucją prywatną, czy też państwową (arsenał), względnie skomercjalizowanym przedsiębiorstwem państwowym. Odpowiedź na te pytanie wykracza poza ramy niniejszego artykułu. Sądzicie należałoby, iż inicjatywa prywatna byłaby bardzo pożądana, pod warunkiem, że nie stworzono by monopolu, który doprowadziłby do wygórowanych cen. To też raczej należałoby się może zostać przy stoczni prywatnej, dającej odpowiednie gwarancje solidnego i taniego wykonywania zamówień. A równolegle stworzyć dla marynarki wojennej — na miejsce istniejących warsztatów — arsenał, będący w tym wypadku pewnego rodzaju regulatorem.

Łatwo sobie wyobrazić jak kolosalne znaczenie miałyby uruchomienie stoczni i arsenału. Po kilku latach mielibyśmy pełnowartościowy warsztat pracy, nie ustępujący zagranicznym. I bez przesady z górą sto tysięcy ludzi znalazłoby pośrednio lub bezpośrednio pracę. O zamówienia też nie byłoby obawy — albowiem polska marynarka handlowa posiada przed sobą jeszcze duże pole rozwoju, podczas gdy wojenna jest dopiero w pierwszej tego rozwoju fazie. I tu i tam mamy więc pracę na długi szereg lat zapewnioną. Wreszcie — dojdzie do tego jeszcze zupełnie nowa, a tak szybko dziś rozwijająca się dziedzina yachtingu morskiego, — co

wprawdzie wobec budowy olbrzymów morskich wydaje się drobnostką, — wymaga jednak w rzeczywistości dużej umiejętności fachowej, pierwszorzędного materiału i solidnego wykonania.

Konieczności posiadania floty handlowej nie potrzebujemy na tym miejscu tłumaczyć — same statystyki świadczą za tem wymownie. Natomiast rozwój portów i żeglugi, a przede wszystkim konieczność zabezpieczenia wolności dróg morskich, inaczej łączności ze światem, nakładają na nas obowiązek stworzenia odpowiednio silnej marynarki wojennej. „Armata wodna jakby potrzebną nam była — jeno szalony nie widzi“, — wołano na Sejmie

1600 roku. Obecnie sytuacja zupełnie się pod tym względem nie zmieniła.

Polska jest państwem nawskroś pokojowym i dała tego dowody. Ale marynarka wojenna jest nietylko potrzebna do prowadzenia wojny. Bez niej nie można także korzystać z dobrodziejstw pokoju, — tak twierdził już trzysta lat temu wielki Richelieu.

Że zaś racjonalna rozbudowa marynarki i floty handlowej zależy w dużej mierze od istnienia własnej stoczni i arsenału, — nie potrzeba również tłumaczyć. To też kwestja ta staje dziś na pierwszym punkcie programu naszych na morzu poczynić.

0 nowe zamorskie rynki eksportowe dla Polski

W związku z ożywioną działalnością Izby P. H. w Warszawie, mającą na celu zaktywizowanie eksportu oraz pozyskanie nowych, zamorskich rynków dla Polski, zwróciliśmy się do Izby, gdzie otrzymaliśmy następujące informacje:



NIEZALEŻNIE od prac w dziedzinie: pomocy dla eksportu, kontyngentów, clearingu, udziału w wystawach i t. d. oraz ułatwiania przez Wydział informacji handlowych, nawiązywania bezpośrednich stosunków pomiędzy naszymi eksporterami a importerami, Izba Przemysłowo-Handlowa w Warszawie wysyła, dla zbadania możliwości eksportowych na poszczególnych rynkach zagranicznych i zawierania konkretnych transakcji, swoich wysłanników sksportowych.

Wydział informacji handlowych zajmuje się przygotowaniem tych podróży, wyszukując z pośród kandydatów odpowiednie osoby, posiadające dostateczne kwalifikacje handlowe, znajomość języków obcych i krajów, do których się udają.

Przeszkolenie wysłanników i przygotowanie ich podróży prowadzone jest przez Izbę gruntownie, trwa nawet po kilka miesięcy i polega na dokładnem zaznajomieniu się z odpowiedniami dla danego rynku artykułami eksportowymi, na wyborze i nawiązywaniu ścisłych stosunków z eksporterami, jak również na przygotowaniu: kolekcji, cenników, kalkulacji transportowych, przestudjowaniu warunków celnych i t. p.

Podczas trwania podróży, biuro Izby pozostaje w stałym kontakcie korespondencyjnym z wysłannikiem, ułatwiając mu umieszczanie na rynku krajowym otrzymanych zagranicą zamówień, interwenjując w razie potrzeby u eksporterów, jak również komunikuje firmom krajowym wszelkie dane, dotyczące rynków za-

granicznych a zebrane przez wysłannika.

W ostatnim czasie w charakterze wysłanników eksportowych odbyli podróże p.p.: Radca Izby p. W. Karczewski, p.p. S. Starczewski i M. Szapiro. Poza tem p. Radca Battaglia, biorąc udział w pertraktacjach handlowych z Kanadą, jako delegat Rady Traktatowej samorządów gospodarczych, przeprowadził z polecenia Izby Warszawskiej studja nad możliwościami eksportu na rynek kanadyjski. Oprócz tego Izba Przemysłowo-Handlowa ma dwóch stałych korespondentów: p. Brodatego w Szwecji i p. Albińskiego w Indjach.

Przypuszczam, że teraz, — mówi nasz informator — jest Pan ciekaw działalności naszych wysłanników?

Potakuję i otrzymuję dalsze informacje.

P. Radca W. Karczewski odwiedził w bieżącym roku Egipt, Syryję i Palestynę. W wyniku podróży p. Karczewski zawarł konkretnych transakcyj eksportowych na ogólną sumę zł. 700 tys., przyczem efektywne zamówienia otrzymane zostały na naczynia emaljowane, meble gięte, papiery i bibułki, bieliznę dzianą wełnianą, wyroby żeliwne, farby chemiczne, blachę cynkową, sprężyny i łańcuchy, siedzenia do krzeseł.

W Stanach Zjednoczonych Ameryki Północnej był p. Starczewski, przyczem z konkretnie zawartych przez niego transakcyj wymienić należy umieszczenie filmów kinematograficznych na sumę 18 tys. dol. i zamówienie na rękawiczki dziane na sumę 45 tys. dol. Ciekawą jest rzeczą, że filmy polskie mają szanse zbytu nietylko na rynku naszej emigracji

w U. S. A., lecz również na szerszym rynku amerykańskim. Filmy polskie zastępują obecnie, bojkotowane, tanie filmy niemieckie.

P. M. Szapiro jeździł z ramienia Izby do Argentyny. Towarami, których eksport do Argentyny ma duże szanse powodzenia, są: przędza wełniana i wigoniowa, sztuczny jedwab, produkcja hutnicza, niektóre części taboru kolejowego i t. d. Największe rezultaty możliwe są do osiągnięcia w dziedzinie tkanin bawełnianych. Ogólna suma zamówień, otrzymanych przez p. Szapiro na rynku Argentyńskim, wyniosła około zł. 600 tys. Osiągnięte dotychczas rezultaty p. Szapiro traktuje jako próbę i opierając się na nabytem doświadczeniu, ma zamiar utworzyć w Argentynie stałą ekspozyturę przemysłu polskiego. Dzięki takiej organizacji można będzie osiągnąć na tym rynku obroty, któreby odgrywały poważniejszą rolę w ogólnym bilansie handlowym.

Bardzo poważnym rynkiem eksportowym stać się może również Kanada. Przyczynić się do tego może znaczna ilość naszych emigrantów (ca. pół miliona) oraz bezpośrednie połączenie Gdyni z Halifaksem. Utrudniają natomiast eksport do Kanady: kryzys, bardzo ostre ustawodawstwo antydumpingowe, oraz preferencje ottawskie. Pomimo tych trudności jednak, powstała w Kanadzie firma „Kanpol“ celem rozwijania stosunków handlowych polsko-kanadyjskich. Ogólna suma transakcyj, zawartych przez firmę „Kanpol“ w ciągu pierwszych 5 miesięcy r. b. wyniosła zł. 360 tys. i obejmowała następujące artykuły: sól, me-

ble gięte, wyroby koszykarskie, szkło stołowe, obuwie gumowe, chmiel, rękawiczki skórzane, materiały bawełniane na tanie ubrania oraz tanie ubrania gotowe.

Poza firmą „Kanpol“ zostało założone przez radcę R. Battaglię biuro pod nazwą: „Polsko-Kanadyjska Służba Informacyjna“.

Tyleby było, jeśli chodzi o działalność Izby Warszawskiej, mającą na celu bezpośrednie poszukiwanie rynków eksportowych; pozatem na terenie Z-ku Izb Przemysłowo-Handlowych opracowano w formie monografii, szereg eksportowych zagadnień branżowych, dotyczących poszczególnych artykułów wywozowych (razem 60 branż, względnie artykułów, stanowiących około 80 %

eksportu polskiego). Również wykończone zostały opracowania monograficzne najważniejszych dla polskiego wywozu rynków zamorskich (12 rynków). W opracowaniach tych uwzględniono szczególnie możliwości odnośnie handlu z Polską.

Trzeci dział pracy w tym kierunku stanowią opracowania poszczególnych zagadnień, związanych z eksportem, z pośród których wymienić należy: 1) finansowanie produkcji i transakcyj eksportowych, 2) taryfy kolejowe, 3) połączenia eksportowe, 4) służba informacyjna i propagandowa. Całość tych prac składa się przeszło z 70 referatów, opracowanych przez poszczególne Izby i uzgodnionych z punktu widzenia międzybranżowego na międzyizbowych kon-

ferencjach. Prace te stanowiąc będą użyteczny materiał pomocniczy dla dalszej planowej aktywizacji polskiego handlu zagranicznego i dla ustalenia środków naszej ekspansji handlowej. Część wniosków i postulatów, które wyłoniły się w toku opracowywania poszczególnych zagadnień eksportowych, bądź już zostały zrealizowane, bądź też są w toku zrealizowania, część zaś służy jako wytyczna dla dalszego pogłębienia zagadnień.

Wszystkie te prace zostaną przedłożone czynnikom rządowym i — jak należy przypuszczać — przyczynią się one waleń do koordynacji wysiłków rządu i sfer gospodarczych, reprezentowanych przez Izby P.-H. w dziedzinie eksportu.

BOLESŁAW LEITGEBER

Zagraniczne instytucje dla handlu zagranicznego a Morskie Archiwum Gospodarcze w Gdyni

WKRAJACH, które przykładają wagę do ekspansji handlu za morze, utrzymywane są stacje naukowo-badawcze, celem poznawania warunków handlu zagranicą, żegluga i konjunktur w innych częściach świata. Stacje tego rodzaju łączą zadania placówki naukowej, jak i praktycznej. Służba na rzecz handlu i żegluga — jest celem, środkiem ku temu jest zbieranie wiadomości o innych krajach, analiza spostrzeżonych zjawisk i podawanie rezultatów w odpowiedniej formie do użytku sfer gospodarczych.

Instytucje, trudniące się tego rodzaju służbą informacyjno - handlową, położone są z reguły w portach. Wynika to z dogodności zbierania danych, gdyż każdy port przedstawia sumę cennych wiezów osobistych z zagranicą, które można wyzyskać dla służby wywiadowczej. Pozatem porty są z reguły ośrodkiem handlu, tu więc istnieje największe zapotrzebowanie na zbierany materiał. Ponieważ jednym z warunków powodzenia służby jest szybkość w podawaniu informacji, więc też miejsce miasta portowego, w którym mają się odbywać spodziewane transakcje, nadaje się najlepiej do goszczenia u siebie instytucji informacyjnej. Nie można też pominąć momentu psychicznego, jaki posiada port morski, stanowiąc przez swój charakter mniej lub więcej międzynarodowy, odpowiednią ramę dla służby informacyjnej o terenach obcych.

Z zagranicznych instytucji badawczo - informacyjnych w zakresie

handlu zagranicznego i żegluga ucho- dzić mogą za wzorowe zwłaszcza dwie, położone w Niemczech. Jedna: Welt - Wirtschafts - Archiv w Hamburgu, druga: Institut für Weltwirtschaft w Kilonji mają jak- gdyby symbolizować podwójnie morskie położenie Niemiec, — nad Morzem Północnym i nad Bałtykiem. Obie mają zakres pracy nieco odrębny, tak że wzajemnie się uzupełniają. Ponieważ w artykule niniejszym zmierzamy do przedstawienia użyteczności tego rodzaju instytucji dla praktycznych zadań handlu zamorskiego i głosimy potrzebę stworzenia odpowiedniej służby i u nas w Gdyni. Podamy najpierw w krótkim zarysie cele i metody pracy obu wspomnianych instytucji niemieckich.

1. *Archiwum Gospodarki Światowej w Hamburgu.*

Archiwum hamburskie ma na celu zbieranie możliwie wszechstronnych wiadomości gospodarczych z całego świata, opracowywanie zebranych danych do użytku sfer gospodarczych i dostarczanie gotowego materiału informacyjnego wprost do poszczególnych instytucji gospodarczych, firm i osób zainteresowanych.

Są to informacje o stanie rynku w poszczególnych krajach, o polityce handlowej państw obcych, o tendencjach gospodarczych, o stanie żegluga i transportów, o portach zagranicznych i t. d.

Archiwum hamburskie powstało w 1908 r. w wyniku ekspansji handlowej Rzeszy Niemieckiej do krajów zamorskich i w związku z rosnącymi obrotami niemieckich portów morskich w pierwszej linii Hambur-

ga. Było ono pierwotnie połączone z badaniami z zakresu kolonialnego, które dopiero po wojnie światowej, wskutek utraty kolonii przez Niemcy, wyłączono z pod ścisłej kompetencji archiwum. Nastawienie praktyczne instytucji tej znalazło swój wyraz w tem, że Izba handlowa w Hamburgu wspomaga ją za pomocą specjalnej rady kupieckiej.

W r. 1919 naskutek dotkliwego braku przerwanej przez wojnę obsługi informacyjnej i szkód stąd wynikających dla niemieckich sfer gospodarczych przystąpiono do reorganizacji placówki hamburskiej. Podkreślono jeszcze silniej potrzebę ścisłej i obfitej służby informacyjno - handlowej, stwarzając wtedy „archiwum“, czyli zbiór stale wzbogacanych i odnawianych wiadomości z wszystkich dziedzin życia gospodarczego na całym świecie. Nazwa „Hamburgisches Welt - Wirtschafts - Archiv“ pochodzi dopiero z lat powojennych.

Zbiory Archiwum hamburskiego obejmują następujące działy: a) właściwe archiwum wycinków prasowych, b) bibliotekę, c) wszelkiego rodzaju druki instytucji gospodarczych i firm.

Wycinki prasowe dokonywane są w własnym zakresie z pośród 150 — 170 najgłośniejszych, przedewszystkiem zagranicznych dzienników i czasopism. Roczny przyrost archiwum wynosi w tym dziale ok. 300.000 wycinków. Ogólna liczba czasopism, otrzymywanych przez Archiwum z wszystkich części świata sięga 1.600. Wycinki przedstawiają tę wartość, że dają żywy i aktualny przegląd opinii rozmaitych krajów

o zagadnieniach gospodarczych. Poza-
tem zawierają one bogate źródło
informacji o trwałej wartości, czę-
stokroć nigdzie indziej nie drukowa-
nych, a dających się zużytkować dla
większych elaboratów, opisów i t. p.

Archiwum wycinkowe cieszy się
wielkim zainteresowaniem w sfe-
rach gospodarczych i jest stale na
usługach firm i organizacji. Cała
jego wartość polega na sprawnym
funkcjonowaniu służby wycinkowej,
na śpiesznym zużytkowaniu danych
odgłosów prasowych i publicystycz-
nych i właściwym skatalogowaniu
wycinków dla późniejszego ich użyt-
ku.

Biblioteka obejmuje ok. 20.000 to-
mów i 4.000 broszur. Jest to wyszu-
kana kolekcja dzieł specjalnych, za-
wierających wiadomości encyklope-
dyczne o wszystkich krajach świata,
traktujących najważniejsze światowe
problemy gospodarcze pod kątem
widzenia praktycznego ich zużytko-
wania dla sfer handlowych. Biblio-
teka posiada czytelnię dostępną dla
każdego interesującego się sprawami
gospodarczymi.

Osobny dział pracy biblioteki sta-
nowi t. zw. katalog centralny, czyli
evidencja wszystkich ważniejszych
dzieł gospodarczych, o znaczeniu
użytkowym dla świata handlowego,
a znajdujących się w innych bibliote-
kach. Katalog taki umożliwia od-
nośnym sferom gospodarczym, in-
stytucjom i osobom prywatnym czer-
panie wiadomości z danego zakresu
nawet z pośród książek, których Ar-
chiwum hamburskie nie posiada.

Druki organizacji gospodarczych
i firm rozpadają się na szereg osob-
nych działów i nie wchodzą ściśle
w ramy biblioteki. Są to wszelkie-
go rodzaju statuty zagranicznych
spółek, statuty główniejszych ban-
ków, sprawozdania roczne przedsię-
wzięci, regulaminy portowe, taryfy
kolejowe, przepisy transportowe,
protokoły, sprawozdania rynkowe,
biuletyny giełdowe i t. p., czyli wy-
dawnictwa instytucji i organizacji
gospodarczych, Izb handlowych, za-
rządów portowych i kolejowych,
ważniejszych banków i spółek akcyj-
nych, zajmujących się handlem mię-
dzynarodowym.

Punkt ciężkości w tej części archi-
wum położony jest na ścisłą klasyfi-
kację danych materiałów, tak aby
umożliwione było łatwe i szybkie
ich zużytkowanie na życzenie stron.
Służy do tego celu specjalna inwen-
taryzacja pod kątem widzenia kra-
jów, chronologii czasowej i alfabety-
cznej, według grup zawodowych
i t. d.

Użyteczność praktyczna Archiwum
polega na udostępnianiu powyższych
zbiorów w możliwie najszerszej mie-
rze i bezpłatnie sferom handlowym,

utrzymywanie czytelni czasopism
i dzieł, przyczem wstęp posiada
każdy. Bardzo doniosłą rolę speł-
nia Archiwum przez udzielanie (bez-
płatnie) porad co do stanu rynków
obcych, kwestji żeglugi, handlu i t. p.,
a ponieważ posiada sztab wyszkolo-
nych fachowców, więc porady te
wśród firm hamburskich są bardzo
cennie. Oprócz służby informacyj-
nej, indywidualnej na rzecz organi-
zacji, firm i osób prywatnych, wy-
daje Archiwum hamburskie swoje
publikacje periodyczne, zawierające
rezultaty badań.

Od r. 1916 wychodzi tygodnik
„Wirtschaftsdienst“, główny organ
Archiwum, zdobywający sobie w nie-
mieckim świecie gospodarczym po-
zycję podobną do znaczenia londyń-
skiego „Economist“. Poza-tem wy-
daje Archiwum hamburskie rozpra-
wy gospodarcze w zbiorze p. t. Ham-
burgische Forschungen (dotychczas
kilkanaście tomów), oraz t. zw.
Auslandswegweiser, czyli praktyczne
wskazówki i przewodniki dla po-
szczególnych krajów.

2. Instytut dla Gospodarki Świa- towej w Kilonji.

Instytut kilonjski powstał w r. 1911
początkowo jako oddział przy semi-
narjum nauki o państwie na uni-
wersytecie, następnie w r. 1914 bez-
pośrednio przed wojną przekształco-
ny został w samodzielny zakład uni-
wersytecki pod obecną nazwą.

W r. 1920 dzięki staraniom istnie-
jącego przy uniwersytecie towarzy-
stwa popierania tego instytutu
otrzymał wspaniały kompleks bu-
dynków, z których jeden stanowi
właściwe pomieszczenie instytutu,
drugi zawiera lokale t. zw. klubu
naukowego wraz z odpowiednimi
ubikacjami dla celów zebrań nauko-
wych i towarzyskich dla profesorów
i studentów, trzeci zaś zawiera mie-
szkanie dyrektora instytutu.

Jako zakład badawczy ma Instytut
za zadanie naukowe badanie między-
narodowych stosunków gospodar-
czych i ich podstaw. Z tego powodu
Instytut utrzymuje ścisły kontakt
z instytucjami gospodarczymi całego
świata.

Od r. 1926 istnieje przy Instytucie
specjalny Oddział dla statystyki go-
spodarczej i badania międzynaro-
dowej koniunktury gospodarczej. Insty-
tut kilonjski jednak, jakkolwiek
utrzymuje ścisły kontakt z instytu-
cjami gospodarczymi i dąży do tego,
by wyniki jego badań miały zasto-
sowanie praktyczne, nie udziela
praktycznych wskazówek i informa-
cji gospodarczych. W tym zakresie
istnieje specjalna umowa między nim
a dwoma innymi instytucjami, mają-
cymi na celu udzielanie praktycznych
informacji. Są to „Hamburgisches
Welt - Wirtschafts - Archiv“ w Ham-

burgu, i „Deutscher Wirtschafts-
dienst“ w Berlinie.

Instytut kilonjski posiada bogate
środki naukowe, bibliotekę fachową,
liczącą około 160.000 tomów i kilka-
set czasopism gospodarczych, w tem
około 70 polskich, oraz archiwum
gospodarcze, zawierające obecnie
ponad pół miliona wycinków praso-
wych. Specjalnością tego archiwum
jest t. zw. archiwum tajne, w którym
znajdują się poufne materiały go-
spodarcze, składane niemal przez
wszystkie niemieckie instytucje go-
spodarcze. Dla umożliwienia prac
na miejscu posiada Instytut osobne
pracownie naukowe i czytelnię bi-
blioteczną. Personel naukowy i ad-
ministracyjny Instytutu (poza wykła-
dającymi, należącymi do składu uni-
wersytetu) wynosi około 60 osób.

Instytut wydaje pismo fachowe
„Weltwirtschaftliches Archiv“, po-
ważne i objętościowo duże czasopis-
mo, w którym pomieszcza prace,
wykonane w Instytucie. Prace zaś
słuchaczy Instytutu wydawane są
w osobnej serji p. t. „Probleme der
Weltwirtschaft“, w której okazała
się dotąd ponad 50 zeszytów. Nadto
w istniejącym przy Instytucie „Klu-
bie naukowym“ (Wissenschaftlicher
Klub) urządzane są stałe odczyty pu-
bliczne i zebrania dyskusyjne z udziałem
uczonych niemieckich i zagra-
nicznych. Odczyty te wydawane są
następnie w serji „Kieler Vorträge“,
w której ukazało się dotąd około 40
zeszytów.

Ważną rolą działalności naukowej
tego Instytutu są konkursy, rozpisy-
wane na poszczególne tematy. Ist-
nieją dwie kategorie konkursów:
zwykłe i tak zwane wielkie konkur-
sy, w których sądach konkursowych
zasiadają także uczeni zagraniczni.
Konkursy te poza nagrodami pie-
niężnymi przewidują także specjalne
złote medale.

*
* *

Już powierzchowna obserwacja
wystarczy, aby zauważyć znaczną
różnicę w metodach pracy obu
wspomnianych instytucji niemiec-
kich. Archiwum hamburskie jest
bardziej nastawione na służbę prak-
tyczną, udzielając bezpośrednio in-
formacji i porad w konkretnych
wypadkach nawiązywania kontaktu
z zagranicą. Instytut w Kilonji jest
raczej placówką naukową, która
kształci ekspertów dla handlu zagr.
i żeglugi, jest więc niejako „wylę-
garnią“ specjalistów - teoretyków,
mogących prowadzić prace badaw-
cze na usługach handlu.

Sprawa utworzenia w Gdyni na
wzór wspomnianych instytucji nie-
mieckich, polskiej służby informacyj-
nej zdaje się wchodzić na tory real-
ne, odkąd Instytut Bałtycki podjął

inicjatywę, zainteresowawszy projektem sfery gospodarcze za pośrednictwem Związku Izb Przemysłowo-Handlowych. Kwestja użyteczności tego rodzaju instytucji w naszym życiu gospodarczym, a zwłaszcza w erze rozwijającego się u nas eksportu zamorskiego, jest przesądzona pozytywnie, także co do miejsca owej służby — naszym jedynym porcie morskim — niema wątpliwości. Gdynia zatem stanowi ma ośrodek przyszłej służby badawczej i informacyjnej dla polskiego handlu zamorskiego, tak jak są niemi w Niemczech Hamburg i Kilonja.

Co się tyczy zasięgu pracy przyszłego Morskiego Archiwum Gospodarczego w Gdyni, toczą się jeszcze prace przygotowawcze, mające ustalić w jakim zakresie korzystać będziemy z cudzych wzorów, dostosowując służbę do specyficznych wymogów polskiej ekspansji zamorskiej. Projekt opracowany przez Instytut Bałtycki przewiduje rozpoczęcie prac badawczych w skromnym narazie zakresie przez kolekcjonowanie biblioteki fachowej i wszelakich materiałów o stanie gospodarczym najbardziej nas interesujących krajów obcych. Dopiero z biegiem

czasu, w miarę zaznajamiania się z praktycznymi wymogami polskich sfer handlowych, rozszerzać się będzie podstawa pracy naszego Archiwum, zmierzając kiedyś do stworzenia syntezy obu systemów, jakie reprezentują Hamburg i Kilonja.

Instytut Bałtycki wykazał w ciągu swego istnienia tyle pomyślnych rezultatów w dziedzinie prac badawczych nad naszym dostępem do morza, że zlecenie mu zorganizowania Morskiego Archiwum Gosp., które będzie dalszym etapem w umocnieniu się nad morzem, spotkać się winno z ogólną aprobatą.

Monopol czy inicjatywa prywatna?

O wzmożenie akcji propagandy spożycia ryb morskich

Pod powyższym tytułem ukazał się w Biuletynie Informacyjnym Izby Przemysłowo - Handlowej w Gdyni artykuł dyskusyjny, otrzymany ze sfer handlowych, dotyczący propagandy spożycia ryb morskich. W sprawie tej otrzymujemy odpowiedź Spółdzielni Rybackiej „Polskie Zjednoczenie Rybaków Morskich w Gdyni“, którą drukujemy chętnie dla dalszego wyjaśnienia tego niechywale interesującego, a tak żywotnego dla nas problemu.



PRAWDZIWA przyjemnością czytaliśmy artykuł dyskusyjny na temat środków, zmierzających do wzmożenia akcji propagandy zbytu ryb morskich. Artykuł ten bowiem świadczy, że sprawa ta staje się przedmiotem szerszego zainteresowania, na jakie ze względu na swój cel bezwzględnie zasługuje. Odpowiadając na ten artykuł, pragnęlibyśmy zagadnienie zbytu ryb morskich ująć nieco szerzej, ażeby w ten sposób dać możliwość szerokim rzeszom gospodarczym bardziej dokładnego poznania tego zagadnienia. Dlatego też pozwalamy sobie sięgnąć do historii pracy spółdzielni rybackiej w Gdyni, której dokładne przedstawienie pozwoli na bardziej szczegółowe zrozumienie całości poruszonego problemu. Spółdzielnia powstała z inicjatywy Banku Gospodarstwa Krajowego w Gdyni dnia 15 maja 1927 r. Celem jej organizacji było podniesienie dobrobytu rybaków wybrzeża morskiego przez wszechstronne ujęcie wszystkich działów pracy rybaków. Przygotowanie podstaw dla rozwoju handlu rybnego było w owym czasie jeszcze przedczesne, gdyż sam połów stał jeszcze na bardzo niskim poziomie. Rybacy nie mieli w owym czasie odpowiednich środków połowów, ograniczając się do prymitywnych łodzi i sieci, dlatego też należało najpierw podnieść „produkcję“ przez zasilenie rybaków w odpowiednie środki, a następnie dopiero, w miarę zwiększenia połowów, przystąpić do współ-

pracy w organizacji handlu ryb. To też pierwotnie Spółdzielnia uruchomiła następujące działy:

- 1) dział zaopatrywania rybaków w sprzęty rybackie,
- 2) dział zaopatrywania rybaków w kutry i motory,
- 3) dział kredytów na remont domków rybackich.

Po uruchomieniu powyższych działów, opartych głównie na pomocy kredytowej B. G. K., przystąpiono do realizacji działu dalekomorskich połowów, opartego na funduszu Ministerstwa Przemysłu i Handlu. Po 5-letniej wytężonej pracy, kiedy podniesiono stan materialny rybaków i dano im odpowiednie warunki bytu oraz zaopatrzone ich w odpowiedni sprzęt do połowów, stała się naturalną konsekwencją organizacja handlu rybnego na wybrzeżu. Stosunki pod tym względem były dotąd opłakane. Całość handlu rybnego znajdowała się w rękach kupców obcych, którzy kupowali towar z dostawą do siebie, płacąc ceny dowolne, niskie, tak, że często rybacy musieli połowy swoje rzucać do morza, nie mogąc znaleźć nabywców. Kupcy ci odprzedawali następnie rybę morską do Polski, polskim wędzarniom oraz konsumentom po cenach znacznie wyższych, inkasując nadmierne zyski, które pozostawały w ten sposób zagranicą. Fatalny stan ten odbijał się na cenie ryby, która bądź to utrzymywała się na bardzo niskim poziomie, bądź to podlegała niebezpiecznym wahaniom ze szkodą tak dla rybaków morskich, którym w ten sposób rybołówstwo zu-

pełnie się nie opłacało, jak ze szkodą dla konsumentów oraz przetwórców, pozbawionych możliwości normalnej kalkulacji kupieckiej, a narazonych na dowolne regulowanie cen surowca przez kupców zagranicznych. W warunkach tych także i przemysł rybny na wybrzeżu nie mógł się początkowo należycie rozwijać. Zasadnicza zmiana nastąpiła, jak to zaznaczyliśmy, przy końcu r. 1932, kiedy to spółdzielnia przystąpiła do odbierania połowów od swoich członków, nie w celu stworzenia jakiegoś monopolu, lecz dla spełnienia naturalnej funkcji spółdzielczej. Stąd wynika logicznie, że spółdzielnia nie wystąpiła i nie występuje w roli kupca pośrednika, lub w roli jakiegoś kartelu zrzeszonych producentów dla dowolnego regulowania ceny, ponieważ forma ta byłaby sprzeczna z organizacją i charakterem Spółdzielni jako takiej; Spółdzielnia bowiem w danym wypadku jest sama „producentem“, odbiera połowy od rybaków i koncentruje je w swoich rękach, a następnie oddaje je przetwórcom, kupcom i konsumentom. Za powyższem stanowiskiem przemawia także fakt, że Spółdzielnia nigdy nie doliczała sobie różnicy ceny, przyjętej w stosunkach handlowych, lecz minimalną różnicę, która z trudnością wystarczała na pokrycie zwyczajnych kosztów handlowych.

Stwierdzić pozatem należy, że odbiór połowów od rybaków przez Spółdzielnię spowodził prawdziwy przewrót w dotychczasowych niezdrowych stosunkach, pierwszy raz

bowiem na wybrzeżu znalazł się ktoś, kto wziął na siebie duże ryzyko, związane z odbiorem całości połowów, a wiadomo, że ryzyko to jest ogromne.

Postępy pracy w Spółdzielni w tym dziale były duże, o czym świadczą następujące liczby:

w r. 1932 za okres 1½ miesiąca odebrała Spółdzielnia od rybaków 369.000 kg za zł 17.000.—.

w r. 1933 za okres 1½ miesiąca odebrała Spółdzielnia od rybaków 1.043.000 kg za zł 186.380.—.

w r. 1934 (4 miesiące) odebrała Spółdzielnia od rybaków 4.500.000 kg za zł 557.000.—.

Z powyższych sum największą pozycję stanowiły szproty, które obrót wynosił: w r. 1934 (3 mies.) 4.208.000 kg za sumę zł 462.880.—. Cena szprotów, która przedtem wahała się w ogromnej skali od zł 1 — 10 za 100 kg, ustabilizowała się znacznie i wahała się w małej skali od zł 8 — 12 zależnie od wielkości połowów. Proces odbierania połowów od rybaków przez Spółdzielnię zrobił tak duże postępy, że były dni, w których Spółdzielnia odbierała do 2.000 kwintali surowca. Właśnie w związku z tem wyrósł przed Spółdzielnią szereg bardzo poważnych zagadnień, do których w pierwszej linii należy sprawa zwiększenia zbytu ryb morskich. W celu rozwiązania tego niebywale trudnego problemu Spółdzielnia przy dużym nakładzie finansowym oraz z wielkim wysiłkiem uruchomiła specjalną propagandę spożycia ryb morskich, tak przez prasę periodyczną, jak przez wydawnictwa specjalne. W powyższym też celu nawiązano ścisły kontakt z władzami wszystkich resortów, a w pierwszym rzędzie z władzami wojskowymi, w kierunku propagandy spożycia ryb morskich w zakładach, instytucjach, szpitalach, bursach i ochronkach. Pomimo tych wysiłków Spółdzielni dla ułatwienia pracy i powodzenia kupiectwu rybnemu, sfery kupieckie nie okazały dostatecznej inicjatywy, zaś magazyny Spółdzielni wobec braku reflektantów - kupców stały zapełnione przez długie okresy czasu przy równoczesnym znacznym obciążeniu Spółdzielni kosztami składowymi i chłodniczymi. W takiej sytuacji należy zrozumieć konieczność doraźnych działań Spółdzielni, która zorganizowała szereg miejsc sprzedaży w kraju, przyczem dla wygody odbiorców puszczono specjalne samochody z surowcem w głąb kraju, które w pewnych chwilach dostarczały świeży towar nawet w miejscowościach odległych o ca. 300 km od Gdyni. Wyniki efektywne wy-

mienionej propagandy były bardzo duże. Oprócz wysyłek wagonowych wysyłała Spółdzielnia hurtowne przesyłki w głąb kraju, szczególnie do większych ośrodków skupienia ludności. I teraz właśnie, kiedy prowadzona z dużym natężeniem finansowem akcja zaczyna wydawać pierwsze rezultaty, spotyka się Spółdzielnia z zarzutem, jakoby chciała stworzyć jakiś monopol ze szkodą dla kupiectwa prywatnego. Należy stwierdzić, że zarzut ten w żadnym wypadku nie jest zgodny ani z intencjami Spółdzielni, ani też z jej kardynalnymi prawami, wynikającymi z zasad wolnego handlu. Spółdzielnia bowiem w okresie najcięższym dla polskiego rybołówstwa morskiego przejęła na siebie pionierską pracę utworzenia podstaw dla rozwoju handlu rybnego, ponieważ nie było nikogo, kto byłby chciał przejąć odnośne ryzyko. Jak to jednakże zaznaczyliśmy uprzednio nie uważa się Spółdzielni za zrzeszenie producentów na prawach monopolu, lecz przeciwnie z radością Spółdzielnia będzie widziała rozwój handlu rybnego w kraju. Propagując spożycie ryb morskich, Spółdzielnia nie zamierza iść po linii opanowania handlu w całym kraju, lecz przeciwnie zamierza nawiązać stosunki z hurtownymi i na zaufanie zasługującymi kupcami, którzy będą mogli ze swej strony przyczynić się do realizacji zagadnienia, mającego dla polskiej gospodarki narodowej pierwszorzędne znaczenie.

Podając powyższe uwagi do szerzej wiadomości publicznej, zdajemy sobie sprawę z tego, że ramy szczupłego artykułu nie pozwoliły nam na omówienie szeregu dalszych zagadnień m. in. sprawy ewentualnego stworzenia aukcyj rybnych, sprawy repartycji surowca, sprawy stosunku do rybołówstwa śródlądowego i t. p.

Z wymienionych zagadnień pragnęlibyśmy jeszcze pokrótce poruszyć sprawę zagadnienia stosunku do rybołówstwa śródlądowego. Zastrzegając sobie omówienie tej cie-

kawej kwestji w bardziej dokładny sposób w przyszłości, stwierdzić musimy, że rybołówstwo morskie w żadnym wypadku nie jest konkurencją dla rybołówstwa lądowego, lecz stanowi jego naturalne gospodarcze uzupełnienie. Oczywiście wprowadzenie ryby morskiej w rejonach zwiększonej podaży ryb śródlądowych może przejściowo wywołać pozorne wrażenie konkurencji i przyczynić się do przejściowego obniżenia ceny ryby śródlądowej, będzie to jednakże zjawisko czasowe, po którym nastąpi korzystna normalizacja i zwyżka ceny obu gatunków ryb. Stwierdzenie nasze opieramy na fakcie, że ogólny pól ryb śródlądowych wynoszący ca. 10 milj. kg rocznie oraz morskich wynoszący ca. 6.500.000 kg nie wystarcza łącznie na pokrycie ogólnego zapotrzebowania, o czem świadczy duże saldo bierne przy obrocie ryb z zagranicą. Z drugiej strony zwiększenie spożycia ryb morskich w kraju spełniło już częściowo zadanie zmniejszenia importu ryb, i to jest najważniejszym zagadnieniem stojącym zgodnie przed obu rodzajami rybołówstwa. Zharmonizowanie obu pozornych konkurentów stanie się tem pierwszorzędem zagadnieniem, którego rozwiązanie może przynieść duże korzyści dla naszej gospodarki. Hurtownicy ryb śródlądowych, przejmując równocześnie handel rybami morskimi, mogą waleń przyczynić się do rozwiązania sprawy.

Przez powyższe określenie naszego stosunku do rybołówstwa śródlądowego pragniemy również dać dowód, że jesteśmy zwolennikami wolnego handlu rybami morskimi w nadziei, że znajdą się poważne firmy, które zechcą stanąć do harmonijnej współpracy jako pierwsza ręka, odbierająca rybę morską od Spółdzielni, jako jej producenta, a temsamem pomogą Spółdzielni w organizacji zagadnienia handlu rybnego w sposób, który przyczyni się do rozwiązania tej sprawy z korzyścią dla naszej gospodarki narodowej.



Połowy ryb morskich w czerwcu 1934 r.

W PRZECIĄGU miesiąca czerwca złowiono na całym wybrzeżu ogółem 256.100 kg. ryb wartości 97.471 zł. Według poszczególnych gatunków połowy ryb w miesiącu sprawozdawczym przedstawiały się następująco:

Troć 280 kg. wartości 1.120 zł.

Plastugi: stornia 148.510 kg. wartości 44.553 zł., ziemnica 17.270 kg. wartości 5.181 zł., gładzica 11.030 kg. wartości 3.309 zł., skarp 8.880 kg. wartości 5.328 zł., śledzie 920 kg., wartości 276 zł., węgorze 8.410 kg., wartości 12.615 zł., wåtłusze 43.260 kg., wartości 12.978 zł., węgorzyce 11.710 kg., wartości 4.684 zł.

Słodkowodne: szczupaki 3.260 kg., wartości 6.520 zł., okonie 1.360 kg., wartości 544 zł., płotki 710 kg. wartości 213 zł., cer-ty 500 kg. wartości 150 zł.

Z ogólnych połowów złowiono z obwo-
du Hel: 47.250 kg. wartości 15.062 zł., z obwo-
du Gdynia 60.720 kg. wartości 21.746 zł., z
obwo-
du Jastarnia 47.640 kg., wartości
20.143 zł., z obwo-
du Chłapowo 35.420 kg.
wartości 10.923 zł. z obwo-
du Puck 26.170
kg. wartości 17.933 zł., z połowów dalszych
38.880 kg. wartości 11.664 zł.

Z całej ilości połowów sprzedano do wę-
dzarń 39.510 kg. wartości 17.985 zł., wy-
wieziono do Gdańska 75.880 kg. wartości
25.148 zł. sprzedano na rynku miejscowym
140.710 kg. wartości 54.338 zł.

W porównaniu z poprzednim miesiącem
ogólna ilość połowów zwiększyła się prawie
dwukrotnie, natomiast wartość zmniejszyła
się o ok. 14.000 zł., wskutek tego, że w ma-
ju łowiono więcej łososi o znacznie wyż-

szych cenach. Chociaż warunki atmosferyczne dla połowów były sprzyjające, jednakże rybołówstwo było ograniczone wobec dającego się odczuwać braku zbytu na ryby.

W porównaniu z czerwcem 1933 r. ilość złowionych ryb wzrosła o 74.000 kg., a wartość o ok. 19.000 zł. Najbardziej zwiększyły się połowy storni i gładzie a trochę mniej węgorzy i szczupaków.

Na Święto Morza uruchomiono w wę-
dzarni „Nordia Have“ w Gdyni smażalnię ryb pod nazwą „Frit“, która cieszy się dość dużą frekwencją, sprzedając smaczne porcje ryb po 200 gram. wraz z kawałkiem chleba po 35 gr. Podobne smażalnie uruchomiły również firmy „Temporyb“ i „Ocean“.



STATYSTYKA RUCHU W PORCIE ZA M. CZERWIEC

I. UWAGI OGÓLNE

Ogólny obrót towarowy portu gdyńskiego w czerwcu b. r. wyniósł 565.152,1 t. wobec 632.178,4 t. w maju b. r. oraz wobec 474.891,9 t. w czerwcu 1933 r. Miesiąc sprawozdawczy jest o 67.026,3 t. mniejszy od miesiąca poprzedniego, lecz przewyższa wyniki czerwca ubiegłego roku o 90.260,2 t.

Ruch statków w czerwcu b. r. w porównaniu z majem b. r. wykazuje różnice na niekorzyść miesiąca sprawozdawczego. Przy-
szło bowiem 349 statków (w maju 405) o pojemności 309.222 nrt. (w maju 350.224 nrt.), wyszło 363 statków (w maju 416) o pojem-
ności 324.131 nrt. (w maju 356.968 nrt.). Zmalała również praca statków zarówno na przyjeździe jak i na wyjściu. W miesiącu spra-
wozdawczym przyszło bowiem statków z ładunkiem 141 wobec 183 w maju, wyszło 273 wobec 336 statków z ładunkiem w miesią-
cu poprzednim. Wzrósł natomiast średni tonaż statku zawijającego do Gdyni z 864,8 nrt. w maju na 886 nrt. w czerwcu. Zmniejszyła się średnia ilość statków przybywających jednocześnie w porcie z 47 w maju na 39 w czerwcu. Zniżce uległ również średni postój statku z 68,7 godzin w maju na 54,6 godzin w czerwcu.

Kolejność bander: Szwecja, Polska, Anglja, Danja, Niemcy, Norwegja, Włochy, Stany Zjedn. Am. Półn., Finlandja wykazuje przegrupowanie na korzyść Polski, która z 4-go miejsca zajmowa-
nego w maju przesunęła się w czerwcu na miejsce 2-e. Anglja z 5-go miejsca (w maju) przesunęła się obecnie na 3-e wyprzedza-
jąc Danję oraz Niemcy, które z 2-go miejsca zajmowanego w maju

uplasowały się w miesiącu sprawozdawczym na 6-em miejscu. Po-
zostałe bandery bez poważniejszych zmian. Ogółem reprezentowa-
nych było 18 bander.

Obroty zamorskie wyniosły w miesiącu sprawozdawczym 550.044,4 t. wobec 619.600,3 t. w maju b. r. oraz wobec 469.093,8 t. w czerwcu 1933 r. Na przywóz przypada 72.450,4 t. (w maju 93.119,8 t.), na wywóz 477.594 t. (w maju 526.480,5 t.). Spadek w czerwcu wykazują pozycje: owoców świeżych 1.845 t. (w maju 2.540 t.), owoców suszonych 72 t. (w maju 128 t.), tytoniu 552 t. (w maju 1.205 t.), fosforytów, które w miesiącu czerwcu nie figu-
rują (w maju 8.263 t.), skór 1.867 t. (w maju 2.679 t.), nasion olei-
stych 4.714 t. (w maju 6.008 t.), kauczuku 629 t. (w maju 1.394 t.), garbników 744 t. (w maju 936 t.), miedzi 738 t. (w maju 929 t.), celulozy 270 t. (w maju 759 t.), papy, tektury, papieru 599 t. (w maju 956 t.), bawełny i odpadków 5.347 t. (w maju 8.594 t.), oraz wełny i odpadków 944 t. (w maju 1.282 t.). Najpoważniejszy spadek wykazuje pozycja złomu żelaznego 21.950 t. (wobec 43.680 w ma-
ju) która to pozycja w pierwszym rzędzie wpłynęła na ogólny sto-
sunkowo słaby wynik importu w miesiącu czerwcu. Wzrost przy-
wozu wykazują pozycje: ryżu surowego 8.129 t. (w maju 11 t.), kawy, kakao, herbaty 722 t. (w maju 564 t.), żużli Thomasa 3.702 t. (w maju 573 t.), parytów 9.245 t. (w maju 5.805 t.), metali róż-
nych 303 t. (w maju 879 t.). Pozostałe pozycje nie wykazują więk-
szych zmian.

Wywóz w miesiącu sprawozdawczym 477.594 t. wykazuje poważny spadek w stosunku do maja b. r. (526.480,5 t.). Spadek ten spowodowany jest głównie zmniejszeniem się wywozu węgla eksportowego do Szwecji, Norwegii i Włoch. Węgla wyeksportowano w czerwcu 386.834 t. wobec 428.978 t. w maju. Spadek wykazały również pozycje: cukru 15.101 t. (w maju 17.741 t.), bekonów 1.870 t. (w maju 2.286 t.), jaj 1.648 t. (w maju 3.032 t.), makuchów 841 t. (w maju 3.217 t.), desek i łat 23.812 t. (w maju 28.969 t.), saletry w czerwcu brak (w maju 328 t.), sody 468 t. (w maju 807 t.), szyn kolejowych 1.801 t. (w maju 5.111 t.), wyrobów żelaznych i stalowych 1.645 t. (w maju 1.826 t.), celulozy 275 t. (w maju 1.150 t.), rudy manganowej 15 t. (w maju 665 t.), oraz papy, tektury i papieru 1.288 t. (w maju 1.552 t.). Wzrost w w wywozie w czerwcu wykazują pozycje: wyrobów z drzewa 1.115 t. (w maju 431 t.), dykt 592 t. (w maju 526 t.), węgla bunkrowego 18.373 t. (w maju 14.259 t.), koksu 12.530 t. (w maju 9.091 t.), oraz nawozów azotowych 3.048 t. (w maju brak).

Obroty przybrzeżne łącznie z W. M. Gdańskiem wykazują spadek na przywozie, natomiast wzrost na wywozie. Ogółem w obrocie przybrzeżnym łącznie z W. M. Gdańskiem przewieziono 54,7 t. (w maju 183,5 t.), wywieziono 741,9 t. (w maju 457,7 t.). Spadek przywozu tłumaczyć należy brakiem w miesiącu sprawozdawczym szeregu pozycji jak: żywicy (w maju 70 t.), ryb (w maju 60 t.) skór (w maju 29 t.), oraz fibry (w maju 15 t.), wzrosły natomiast pozycje kakao 13 t. (w maju brak), sody 8 t. (w maju brak), oraz wyrobów z drzewa 14 t. (w maju brak). Do wzrostu wywozu w obrocie przybrzeżnym łącznie z W. M. Gdańskiem przyczyniły się pozycje ryżu wyluszczonego 537 t. (w maju brak),

skór 21 t. (w maju brak), oraz wyrobów żelaznych i stalowych 10 t. (w maju brak).

Obrót z wnętrzem kraju drogą wodną wzrósł w stosunku do miesiąca maja i wyraża się liczbą 14.311,1 ton wobec 11.936,9 t. w maju. Przywóz w obrotach z wnętrzem kraju drogą wodną wyniósł w czerwcu 10.194,7 t. (w maju 8.298 t.). Poważniejszy wzrost wykazywały pozycje cukru 9.189 t. (wobec 7.228 t. w maju), sody 510 t. (w maju 470 t.), artykułów kosmetycznych 33 t. (w maju 5 t.) oraz wyrobów żelaznych i stalowych 127 t. (w maju 80 t.). Spadek wykazują pozycje: maki 132 t. (w maju 250 t.), warzyw 26 t. (w maju 33 t.), wyrobów skórzanых 0,4 t. (w maju 24 t.), wyrobów z drzewa 18 t. (w maju 31 t.) oraz tkanin 9 t. (w maju 27 t.). Wywóz w obrotach z wnętrzem kraju drogą wodną wyraża się liczbą 4.116,4 t. (wobec 3.638,9 t. w maju). Wzrost wykazują pozycje ryżu, wyluszczonego 952 t. (w maju 372 t.), kawy, kakao, herbaty 146 t. (w maju 95 t.), tłuszczów zwierzęcych 944 t. (w maju 445 t.), oraz wełny 157 t. (w maju brak). Spadek uwidacznia się w pozycjach: owoców świeżych 263 t. (w maju 387 t.), owoców suszonych 46 t. (w maju 91 t.), żywicy 18 t. (w maju 184 t.), tłuszczów i olejów roślinnych 201 t. (w maju 340 t.) oraz miedzi 372 t. (w maju 653 t.).

Ruch pasażerów w czerwcu zmalał na przyjeździe, wzrósł natomiast na wyjeździe. Ogółem przyjechało 580 pasażerów (w maju 821) wyjechało 713 pasażerów (w maju 594).

Ogólne obroty towarowe za pierwsze półrocze b. r. wyrażające się liczbą 3.387.162,8 ton przewyższyły o 730.403 t. wyniki pierwszego półrocza 1933 roku. Obrót zamorski zwiększył się w ciągu półrocza o 710.499 t. i wyniósł 3.330.974 t. wobec 2.620.475 ton w półroczu 1933 r.

II. RUCH STATKÓW (MOVEMENT OF SHIPS)

	Przyszło statków (ships incoming)			Wyszło statków (ships outgoing)			Suma rubr. 3 i 6	Kolejne miejsce (place occupied)
	ogółem (total)	w tem z ład. (loaded)	o ogół. poj. (nrt.)	ogółem (total)	w tem z ład. (loaded)	o ogół. poj. (nrt.)		
	1	2	3	4	5	6		
Polska (Poland)	37	17	38.664	43	33	40.966	79.630	2
W. M. Gdańsk (F. C. of Danzig) ...	5	—	2.652	6	5	5.706	8.358	12
Anglia (Great Britain)	23	4	33.994	25	23	37.803	71.797	3
Czechosłowacja (Czechoslov.) ...	2	2	442	2	2	442	884	17
Danja (Denmark)	44	20	31.462	49	36	37.647	69.109	4
Estonja (Estonia)	9	2	6.091	10	7	6.716	12.807	10
Finlandja (Finland)	14	4	18.739	17	11	21.814	40.553	9
Francja (France)	—	—	—	1	—	796	796	18
Grecja (Greece)	1	—	2.914	1	1	2.617	5.531	13
Holandja (Holland)	11	8	7.241	9	6	4.182	11.423	11
Jugosławia (Yougoslavia)	1	—	3.714	—	—	—	3.714	14
Litwa (Lithuania)	2	1	520	2	1	520	1.040	16
Łotwa (Lettonia)	2	1	692	2	1	692	1.384	15
Niemcy (Germany)	53	31	30.479	54	33	27.882	58.361	5
Norwegja (Norway)	27	12	22.695	24	19	24.043	46.738	6
Stany Zjedn. A. P. (U. S. A.)	7	4	21.963	6	3	18.795	40.758	8
Szwecja (Sweden)	104	35	66.793	104	84	70.159	136.952	1
Włochy (Italy)	7	—	20.167	8	8	23.351	43.518	7
Razem (total)	349	141	309.222	363	273	324.131	633.353	—
Miesiąc poprzedni	405	183	350.224	416	336	356.968	707.192	—
Ten sam miesiąc roku 1933 (may 1933)	381	180	285.232	376	294	280.127	565.359	—
Od pocz. roku 1934 (since beginn of 1934)	2.197	980	1.941.630	2.207	1.708	1.961.563	3.903.193	—
Od pocz. roku 1933 (since beginn of 1933)	1.970	866	1.484.287	1.948	1.495	1.480.729	2.965.016	—

Uwagi: a) średni tonaż statku, zawijającego do Gdyni w czerwcu: 886.— nrt; b) średnia ilość statków, przebywających jednocześnie w porcie: 39; c) średni postój statku: 54,6 godzin.



III. OBRÓT TOWARÓW (GOODS TURNOVER) TON

1. OBRÓT ZAMORSKI (OVERSEAS TRAFFIC)

A. Przywóz (imports)

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
Cały przywóz . . .	72.450·4	93.119·8	472.478·7	53 — 58, 60 — 64 — Owoce			
I. — Wytwory pocho-				świeże (fresh fruit) . . .	1.844·9	2.540·2	13.999·4
dzenia roślinnego	15.691·3	9.685·—	87.190·3	Afryka Bryt.	—	—	61·—
(agricultural products)				Anglja	6·9	—	9·6
w tem m. in.:				Danja	—	47·1	327·3
1. — Pszenica (wheat)	—	—	74·8	Grecja	0·5	—	0·5
Stany Zjedn. Am.	—	—	74·8	Hiszpanja	—	226·5	1.374·2
7 — Kukurydza (maize)	15·—	45·—	856·7	Holandja	33·—	201·3	557·7
Afryka Bryt.	—	—	90·2	Honduras	—	30·—	30·—
Belgia	15·—	—	30·7	Indje Holend Wsch. . .	201·2	81·—	555·—
Holandja	—	30·—	336·3	Jamajka	—	53·7	153·—
Indje Holenderskie. . . .	—	—	81·6	Kolumbia	—	—	51·5
Niemcy	—	15·—	135·—	Niemcy	—	—	37·3
Stany Zjedn. Am.	—	—	182·9	Palestyna	—	—	1.183·1
17/23, 25 — Nasiona	—	—	—	Stany Zjednocz. Am. . .	29·2	113·2	985·6
(seeds various)	1·7	3·1	60·1	Szwecja	—	—	24·—
Anglja	0·2	—	2·3	Włochy	1.574·1	1.787·4	8.649·6
Belgia	1·5	0·2	1·7	59, 61 — 63, 66 — Owoce			
Danja	—	—	2·1	suszone (dried fruit) . . .	72·3	127·8	3.136·5
Francja	—	—	7·8	Anglja	—	—	1·5
Holandja	—	0·7	27·9	Francja	—	—	38·4
Indje Hol.	—	—	1·1	Grecja	44·—	73·2	375·7
Niemcy	—	21	2·1	Hiszpanja	—	0·7	57·8
Stany Zjedn. Am.	—	0·1	15·1	Holandja	—	—	4·9
23 — Pestki drzew owo-	—	—	—	Indje Holenderskie . . .	—	—	19·8
cowych (fruits stones) . .	10·9	9·9	102·1	Kolumbia	—	—	4·—
Belgia	—	—	1·1	Niemcy	16·2	2·5	23·1
Hiszpanja	—	—	0·2	Palestyna	—	—	2·4
Holandja	1·—	—	1·—	Stany Zjedn. Am.	12·1	17·8	2.197·3
Indje Holenderskie	—	—	0·4	Turcja	—	16·8	30·8
Stany Zjedn. Am.	9·9	9·9	94·1	Włochy	—	16·8	380·8
Włochy	—	—	5·3	67, 68 — Konserwy owo-			
24/26 — Nasiona oleiste	—	—	—	cowe (fruit preserves) . .	1·9	20·4	79·5
różne (various oil seeds) .	4.713·6	6.008·1	37.701·—	Afryka Franc.	—	—	7·4
Afryka Bryt.	—	—	4.986·5	Anglja	1·1	—	2·9
Anglja	—	—	103·9	Estonja	—	5·2	10·2
Argentyna	2.120·—	1.700·—	3.820·—	Finlandja	0·3	—	2·4
Belgia	—	50·—	50·—	Francja	—	—	—
Brazylja	—	404·—	404·—	Hiszpanja	—	1·2	1·2
Chiny	—	2.061·3	2.061·3	Holandja	—	—	0·4
Danja	240·—	100·—	730·—	Niemcy	0·5	—	1·3
Grecja	—	—	45·—	Palestyna	—	2·2	2·2
Holandja	1.404·6	597·3	10.379·5	Stany Zjedn. Am.	—	11·4	42·4
Indje Holend. Wsch. . . .	676·5	850·2	7.724·7	Włochy	—	0·4	9·1
Indje Brytyjskie	100·—	51·5	260·5	69, 72 — Orzechy i mig-			
Mandzurja	—	—	5.421·9	dały (nuts and almonds) .	19·5	16·2	298·8
Niemcy	172·5	119·9	342·6	Anglja	—	—	1·1
Nigerja	—	73·9	73·9	Belgia	—	—	6·3
Norwegja	—	—	1.252·2	Francja	—	—	7·7
Palestyna	—	—	—	Grecja	—	—	—
Turcja	—	—	—	Hiszpanja	2·6	—	27·3
Włochy	—	—	45·—	Holandja	—	—	52·8
27/1 — 3 — Mąka (wszel-	—	—	—	Niemcy	—	—	30·1
ka) (flour)	—	5·—	84·—	Indje Holend. Wsch. . .	—	—	0·3
Holandja	—	5·—	20·4	Portugalia	—	—	5·2
Niemcy	—	—	—	Szwecja	—	0·1	0·1
Stany Zjedn. Am.	—	—	6·4	Stany Zjedn. Am.	6·9	—	6·9
Włochy	—	—	57·2	Włochy	10·—	16·1	161·—
30 — Ryż surowy (rice) . .	8.129·1	11·—	23.799·3	76 — Kawa (coffee) . . .	180·9	226·—	1.888·6
Belgia	—	—	1·—	Anglja	13·3	24·7	134·5
Holandja	254·2	10·—	274·2	Argentyna	12·8	7·5	20·3
Indje Brytyjskie	7.874·9	—	23.470·6	Belgia	—	1·1	66·7
Indje Holenderskie	—	1·—	48·5	Brazylja	45·2	110·—	898·—
Kolumbia	—	—	5·—	Costa Rica	—	—	0·4
28/1 — 5 — Kasza (grits) .	20·—	—	20·—	Francja	—	—	3·5
Danja	20·—	—	20·—	Guatemala	8·3	11·8	81·—
31 — Krochmal (starch) . .	12·6	26·7	75·8	Holandja	30·3	49·9	267·2
Anglja	1·—	—	1·—	Haiti	—	—	1·—
Belgia	11·6	26·7	73·1	Indje Brytyjskie	—	—	6·3
Francja	—	—	1·7	Indje Holend. Wsch. . .	50·6	13·5	266·1
40, 50 — Warzywa (vegeta-	10·8	13·1	135·1	Kolumbia	2·1	1·1	18·—
bles) W. M. Gdańsk	—	—	50·3	Meksyk	2·4	—	16·1
Egipt	3·—	—	56·5	Nicaragua	—	2·4	4·2
Estonja	—	0·5	0·5	Niemcy	2·8	2·4	10·6
Holandja	7·8	5·4	13·2	Salwador	0·5	—	1·6
Indje Brytyjskie	—	—	0·2	Stany Zjedn. Am.	10·9	—	70·—
Niemcy	—	—	2·—	Szwecja	0·8	—	8·—
Norwegja	—	2·—	2·—	Victoria	—	—	1·8
Włochy	—	5·2	10·4	Venezuela	—	—	1·5
				Włochy	0·9	1·6	11·8

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January— June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January— June)
78 — Herbata (tea) . . .	59.1	50.9	381.2	117/1 — 2 — Śledzie solo-			
Anglja	46.3	42.7	260.1	ne (herrings salted) . . .	17.1	12.6	6.673.7
Cejlon	—	—	5.3	własne połowy . . .	—	—	2.273.7
Chiny	—	—	—	Anglja	15.2	—	2.374.9
Francja	—	—	—	Danja	—	—	76.1
Holandja	8.2	3.4	57.7	Estonja	—	—	10.3
Indje Brytyjskie	1.6	2.9	4.5	Finlandja	—	—	15.9
Indje Holend. Wsch. . .	2.3	1.9	46.7	Francja	0.4	12.6	13.—
Kolumbia	—	—	6.2	Holandja	—	—	—
Peru	0.7	—	0.7	Islandja	—	—	343.9
80 — Kakao (w ziarnkach)				Litwa	—	—	32.2
(cocoa grains)	487.4	287.4	2.388.—	Niemcy	—	—	11.3
Afryka Brytyjska	—	—	693.5	Norwegja	1.5	—	1.498.—
Afryka Francuska	—	23.4	59.6	Szwecja	—	—	24.4
Anglja	25.7	29.9	269.—	128/1 — 4 — Sery (cheese)	9.7	5.9	84.3
Belgia	—	5.1	5.1	Danja	2.4	—	4.4
Brazylja	9.—	46.4	145.9	Finlandja	7.—	5.9	78.5
Equador	4.1	—	10.2	Francja	0.1	—	0.1
Francja	7.2	4.2	47.1	Niemcy	—	—	0.3
Guatemala	—	—	9.2	Norwegja	0.2	—	0.4
Holandja	27.2	116.8	415.4	Włochy	—	—	0.6
Indje Holend. Wsch. . .	45.9	21.8	234.9	129/1 — 5 — Kazeina (ca-			
Kolumbia	—	—	—	seine)	0.2	16.6	81.6
Nigerja	347.6	—	385.4	Argentyna	—	10.—	50.—
Niemcy	—	15.4	30.9	Australja	—	—	1.6
Portugalja	5.1	24.4	43.1	Belgia	—	6.—	8.—
Stany Zjedn. Am. . . .	6.9	—	20.9	Chiny	—	—	0.2
Venezuela	8.7	—	17.8	Holandja	0.1	0.3	22.2
81, 82 — Korzenie (spices)	32.9	53.1	457.8	Niemcy	0.1	0.3	1.6
Anglja	2.3	—	19.6	134/1 — 3 — Szczecina			
Belgia	1.2	2.7	5.9	(bristle)	1.1	13.9	27.9
Ceylon	—	—	7.1	Anglja	0.8	8.4	10.—
Chiny	—	—	10.—	Belgia	—	0.7	0.9
Francja	0.1	0.4	19.7	Holandja	0.3	0.1	4.5
Hiszpanja	—	1.3	2.3	Niemcy	—	—	2.6
Holandja	24.—	30.9	174.5	Stany Zjedn. Am. . . .	—	4.7	9.9
Indje Holend. Wsch. . .	4.3	10.9	140.2	136/2 Kości (bones) . . .	—	1.—	29.6
Meksyk	—	—	—	Argentyna	—	1.—	1.—
Niemcy	1.—	—	18.8	Francja	—	—	0.7
Stany Zjedn. Am. . . .	—	—	39.—	Holandja	—	—	0.2
Włochy	—	6.9	20.7	Stany Zjedn. Am. . . .	—	—	27.7
95 — 97 — Żywica (resin)	76.9	229.4	1.560.6	137/2 a,b — Jelita (casings)	74.2	45.4	380.8
Afryka Bryt.	1.1	—	1.1	Anglja	0.3	—	2.8
Anglja	0.2	0.4	1.9	Argentyna	0.6	—	0.6
Belgia	1.2	—	1.2	Danja	9.7	6.9	79.4
Finlandja	6.1	—	6.1	Holandja	29.9	15.—	48.8
Francja	—	51.1	480.—	Niemcy	33.7	23.5	239.8
Hiszpanja	46.4	151.9	252.1	Stany Zjedn. Am. . . .	—	—	9.4
Holandja	0.2	—	0.9	143/1 — 3 — Muszle (shells)	0.4	2.6	19.6
Indje Brytyjskie	—	1.2	23.9	Anglja	—	2.1	6.8
Indje Holend. Wsch. . .	5.1	1.—	21.1	Australja	0.4	—	0.4
Japonja	—	—	0.6	Francja	—	—	5.4
Kongo	—	1.—	1.—	Niemcy	—	0.5	7.—
Niemcy	—	6.2	79.3	III. — Wytwory			
Portugalja	—	—	287.3	pochodzenia mine-			
Stany Zjedn. Am. . . .	16.6	16.6	404.1	ralnego	14.537.7	6.607.5	41.524.5
203 — Terpentyna (ter-				(mineral products)			
pentine)	—	—	20.8	148, 149, 157 — 159,			
Stany Zjedn. Am. . . .	—	—	20.8	162 — 165 — Kamienie			
104 — Trawa morska,				(stones)	559.1	85.7	1.416.1
trzcina (sea grass, reed) .	1.8	11.7	70.2	Anglja	—	10.4	10.6
Afryka franc.	—	0.5	0.5	Belgia	15.2	—	116.7
Anglja	—	—	0.7	Danja	105.—	50.—	225.1
Belgia	—	0.9	4.2	Finlandja	—	6.—	18.3
Danja	—	—	—	Hiszpanja	15.—	—	15.—
Holandja	1.3	5.9	8.8	Holandja	—	—	34.—
Indje Holenderskie Ws. .	—	3.1	25.5	Niemcy	—	—	346.5
Indje Brytyjskie	0.5	—	0.5	Norwegja	58.6	—	107.3
Japonja	—	—	10.5	Palestyna	—	—	0.3
Malakka	—	—	6.4	Szwecja	364.4	19.3	466.3
Niemcy	—	1.3	13.1	Stany Zjedn. Am. . . .	0.9	—	76.—
II. — Zwierzęta				150 — Glinki (clay) . . .	51.9	30.7	160.3
żywe i wytwory po-				Anglja	—	—	22.8
chodzenia zwierzę-				Belgia	20.—	15.4	82.7
cego	102.7	98.—	9.361.—	Chiny	15.4	—	15.4
(live animals & animal pro-				Holandja	—	—	5.2
ducts)				Indje Holenderskie . . .	16.5	—	16.5
116/3 — Śledzie świeże				Niemcy	—	—	1.—
i mrożone (herrings fresh				Norwegja	—	—	1.4
and frozen)	—	—	2.063.5	Stany Zjedn. Am. . . .	—	15.3	15.3
Holandja	—	—	42.—	151/1, 2 — Kreda (chalk)	1.—	1.—	2.—
Norwegja	—	—	1.943.5	Anglja	1.—	—	1.—
Szwecja	—	—	78.—	Danja	—	1.—	1.—

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
153/1, 2 — Wapno (<i>lime</i>)..	—	1—	107·9	Belgja	—	—	2·1
Belgja	—	—	45·5	Brazylja	—	—	8·3
Hiszpanja	—	—	61·4	Hiszpanja	—	—	0·5
Holandja	—	1—	1—	Holandja	—	—	2·7
154 — Cement (<i>cement</i>) . .	18·1	5—	51·3	Indje Holenderskie wsch.	—	—	0·8
Anglja	15·2	5—	35·4	Japonja	—	—	3—
Belgja	—	—	10—	Niemcy	1·2	7·4	34·2
Stany Zjedn. Am. . . .	2·9	—	5·9	Portugalja	0·2	—	0·2
156/1, 2 — Talc (<i>talc</i>) . .	1—	—	146·7	Stany Zjedn. Am. . . .	—	0·9	1·8
Danja	—	—	78·9	205 — 214 — Tłuszcze			
Japonja	—	—	9·6	i oleje roślinne (<i>Fats an-</i>			
Holandja	—	—	50—	<i>doils of vegetable origin</i>) .	258·3	372·2	1·784·7
Niemcy	1—	—	8·2	Anglja	2·3	99·2	136·7
169/1, 2 — Azbest (<i>asbestos</i>)	7·4	—	36·5	Afryka Brytyjska	32·1	—	32·1
Anglja	—	—	0·6	Argentyna	24—	—	24—
Finlandja	7·4	—	7·4	Belgja	—	—	0·6
Niemcy	—	—	1—	Ceylon	—	—	14—
Szwecja	—	—	27·5	Danja	—	10·3	16·3
170/1, 2 171/1, 2 — Mater-				Finlandja	6·2	—	6·2
jały szlifierskie (<i>grinding</i>				Francja	1·7	4·3	65·3
<i>materials</i>)	13·2	4·8	149·1	Hiszpanja	2·3	0·7	26—
Anglja	1·1	—	10·1	Holandja	158·9	239·1	1·133·5
Grecja	—	1·1	1·1	Indochiny	12·7	—	12·7
Holandja	—	—	10—	Indje Holenderskie Wsch.	13·1	15·8	101·1
Niemcy	—	—	87·3	Nigerja	—	—	51·6
Norwegja	—	0·5	6·4	Niemcy	5—	—	104·1
Stany Zjedn. Am. . . .	—	0·1	0·1	Stany Zjedn. Am. . . .	—	—	3·5
Szwecja	4·8	3·1	26·8	Włochy	—	2·8	57—
Włochy	7·3	—	7·3	215, 217, 218 — Tłuszcze			
177/1 a — Ruda żelazna				zwierzęce surowe (<i>raw</i>			
(<i>iron ores</i>)	4·435·5	365·3	11·802·2	<i>fats of animal origin</i>) . .	1·032·8	1·413·8	6·423—
Anglja	2—	—	5·6	Anglja	128·9	210·8	896·1
Norwegja	—	15·3	47·4	Argentyna	—	5·1	123·7
Szwecja	4·433·5	350—	11·749·2	Australja	—	—	47·5
177/1 c — Piryty (<i>pyrites</i>) .	9·244·9	5·805·2	26·163·3	Belgja	—	—	32·3
Hiszpanja	3·720·7	—	11·197·9	Danja	454·2	614·2	2·972·5
Szwecja	5·524·2	5·805·2	14·965·4	Francja	—	—	15·7
177 2, 4 — 6 Rudy różne				Holandja	218·7	459·3	1·212·9
(<i>various ores</i>)	31·7	164·5	196·2	Indje Brytyjskie	3·1	—	3·1
Holandja	2·1	—	2·1	Indje Holenderskie . .	—	—	3·3
Niemcy	—	164·5	164·5	Japonja	—	—	106·7
Stany Zjedn. Am. . . .	29·6	—	29·6	Niemcy	24·9	—	108·6
186 — 188 — Smola				Norwegja	111·1	29·7	321·9
(<i>goudron</i>)	—	—	1·3	Stany Zjedn. Am. . . .	—	—	18·2
Niemcy	—	—	1·3	Szwecja	91·9	94·7	560·3
197, 200 — Oleje (<i>oils</i>) . .	155·5	112·5	600·4	216 — Tran (<i>cod liver oil</i>) .	64·7	109·1	457·3
Anglja	14·9	48·5	153·5	Danja	11·8	—	45·4
Belgja	—	0·5	0·8	Holandja	13—	92·5	105·5
Danja	11·2	—	110—	Niemcy	34·7	16·6	201·6
Holandja	53·5	4·3	64—	Norwegja	5·2	—	81·7
Niemcy	36·3	—	97·2	Portugalja	—	—	12·4
Norwegja	—	—	13·2	Szwecja	—	—	10·7
Stany Zjedn. Am. . . .	38·9	59·2	161—	219 — Stearyna (<i>stearine</i>)	5·9	—	6·8
Włochy	0·7	—	0·7	Holandja	5·9	—	6·7
198, 199 — Asfalt (<i>asphalt</i>)	1—	23·9	531—	Niemcy	—	—	0·1
Anglja	—	—	500·6	V. — Przetwory			
Niemcy	1—	—	1—	spożywcze, tytoń	721·8	1·318·3	4·728·9
Stany Zjedn. Am. . . .	—	23·9	29·4	(<i>foodstuffs, tobacco</i>)			
200/3 — 6 — Smary (<i>lu-</i>				243/1, 2 — Konserwy mię-			
bricating oils)	17·4	7·9	122·9	sne (<i>meat preserves</i>) . .	—	0·2	7·3
Anglja	15·4	—	15·9	Anglja	—	—	0·7
Belgja	0·8	6·6	10·7	Belgia	—	—	4·9
Holandja	—	—	0·7	Danja	—	—	0·1
Niemcy	1·2	—	1·2	Niemcy	—	—	0·3
Norwegja	—	—	1·3	Stany Zjedn. Am. . . .	—	0·2	0·4
Stany Zjedn. Am. . . .	—	1·3	93·1	Szwecja	—	—	0·9
200/8 a, b, c — Wazelina				246 — Mleko skondenso-			
vaseline)	—	—	37·3	wane (<i>condensed milk</i>) . .	10·7	2·8	20·3
Belgja	—	—	5·1	Anglja	—	—	1·4
Niemcy	—	—	14·5	Belgia	—	—	1·2
Stany Zjedn. Am. . . .	—	—	17·7	Danja	—	2·5	5·5
IV. — Woski, tłuszcze				Estonja	—	0·3	0·3
oleje pochodzenia				Holandja	10·7	—	11·9
roślinnego i zwierzę-				254, 256 — Ryby (konser-			
cego, oprócz oddziel-				wy rybne) (<i>fishes</i>) . . .	28—	28·7	219·9
nie wymienionych	1 368·1	1·904·2	8·738·4	Belgja	—	—	0·4
(<i>wax, fats and oils of animal</i>				Danja	—	0·1	2·3
<i>and vegetable origin exclusi-</i>				Estonja	0·9	—	0·9
<i>ve of those specified</i>)				Finlandja	2·5	—	2·5
203, 204 — Wosk (<i>wax</i>) . .	4·4	9·1	66·6	Francja	3·7	7·7	27·3
Anglja	3—	0·8	13—	Hiszpanja	1—	—	9·7

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
Holandja	0.4	0.7	2.8	Japonja	—	—	1.8
Marokko	—	—	0.1	Niemcy	5.6	45.8	120.3
Niemcy	5.9	2.9	10.7	Norwegja	—	1.2	1.2
Norwegja	—	—	19.4	Stany Zjedn. Am.	82.2	12.9	103.6
Portugalia	13.6	17.3	135.8	Szwecja	16.4	—	107.2
Szwecja	—	—	2.7	Włochy	0.1	62—	63—
Włochy	—	—	5.3				
272, 273, 276 — 278 — Na- poje alkoholowe prócz wina (alcohols, wine ex- cepted)	7.1	7.1	40.8	299/18 — Soda (soda)	22.3	16.4	238.9
Anglja	2.7	0.6	9—	Anglja	—	0.6	20.9
Belgja	—	1.1	2.2	Belgja	11.3	—	160.3
Francja	4.4	4—	20.9	Francja	—	—	0.1
Holandja	—	0.3	3.6	Holandja	11—	—	21.7
Jamajka	—	—	0.8	Niemcy	—	15.8	35.9
Niemcy	—	—	1.5				
Szwecja	—	1.1	2.8	299/19 b — Potaż (potash)	—	5.3	15.9
				Belgja	—	—	10.6
280 — 282 — Wina (wine)	53—	39.1	201.7	Holandja	—	5.3	5.3
Algier	3.6	4.7	12.8				
Anglja	—	1—	1—	405 — 407, 409, 412 — 418, 420 — 423 — Farby	21.5	6.1	133.3
Belgja	—	2.4	3.6	(paints)	3—	2.9	37.3
Francja	23.6	15.4	101.8	Anglja	—	—	0.9
Grecja	3.2	—	4.7	Belgja	—	—	10.4
Hiszpanja	6.9	9.6	44.3	Danja	0.6	0.1	20.3
Holandja	—	—	1—	Hiszpanja	—	—	12.5
Niemcy	—	4.9	5.2	Holandja	1.4	—	21.1
Palestyna	0.3	—	0.3	Niemcy	5.7	0.6	0.5
Portugalia	—	—	0.1	Norwegja	—	—	4.1
Włochy	15.4	1.1	26.9	Palestyna	4.1	—	21.4
				Stany Zjedn. Am.	6.7	2.5	4.8
287 — Makuchy (oil cokes)	—	—	51.3	Szwecja	—	—	—
Egipt	—	—	51.3				
				408 — Sadza (soot)	18.4	30.8	333.3
291 — Mączka rybna	70—	35—	205—	Anglja	—	—	2.7
(fish meal)	70—	35—	205—	Niemcy	1—	—	5.4
Norwegja	—	—	—	Stany Zjedn. Am.	17.4	30.8	325.2
293, 294/1, 2, 3, 6 — Tytoń	551.6	1.204.6	3.979.1	424 — 428 — Garbniki	743.9	936.2	5.568.4
(tobacco)	131.4	83.8	529—	(tanning extracts)	107.9	—	124.4
Anglja	27.6	—	27.6	Afryka Bryt.	—	—	33.7
Australja	—	—	36.1	Anglja	0.6	20.3	2.686.5
Belgja	—	—	35.2	Argentyna	350—	454.9	465.7
Holandja	12.2	1.5	126.7	Brazylja	143.1	322.6	18.3
Niemcy	52.1	—	1.022—	Francja	0.6	4.1	30—
Stany Zjedn. Am.	125.9	268.1	2.202.5	Grecja	—	30—	178.2
Włochy	202.4	851.2	—	Holandja	—	—	53.4
				Indje Holend.	36.9	15.4	0.3
294/4, 5 — Papierosy (ci- garettes)	1.4	0.8	3.5	Japonja	0.3	—	1.583—
Anglja	0.1	0.3	0.6	Niemcy	104.5	83.6	303.8
Bułgarja	—	0.4	0.7	Paragwaj	—	—	30.5
Danja	0.5	—	0.6	Stany Zjedn. Am.	—	—	55.3
Holandja	0.1	—	0.1	Turcja	—	—	5.3
Niemcy	0.1	—	0.6	Włochy	—	5.3	—
Stany Zjedn. Am.	0.6	0.1	0.9				
				429 — 434, 436, 437, 439, 440, 450 — 454 — Arty- kuły kosmetyczne (co- smetics)	3.7	7.6	28.4
VI. — Przetwory chemiczne i farma- ceutyczne farby	4.830.7	10.193.8	56.292.8	Anglja	0.6	2.3	13.5
(chemicals, pharmaceutic products, paints)				Francja	—	2.9	5.7
295/6 — Siarka (sulphur)	41.5	124.3	725.9	Indje Holenderskie	1.5	—	1.5
Anglja	—	—	0.6	Niemcy	0.1	—	0.2
Belgja	—	—	16—	Norwegja	0.3	—	0.3
Holandja	—	—	1.9	Stany Zjedn. Am.	1.2	2.4	7.2
Hiszpanja	—	—	15—				
Francja	—	—	0.7	466, 470 — Kleji i żelatyna	40.8	25.4	85—
Niemcy	1.5	1.5	56.3	(glue and gelatine)	13.2	5.1	22.4
Stany Zjedn. Am.	—	30.5	358.8	Anglja	6.4	0.6	19.6
Włochy	40—	92.3	276.6	Belgja	20.2	—	20.2
				Chiny	0.7	2.9	3.6
295 — 491 — Przetwory chemiczne (chemicals)	225.5	200—	1.043.2	Francja	—	—	1.4
Anglja	49.7	54.6	266.2	Holandja	—	16.5	16.5
Australja	—	—	1.9	Niemcy	0.3	0.3	1.3
Belgja	50.4	10.8	169.2	Stany Zjedn. Am.	—	—	—
Brazylja	—	—	1.2				
Ceylon	—	—	1.2	473/3 — Fosforyty (phos- phates)	—	8.263—	30.869.4
Danja	0.3	0.5	22.9	Algier	—	1.758—	6.178—
Francja	1—	0.6	2.2	Danja	—	2.134—	2.134—
Hiszpanja	—	—	12—	Hiszpanja	—	—	3.5
Holandja	19.8	11.6	169.3	Stany Zjedn. Am.	—	1.323—	11.987.5
				Tunis	—	—	7.518.4
				Z. S. S. R.	—	3.048—	3.048—
				477 — Żużle Thomasa	3.702—	573—	17.192.6
				(Thomas slag)	3.702—	573—	15.392.6
				Belgja	—	—	1.800—
				Holandja	—	—	—

Poz, tar, cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz, tar, cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
487/1. — Celuloid (cellu- loid)	11.1	5.7	58.5	Indje Bryt	—	4.7	16.9
Anglja	2.4	0.2	2.6	Indje Holenderskie	—	1.2	1.2
Belgia	—	—	2.6	Irlandja	—	0.4	0.4
Estonja	0.7	1.7	4.7	Niemcy	—	24.8	130.4
Finlandja	0.5	—	29.1	Nowa Zelandja	—	—	51.8
Holandja	0.1	0.5	2.—	Stany Zjedn. Am.	54.3	171.3	360.2
Niemcy	7.4	3.3	17.5	Szwecja	—	—	105.9
VII. — Skóry, futra, wyroby skórzane	1.899.1	2.705.3	15.695.3	Urugwaj	—	—	90.1
(hides, furs, leather goods)				589/2 a, b Szerść zwierzęca (animal hair)	—	0.3	8.2
492 — 513 — Skóry (hides and skins).	1.867.3	2.679.2	15.607.—	Anglja	—	0.3	5.8
Abisynja	—	—	14.9	Holandja	—	—	0.3
Afryka Bryt.	4.8	13.3	30.5	Persja	—	—	2.1
Algier	—	—	4.2	590/1 a, b — Odpadki wel- ny (wool waste)	21.6	23.6	228.1
Anglja	25.3	27.3	244.—	Anglja	8.5	8.6	70.8
Argentyna	188.6	40.1	1.789.5	Australja	13.1	13.1	58.3
Australja	—	—	73.5	Argentyna	—	—	9.7
Belgia	177.5	95.9	928.5	Belgia	—	1.3	20.1
Brazylja	110.5	367.8	1.120.—	Holandja	—	—	11.7
Ceylon	—	—	275.9	Indje Brytyjskie	—	0.6	0.6
Chile	—	—	13.8	Niemcy	—	—	56.1
Danja	164.8	6.5	355.3	Szwecja	—	—	0.8
Estonja	—	—	16.4	593, 594 — Przędza wel- niana (wool yarn)	11.4	1.9	30.2
Finlandja	10.1	0.2	58.—	Anglja	3.5	1.5	18.1
Francja	145.5	118.1	612.—	Belgia	4.4	0.4	5.7
Grecja	—	—	9.1	Francja	2.3	—	2.3
Hiszpanja	—	13.3	13.3	Holandja	1.2	—	4.1
Holandja	268.5	788.2	4.283.8	597 — 605, 613 — 622 — Tkaniny (textile fabrics)	21.1	29.—	141.2
Indje Brytyjskie	25.—	10.—	66.1	Anglja	17.5	17.4	114.9
Indje Holenderskie wsch.	—	44.7	323.2	Belgia	0.9	0.3	4.2
Kanada	—	9.9	9.9	Brazylja	—	—	0.2
Kolumbja	19.8	46.9	200.1	Holandja	—	10.4	13.4
Kuba	54.—	—	281.6	Francja	—	—	1.7
Litwa	20.8	—	177.9	Niemcy	2.—	—	2.2
Niemcy	561.—	1.026.6	3.977.—	Norwegja	—	—	0.7
Norwegja	10.5	—	20.6	Persja	—	—	0.3
Peru	—	—	39.2	Stany Zjedn. Am.	0.2	0.2	0.7
Stany Zjedn. Am.	19.8	3.4	118.7	Szwecja	0.5	0.7	1.8
San Domingo	—	3.7	3.7	Z. S. R. R.	—	—	1.1
Szwecja	45.8	17.8	228.4	606, 609 — Bawełna (cotton)	5.220.1	8.461.1	46.399.5
Urugwaj	15.—	40.3	312.7	Afryka Wschodnia	—	—	10.2
Włochy	—	5.2	5.2	Anglja	17.1	99.2	611.7
516 — 533 — Futra (furs).	30.8	23.5	77.4	Belgia	44.7	393.9	1.094.2
Anglja	25.9	6.7	41.4	Egipt	374.7	689.3	5.038.8
Belgia	—	5.6	5.6	Estonja	10.5	—	10.5
Francja	—	3.9	3.9	Indje Brytyjskie	234.8	205.9	2.211.8
Holandja	3.3	1.3	5.3	Indje Holenderskie Wsch.	—	—	220.7
Stany Zjedn. Am.	1.6	6.—	21.2	Meksyk	—	—	21.9
534 — 559 — Wyroby skó- rzane (leather goods)	1.—	2.6	10.9	Niemcy	408.2	630.9	1.393.6
Anglja	0.9	2.2	9.5	Peru	34.6	—	241.6
Belgia	—	0.3	0.3	Persja	24.7	—	24.7
Danja	—	—	0.2	Stany Zjedn. Am.	4.070.8	4.930.7	34.008.6
Holandja	0.1	—	0.1	Z. S. R. R.	—	1.511.2	1.511.2
Norwegja	—	—	0.2	606/1, 2 a, b — Odpadki bawełniane (cotton odds)	126.8	133.—	607.7
Stany Zjedn. Am.	—	0.1	0.1	Anglja	37.6	26.8	281.9
Szwecja	—	—	0.5	Belgia	1.1	—	1.1
VIII. — Surowce włókiennicze i wy- roby z nich	0.122.8	11.726.3	70.690.6	Holandja	6.2	—	6.2
Raw textile materials and fabrics				Japonja	—	—	15.—
561, 562, 572, 574 — Przę- dza jedwabna (silk yarn)	1.8	12.—	27.9	Indje Brytyjskie	—	—	4.8
Anglja	1.8	1.6	15.8	Niemcy	21.—	8.2	46.4
Belgia	—	10.4	12.—	Stany Zjedn. Am.	60.9	98.—	252.3
Holandja	—	—	0.1	611, 612 — Przędza ba- wełniana (cotton yarn)	49.2	117.—	555.4
589/1, 2 — 592 — Wełna (wool)	922.4	1.258.9	12.953.5	Anglja	48.—	110.7	540.7
Afryka Brytyjska	84.8	—	1.476.9	Belgia	0.4	5.2	5.8
Anglja	264.1	406.6	4.072.8	Holandja	0.6	1.1	8.7
Argentyna	44.7	51.8	1.103.3	Stany Zjedn. Am.	0.2	—	0.2
Australja	116.1	18.8	2.692.—	623 — Len i konopie (flax and hemp)	59.7	54.7	247.1
Belgia	65.4	87.6	1.878.6	Anglja	5.2	7.6	26.3
Brazylja	289.9	434.8	724.7	Belgia	21.8	10.4	87.4
Danja	—	8.6	74.2	Francja	—	5.2	5.2
Francja	3.1	1.1	23.9	Holandja	12.—	15.2	37.9
Holandja	—	47.2	150.2	Indje Holenderskie Wsch.	20.7	16.3	85.5
				Niemcy	—	—	4.8
				624 — Juta (jute)	941.—	879.1	5.503.3
				Anglja	—	2.7	301.9

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
Afryka Bryt.	44.5	—	44.5	750 — Drzewo egzotyczne (<i>exotic wood</i>)	—	151.7	218.6
Belgia	45.7	4.2	213.5	Afryka franc.	—	82.9	82.9
Holandja	601.9	511.4	3.196.8	Anglja	—	—	1.5
Indje Brytyjskie	44.7	225.2	1.071.8	Brazylja	—	—	1.2
Indje Holenderskie	90.—	89.8	197.8	Francja	—	18.9	40.8
Niemcy	114.2	45.8	477.—	Holandja	—	—	5.3
625 — 626 — Sizali inne włókna (<i>sisal and other fibres</i>)	123.5	113.9	418.5	Hiszpanja	—	—	0.4
Afryka Bryt.	—	—	3.6	Niemcy	—	19.7	22.9
Anglja	72.9	18.4	187.5	Stany Zjedn. Am.	—	30.2	57.5
Belgia	—	—	2.6	Włochy	—	—	6.1
Cejlon	—	—	1.—	757 — 778 — Wyroby z drzewa (<i>wood goods</i>)	2.3	38.9	196.—
Francja	2.3	5.5	7.8	Anglja	0.1	2.4	8.2
Hiszpanja	—	—	1.—	Belgia	—	4.5	4.5
Holandja	0.9	—	9.2	Estonja	—	—	52.—
Indje Bryt.	—	—	6.1	Finlandja	1.5	21.9	88.7
Indje Holend.	15.1	17.2	33.3	Holandja	—	—	1.6
Meksyk	3.—	8.4	11.4	Litwa	—	—	1.4
Niemcy	2.6	—	37.2	Niemcy	—	—	4.6
Stany Zjedn.	26.7	63.4	117.8	Portugalia	—	—	0.2
646 — 648 Sznury (<i>ro- pes</i>)	5.—	8.4	41.5	Stany Zjedn. Am.	—	10.1	32.9
Anglja	5.—	4.2	25.1	Szwecja	0.3	—	1.5
Belgia	—	—	1.6	Włochy	0.4	—	0.4
Holandja	—	4.2	4.4	779 — 787 — Korek, wy- roby z korka (<i>cork wood and cork goods</i>)	14.3	32.9	137.6
Niemcy	—	—	10.4	Anglja	—	—	0.1
719 — Szmaty (<i>rags</i>)	619.2	633.4	3.528.5	Algier	—	5.5	11.1
Anglja	60.9	162.8	1.224.8	Hiszpanja	—	—	7.6
Belgia	23.7	9.7	85.2	Niemcy	—	6.3	6.3
Danja	28.9	23.4	118.2	Portugalia	14.3	21.1	112.5
Holandja	140.4	130.5	644.9	XI. — Papier i wy- roby z niego	881.7	1.747.2	9.520.5
Indje Holenderskie Wsch.	—	13.9	42.6	(<i>paper & paper wares</i>)			
Francja	—	24.3	44.8	798, 803, 809 — 8 6 — Pa- pier i odcinki papiero- we (<i>paper and paper waste</i>)	599.—	956.3	6.184.4
Finlandja	—	—	0.3	Anglja	7.2	1.5	61.2
Niemcy	10.2	—	41.1	Belgia	5.2	15.1	71.2
Norwegja	13.2	—	28.9	Danja	—	0.1	0.1
Stany Zjedn. Am.	221.4	64.6	535.—	Estonja	55.8	30.1	155.9
Szwecja	120.5	204.2	762.7	Finlandja	375.4	873.1	5.650.7
IX. — Kauczuk, jego surogaty, wyroby z tych materiałów (<i>rubber & rubber goods</i>)	773.1	1.436.—	5.809.3	Holandja	2.4	2.3	7.7
720 — 724 — Kauczuk (<i>rubber</i>)	629.4	1.393.5	5.271.2	Niemcy	0.1	0.3	15.—
Afryka Bryt.	—	—	5.3	Norwegja	2.1	—	2.1
Anglja	103.4	50.6	475.6	Stany Zjedn. Am.	—	—	25.5
Australja	—	—	19.9	Szwecja	150.8	33.8	195.—
Belgia	—	12.5	92.5	794/1, 2 795 — Masa drze- wna (<i>celuloza</i>) (<i>cellulose</i>)	269.9	759.1	3.186.9
Brazylja	—	—	3.1	Finlandja	84.4	370.8	1.555.9
Cejlon	22.7	2.1	80.5	Holandja	—	—	30.—
Egipt	—	0.2	0.2	Niemcy	2.9	—	2.9
Francja	1.4	—	5.1	Szwecja	182.6	388.3	1.598.1
Holandja	3.—	38.3	111.6	797 — 803 — Papa dacho- wa i tektura (<i>Posteboard and roofing cardboard</i>)	0.1	—	4.6
Indje Brytyjskie	—	14.2	174.8	Anglja	0.1	—	0.1
Indje Holenderskie Wsch.	27.6	75.8	725.4	Finlandja	—	—	4.5
Malakka Br.	65.2	126.9	297.9	807, 808 — Fibra (<i>fibre</i>)	11.5	27.6	134.6
Niemcy	400.9	1.072.4	3.270.5	Anglja	0.1	—	0.1
Persja	5.2	—	5.2	Belgia	11.4	10.4	63.6
Siam	—	—	2.8	Ceylon	—	—	15.7
Stany Zjedn. Am.	—	0.5	0.8	Holandja	—	6.4	13.5
725 — 746 — Wyroby gu- mowe (<i>rubber goods</i>)	143.7	42.5	538.1	Meksyk	—	—	1.1
Anglja	34.2	13.1	100.6	Niemcy	—	10.8	11.8
Belgia	102.2	1.9	105.1	Stany Zjedn. Am.	—	—	28.8
Holandja	5.—	10.4	258.3	836 — 847 — Książki i broszury (<i>books</i>)	1.2	4.2	10.—
Finlandja	—	—	21.4	Anglja	0.6	0.4	2.1
Niemcy	—	—	0.3	Belgia	—	—	0.1
Stany Zjedn. Am.	2.3	17.1	51.—	Danja	—	0.1	0.5
Szwecja	—	—	1.4	Finlandja	—	—	0.2
X. — Drewno, ko- rek, wyroby z nich; wyroby koszykarskie (<i>wood, corkwood, wood pro- ducts & basket wares</i>)	16.6	223.5	566.7	Francja	—	—	0.1
749 — 751, 753 — Deski i łaty (<i>boards and laths</i>)	—	—	14.5	Holandja	—	—	0.3
Francja	—	—	14.5	Stany Zjedn. Am.	0.5	3.7	6.—
				Szwecja	0.1	—	0.6
				Włochy	—	—	0.1

Errata: w nr. 6, str. 26 — papier i odcinki papierowe Finlandja jest 5.275.5 winno być 5.275.3.

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
XII. — Wyroby kamieniarskie ceramiczne, szklane (stone, ceramic & glass wares)				966/1 — 4 — Cyna (tin) ..			
	38.3	29.4	475.1	Anglja	12.7	5.4	76.2
				Chiny	—	2.1	3.1
				Holandja	12.2	3.3	10.5
				Indje Holenderskie ..	0.5	—	51.7
				Niemcy	—	—	9.9
862 — 887 — Wyroby ceramiczne (ceramic goods)	4.6	10.7	169.—				1.—
Anglja	2.7	2.5	8.6	968/1 — 4 Cynk (zinc) ..			
Belgja	—	—	36.2	Anglja	—	—	3.4
Danja	0.9	—	0.9	Niemcy	—	—	0.4
Estonja	—	—	11.7				3.—
Finlandja	—	7.9	45.3	969/1—5— Ołów (lead) .			
Niemcy	1.—	—	17.3	Anglja	—	—	19.2
Norwegja	—	—	48.7				19.2
Szwecja	—	0.3	0.3				
896 — 927 — Szkło i wyroby (glass and glass wares)	33.7	18.7	306.1	977 — Miedź (copper) ...			
Anglja	—	0.3	0.5	Anglja	737.9	928.9	4.072.1
Belgja	10.3	15.7	54.8	Belgja	—	—	284.8
Estonja	23.4	—	135.4	Chile	229.—	233.9	961.6
Finlandja	—	2.2	114.8	Holandja	—	—	188.2
Francja	—	0.2	0.3	Indje Holend. Wsch. ...	—	—	127.1
Stany Zjedn. Am. ...	—	0.2	0.2	Kanada	385.7	152.8	742.3
Szwecja	—	0.1	0.1	Niemcy	—	394.9	496.6
				Stany Zjedn. Am. ...	123.2	147.3	25.4
				Szwecja	—	—	1.067.9
							178.2
XIII. — Metale i wyroby z nich (metals & metal goods)				XIV. — Maszyny aparaty, sprzęt elektrotechniczny (machinery, apparatus electric products)			
925, 929, 931, 978 — 981 — Metale różne (various metals)	23.113.4	45.164.6	159.801.1		282.2	196.3	1.530.5
Anglja				1037 — 1098 — Maszyny, aparaty oraz ich części (machinery apparatus and their parts)			
Belgja	302.9	126.5	2.448.5	Anglja	253.6	171.9	1.327.—
Chiny	27.7	27.2	171.8	Belgja	224.5	67.1	840.—
Francja	65.1	45.3	416.9	Danja	—	3.2	5.3
Hiszpanja	—	0.7	11.4	Finlandja	0.2	1.4	4.1
Holandja	—	0.5	0.5	Francja	0.5	1.1	5.—
Indje Holend.	—	—	6.7	Hiszpanja	—	—	4.3
Niemcy	—	—	13.4	Holandja	—	0.9	0.4
Norwegja	—	—	210.4	Litwa	—	—	0.9
Stany Zjedn. Am. ...	51.2	1.1	2.9	Niemcy	—	0.6	1.7
Szwecja	—	—	2.9	Norwegja	—	—	2.9
Włochy	156.4	51.7	1.028.5	Stany Zjedn. Am. ...	13.6	89.9	0.5
			582.5	Szwecja	14.8	7.7	311.5
			2.—	Turcja	—	—	103.3
927/11 — 3 — Żelastwo (żelom) (scrap iron)	21.950.2	43.679.9	152.029.9				47.1
Anglja	3.731.1	9.266.9	27.488.7	1099 — 1132 — Materiały i przewody elektryczne (electrical material and cables)			
Belgja	966.8	3.878.4	14.051.7	Anglja	28.6	24.4	203.5
Danja	1.549.1	2.578.7	17.791.6	Belgja	0.5	3.1	95.6
Estonja	—	—	106.6	Belgja	—	—	23.6
Francja	2.122.6	2.612.8	14.312.1	Danja	—	—	0.1
Holandja	3.697.1	2.422.9	14.615.7	Finlandja	0.2	—	0.5
Irlandja	792.8	1.859.5	3.679.2	Holandja	0.6	—	13.3
Kuba	—	—	5.100.3	Niemcy	0.2	—	0.2
Litwa	149.7	—	353.8	Stany Zjedn. Am. ...	14.2	20.4	55.5
Niemcy	209.2	442.4	2.499.4	Szwecja	12.9	0.9	14.7
Norwegja	219.4	908.9	7.628.1				
Portugalia	—	—	1.533.8	XV. — Środki transportowe (Means of transport)			
Stany Zjedn. Am. ...	8.337.4	19.549.4	41.446.4		39.9	56.1	238.2
Szwecja	175.—	160.—	1.422.5	1136 — 1145, 1155 — Samochody, motocykle oraz ich części (motor cars motor cycles and parts)			
930, 932, 935, 942, 946 — 952, 955 — 965 — Wyroby żelazne i stalowe (iron ware and steel ware)	109.7	423.9	1.151.8	Anglja	39.9	56.1	238.2
Anglja	54.5	81.6	286.7	Belgja	2.1	—	7.8
Belgja	15.7	48.9	280.—	Danja	—	1.9	1.9
Danja	—	0.2	0.9	Stany Zjedn. Am. ...	37.8	53.3	224.5
Estonja	0.1	—	0.1				
Finlandja	0.4	—	8.9				
Francja	—	0.3	0.3				
Holandja	2.8	65.1	72.8				
Kanada	0.2	—	0.2				
Niemcy	0.1	4.8	13.1				
Norwegja	—	—	48.1				
Stany Zjedn. Am. ...	16.6	207.3	283.7				
Szwecja	19.3	15.7	157.—				

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
XVI. — Wagi, narzędzia, instrumenty aparaty precyzyjne, naukowe, optyczne maszyny do pisania, zegary, instrumenty muzyczne	6.5	10.5	85.4	Anglja	1.5	0.7	3.3
<i>(balances, tools, instruments, apparatus of precision, scientific apparatus, optical apparatus typewriters, musical instruments)</i>				Stany Zjedn. Am.	2.1	4.7	24.3
1168/1 — 11 — Aparaty fotograficzne, filmy i płyty (photographical apparatus films and plates)	2.1	4.5	56.—	Szwecja	0.8	0.6	1.8
Anglja	—	—	0.4	XVII—XX — Towary różne, oddzielnie niewymienione	26.5	17.8	230.1
Danja	—	—	0.4	<i>(Sundry goods non specified)</i>			
Stany Zjedn. Am.	2.1	4.5	55.2	Anglja	3.—	1.4	73.6
1169 — Maszyny do pisania, rachowania i części (typewriters calculating machines and parts) . . .	4.4	6.—	29.4	Belgja	1.4	0.3	4.5
				Danja	—	3.4	3.7

B. Wywóz (exports)

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
Cały wywóz . . .	477.594.—	526.480.5	2.858.495.3	Argentyna	—	—	3.—
I. — Wytwory pochodzenia roślinnego	746.2	993.5	7.455.8	Hiszpanja	—	—	0.4
<i>(agricultural products)</i>				30 — Ryż wyluszczoney	10.—	7.5	765.6
9 — Groch (pease)	—	—	55.2	<i>(husked rice)</i>	—	—	589.8
Anglja	—	—	34.3	Anglja	—	—	8.—
Litwa	—	—	2.—	Danja	—	7.5	7.5
Stany Zjedn. Am.	—	—	18.9	Finlandja	—	—	0.2
17, 23, 25 — Nasiona (seeds various)	10.3	1.—	446.3	Łotwa	10.—	—	160.1
Anglja	—	0.1	0.3	Niemcy	—	15.—	18.8
Belgja	—	—	35.—	Anglja	—	—	1.3
Danja	—	—	0.2	Stany Zjedn. Am.	—	15.—	17.5
Estonja	—	—	0.2	32 — Mąka ryżowa (rice flour)	35.—	300.1	1.191.3
Hiszpanja	—	—	247.—	Belgja	—	—	0.9
Holandja	—	—	1.7	Norwegja	35.—	300.1	1.190.4
Irlandja	—	—	0.2	35 — Słód (malt)	190.9	152.6	832.7
Litwa	—	—	10.—	Chiny	10.7	—	10.7
Niemcy	—	0.9	27.—	Stany Zjedn. Am.	180.2	152.6	822.—
Portugalja	—	—	60.—	36/1—2 Ziemniaki (potatoes)	0.5	15.—	746.—
Stany Zjedn. Am.	10.—	—	45.4	Belgja	—	—	730.3
Tanger	—	—	19.—	Estonja	0.5	—	0.5
W. M. Gdańsk	0.3	—	0.3	Norwegja	—	—	0.2
27/1 — 3 — Mąka (flour)	—	70.8	124.6	Stany Zjedn. Am.	—	15.—	15.—
Anglja	—	—	30.5	40 — 50 — Warzywa (vegetables)	44.8	84.9	763.1
Grecja	—	—	3.—	Afryka Bryt.	—	—	0.3
Palestyna	—	10.—	30.—	Anglja	27.5	81.5	272.5
Stany Zjedn. Am.	—	60.8	61.—	Argentyna	—	—	0.4
Szwecja	—	—	0.1	Belgja	—	—	2.5
27 — Mąka pastewna	327.7	310.—	1.546.1	Finlandja	—	—	53.5
<i>(Feeding meal)</i>	12.5	—	12.5	Francja	2.5	—	4.7
Anglja	—	—	778.2	Holandja	—	—	1.2
Finlandja	—	310.—	755.4	Niemcy	14.8	—	14.8
Norwegja	315.2	—	—	Norwegja	—	—	55.2
28/1 — 5 — Kasza (grits)	—	—	15.9	Stany Zjedn. Am.	—	3.4	328.—
Anglja	—	—	12.5	Szwecja	—	—	30.—
				51 — Chmiel (hop)	6.6	15.—	155.8
				Anglja	3.7	8.3	40.—
				Argentyna	2.5	6.7	12.3
				Brazylja	—	—	15.4
				Belgja	—	—	2.1

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
151/1 — 2 — Kreda (chalk) Bulgaria	—	—	—	191/1 — 2 Naftalin (na- phtaline)	101—	308 5	1.066 6
152/2 — 4 — Gips (plaster of Paris)	—	—	48 3	Palestyna	—	10 1	10 1
Anglia	—	—	0 5	Stany Zjedn. Am.	101—	298 4	1 056 5
Szwecja	—	—	47 8	197 — 200 — Oleje (oils)	—	6 8	38 1
153/1—2 Wapno (lime)	—	—	15—	Anglia	—	—	7 7
Palestyna	—	—	15—	Finlandja	—	—	1 5
154 — Cement (cement)	160 2	25 5	1.463 1	Łotwa	—	—	7 —
Norwegja	160 2	25 5	232 9	Niemcy	—	—	2 7
Palestyna	—	—	1 230 2	Norwegja	—	—	12 4
169/1—2—Azbest (asbestos) Estonja	—	0 8	3 8	Palestyna	—	6 8	6 8
Szwecja	—	0 8	3 6	200/3 — Materjały pędne (gas oils)	—	—	—
Francja	—	—	0 2	Kanada	—	—	—
174/1 — 2 — Sól kuchenna (Edible salt)	167 6	267 4	1.136 2	IV.—Wosk i tłuszcze, oleje pochodzenia roślinnego i zwie- rzęcego, oprócz osobno wymienio- nych	15 4	3 3	107 3
Dania	—	—	550 —	(wax, fats and oils of vegetable origin)			
Estonja	—	—	—	205 — 214 — Tłuszcze i oleje roślinne (vege- table and fats oils)	—	0 5	2 7
Finlandja	52 5	267 4	471 1	Anglia	—	—	2 2
Kanada	0 1	—	0 1	Holandja	—	0 5	0 5
Szwecja	115 —	—	115 —	215, 217, 218 — Tłuszcze zwierzęce surowe (raw fats of animal origin)	15 4	2 8	104 6
177/1 a — Ruda żelazna (iron ore)	101 6	177 8	1 042 7	Anglia	—	—	0 4
Belgia	—	—	436 9	Belgia	—	—	—
Finlandja	—	—	1 3	Dania	0 9	—	17 4
Niemcy	—	—	—	Holandja	—	1 9	17 2
Stany Zjedn. Am.	101 6	177 8	584 2	Niemcy	—	0 9	18 5
Szwecja	—	—	20 3	Norwegja	—	—	36 6
177/2 — Ruda manga- nowa (manganese)	15 2	664 5	4 106 9	Łotwa	14 5	—	14 5
Belgia	—	664 5	3 635 5	V. — Przetwory spo- żywcze — tytoń	16 278 —	21 502 4	73 421 7
Holandja	—	—	254 —	(foodstuffs, tobacco)			
Stany Zjedn. Am.	—	—	202 2	242 — Wędliny (szynki) (hams)	157 9	268 1	1 321 4
Szwecja	15 2	—	15 2	Anglia	152 9	248 4	1 261 2
180/1 — 2 — Węgiel ka- mienny (coal)	386 834 4	428 977 8	2 408 638 4	Belgia	—	—	3 3
Afryka Francuska	—	—	2 030 —	Francja	—	—	0 2
Algier	7 255 —	—	58 543 5	Grecja	—	—	0 3
Anglia	—	—	1 250 —	Hiszpanja	—	3 4	3 4
Argentyna	—	—	14 488 —	Holandja	—	0 2	0 5
Belgia	62 028 —	28 932 —	274 772 5	Luxemburg	—	—	0 1
Brazylja	—	2 000 —	2 917 8	Marokko	—	—	0 4
Dania	2 085 —	4 484 —	74 491 —	Meksyk	—	—	3 —
Egipt	—	—	17 640 —	Niemcy	—	0 1	0 3
Estonja	—	755 —	2 425 —	Norwegja	—	—	0 5
Finlandja	8 025 —	12 147 5	44 178 5	Stany Zjedn. Am.	5 —	16 —	47 6
Francja	14 010 —	13 575 —	69 025 —	Tunis	—	—	0 6
Gibraltar	—	—	—	243/1 — 2 — Konserwy mięsne (Mea tpreserves)	144 1	160 7	921 9
Grecja	—	12 900 3	46 420 3	Afryka Bryt.	—	—	0 1
Holandja	31 158 —	44 162 5	174 409 3	Anglia	140 2	159 7	875 1
Indje Bryt.	—	—	—	Egipt	—	—	1 9
Irlandja	57 145 3	46 462 8	337 637 3	Francja	—	—	0 4
Islandja	—	2 950 —	2 950 —	Grecja	—	—	4 5
Jugosławja	—	—	11 690 —	Indje Bryt.	—	—	0 3
Kanada	—	—	—	Niemcy	1 6	1 —	2 6
Łotwa	—	1 000 —	3 840 —	Palestyna	2 2	—	5 7
Malakka Br.	—	—	5 350 —	Stany Zjedn. Am.	—	—	31 2
Niemcy	2 300 —	2 660 —	5 580 —	Syrja	0 1	—	0 1
Norwegja	11 998 —	23 839 1	106 103 1	254 — 256 — Ryby (fish)	2 —	10 4	27 4
Portugalia	—	—	2 000 —	Afryka Bryt.	0 9	—	0 9
Rumunja	—	—	11 885 —	Anglia	—	—	1 —
Szwecja	139 693 1	156 150 6	829 167 7	Holandja	—	2 5	3 9
Włochy	51 137 —	76 959 —	309 844 4	Palestyna	1 1	0 8	4 7
180/1 — 2 — Węgiel bun- krowy (bunker coal)	18 373 —	14 259 2	95 889 7	Stany Zjedn. Am.	—	7 1	16 9
82 — Koks (coke)	12 530 —	9 091 —	58 076 —	259 — 260 — Cukier (sugar)	15 100 8	17 740 6	49 348 3
Estonja	480 —	—	480 —	Anglia	7 465 1	3 472 1	10 937 2
Finlandja	1 150 —	—	1 450 —	Argentyna	—	—	1 514 —
Francja	—	—	320 —	Belgia	43 7	—	94 2
Grecja	—	1 160 —	9 092 —	Dania	—	50 4	50 4
Holandja	100 —	300 —	2 500 —				
Irlandja	—	—	50 —				
Islandja	—	100 —	100 —				
Jugosławja	—	—	1000 —				
Łotwa	—	—	200 —				
Norwegja	—	280 —	1 130 —				
Szwecja	8 180 —	4 969 —	28 682 —				
Włochy	2 620 —	2 282 —	13 072 —				

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
Estonja	655.6	960.6	2.826.1	299/18 — Soda (soda) . . .	468.1	807.—	3.235.3
Finlandja	—	4.631.3	4.732.3	Estonja	89.3	219.1	611.4
Francja	2.826.1	—	6.927.9	Finlandja	378.8	587.9	2.082.—
Holandja	3.947.6	1.262.5	12.808.6	Łotwa	—	—	539.4
Indje Brytyjskie	—	7.056.—	7.056.—	Niemcy	—	—	2.5
Malta	—	50.8	305.8	299/6 — Bisulfat sodu . .	—	303.—	303.—
Norwegja	10.1	241.8	1.175.9	Szwecja	—	303.—	303.—
Niemcy	151.2	—	246.9	300/2 — Salmiak (salmiak)	—	37.3	157.1
Syrja	—	—	100.8	Anglja	—	21.1	52.5
Stany Zjedn. Am.	1.4	15.1	17.8	Belgja	—	—	28.—
Włochy	—	—	554.4	Finlandja	—	2.3	3.1
272 — 273, 276, 278 — Na- poje alkoholowe prócz wina (alcoholic, liquors, wine excepted)	24.5	104.1	154.—	Egipt	—	—	1.1
Anglja	1.5	1.5	8.4	Grecja	—	—	0.6
Argentyna	1.6	—	1.6	Holandja	—	0.2	2.2
Estonja	—	—	0.1	Indje Brytyjskie	—	11.4	23.2
Francja	—	—	0.9	Niemcy	—	2.3	16.9
Holandja	0.1	0.3	0.8	Stany Zjedn. Am.	—	—	29.5
Hiszpania	—	—	0.2	303/4 — Węglík wapnia (karbid) (carbid)	172.3	108.—	548.2
Niemcy	—	—	—	Anglja	—	108.—	108.—
Palestyna	0.2	—	0.6	Argentyna	64.3	—	64.3
Stany Zjedn. Am.	21.1	101.9	140.8	Belgja	—	—	214.4
Szwecja	—	0.2	0.4	Holandja	108.—	—	161.5
Z. S. R. R.	—	0.2	0.2	411/1, 415 — Farby oło- wiane (lead dyes)	—	—	14.3
274 — Spirytus (spirit) . .	0.2	1.5	102.2	Danja	—	—	2.3
Anglja	—	—	—	Holandja	—	—	—
Grecja	—	1.5	1.5	Niemcy	—	—	0.3
Holandja	—	—	97.1	Palestyna	—	—	1.5
Stany Zjedn. Am.	0.2	—	3.6	Stany Zjedn. Am.	—	—	9.3
280 — 282 — Wino (wine)	—	0.5	11.1	W. M. Gdańsk	—	—	0.9
Anglja	—	—	—	411/2 — Biel cynkowa (zinc white)	165.5	244.2	1.188.6
Holandja	—	—	10.6	Argentyna	2.9	15.3	61.8
Stany Zjedn. Am.	—	0.5	0.5	Brazylja	71.3	69.3	449.2
287 — Makuchy (oil cake)	841.—	3.216.5	12.771.3	Belgja	—	—	6.4
Belgja	305.—	685.—	4.288.—	Chiny	—	—	37.3
Danja	486.—	1.909.1	5.265.9	Danja	13.6	12.8	49.—
Finlandja	—	—	150.—	Egipt	3.7	—	3.7
Holandja	—	—	1.137.—	Estonja	6.9	10.3	35.4
Norwegja	—	225.1	225.1	Finlandja	19.3	41.5	115.2
Szwecja	50.—	397.3	1.705.3	Grecja	—	—	8.7
289 — Melasa (molasses) .	—	—	8.730.—	Holandja	6.4	11.2	80.7
Stany Zjedn. Am.	—	—	8.730.—	Litwa	—	—	—
293, 294/1, 2, 3, 6 — Tytoń (tobacco)	7.5	—	34.1	Norwegja	—	49.2	119.6
Argentyna	0.9	—	0.9	Niemcy	2.8	12.9	17.3
Grecja	0.3	—	0.3	Palestyna	—	3.2	7.2
Łotwa	6.3	—	6.3	Portugalja	15.1	—	15.1
Belgja	—	—	21.5	Stany Zjedn.	6.3	—	26.8
W. M. Gdańsk	—	—	5.1	Szwecja	17.2	18.5	146.7
VI. — Przetwory chemiczne i farma- ceutyczne, farby (chemicals, pharmaceutic products, paints)	3.959.4	2.008.3	18.102.8	Włochy	—	—	8.5
295/6 — Siarka (sulphur) .	—	—	0.6	424, 425, 426, 427 — Garb- niki (tanning extracts) . . .	—	50.—	139.—
Finlandja	—	—	—	Danja	—	—	10.2
Litwa	—	—	—	Finlandja	—	—	3.3
Stany Zjedn. Am.	—	—	0.6	Litwa	—	20.—	60.—
295 — 491 — Przetwory chemiczne (chemicals) . .	101.2	96.5	326.9	Łotwa	—	30.—	30.—
Anglja	11.3	0.1	13.7	Niemcy	—	—	33.7
Argentyna	—	0.1	0.1	Szwecja	—	—	1.8
Belgja	2.5	2.5	10.7	429—454 — Artykuły kos- metyczne (cosmetic) . .	—	—	3.9
Brazylja	—	0.1	2.9	Holandja	—	—	0.2
Chiny	—	1.1	12.7	Palestyna	—	—	3.7
Egipt	2.—	0.1	2.8	466, 470 — Klej i żelatyna (glue and gelatine)	4.3	4.—	41.3
Finlandja	—	22.2	28.3	Afryka Bryt.	—	1.1	1.1
Francja	0.4	—	0.4	Anglja	—	2.9	5.—
Hiszpanja	—	—	11.7	Francja	2.8	—	2.8
Holandja	0.6	—	28.9	Indje Brytyjskie	—	—	1.1
Litwa	—	—	—	Palestyna	—	—	11.5
Meksyk	—	21.5	21.5	Stany Zjedn. Am.	—	—	15.3
Niemcy	5.9	6.5	25.6	Szwecja	1.5	—	4.3
Palestyna	7.1	—	14.7	Włochy	—	—	0.2
Persja	—	16.7	6.7	476 — Mączka kostna (bone-meal)	—	—	—
Rumunja	—	—	4.5	Szwecja	—	—	—
Stany Zjedn. Am.	57.1	35.6	122.4	479 — Sól potasowa (po- tassium salts)	—	30.8	30.8
Szwecja	—	—	5.—	Anglja	—	27.3	27.3
Turcja	14.3	—	14.3	Niemcy	—	3.5	3.5

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
480 — Saletra (<i>salpetre</i>)	—	327.5	1.649.7	Kanada	1.—	8.9	10.8
Finlandja	—	319.1	1.641.3	Łotwa	0.1	—	0.6
Niemcy	—	6.1	6.1	Mandżurja	105.7	19.1	195.2
Szwecja	—	2.3	2.3	Marokko	3.2	1.8	26.—
481, 482, 483, 485 — Na- wozy azotowe (<i>nitrates</i>)	3.048.8	—	10.464.1	Mozambik	0.7	—	0.7
Finlandja	—	—	100.8	Niemcy	35.5	28.—	116.1
Hiszpanja	3.048.—	—	10.363.3	Norwegja	0.2	0.6	3.—
VII. — Skóry, futra, wyroby skórzané	54.1	109.1	351.—	Palestyna	8.1	8.4	41.3
(<i>hides furs, leather goods</i>)				Persja	0.2	3.—	9.—
492 — 513 — Skóry (<i>skins and hides</i>)	40.8	87.1	217.5	Portugalja	—	—	0.2
Anglja	4.9	10.1	17.4	Stany Zjedn. Am.	1.1	46.5	149.9
Belgja	—	—	6.1	Szwecja	—	0.1	1.3
Estonja	—	—	—	Syrja	12.—	9.3	31.7
Finlandja	—	0.3	11.4	Tanger	0.3	—	1.2
Grecja	—	—	5.4	Tunis	—	—	0.2
Holandja	28.—	37.9	84.2	589/1, 2, 592 — Wełna (<i>wool</i>)	2.5	8.6	21.6
Kolumbja	—	—	0.2	Anglja	2.5	2.5	8.4
Litwa	—	1.5	1.5	Australja	—	—	1.8
Niemcy	2.7	10.7	37.7	Belgja	—	1.4	2.7
Palestyna	—	—	0.2	Danja	—	—	0.3
Stany Zjedn. Am.	5.—	19.6	46.2	Holandja	—	—	1.3
Syrja	0.2	—	0.2	Francja	—	—	0.4
Turcja	—	7.—	7.—	Niemcy	—	4.—	5.4
516 — 533 — Futra (<i>furs</i>)	13.3	12.4	122.6	Stany Zjedn. Am.	—	—	0.6
Anglja	5.7	10.3	31.4	W. M. Gdańsk	—	0.7	0.7
Belgja	—	—	2.—	593, 594 — Przędza weł- niana (<i>wool yarn</i>)	0.8	2.9	6.6
Chiny	0.4	—	0.4	Finlandja	—	0.4	0.5
Stany Zjedn. Am.	7.2	2.1	88.8	Holandja	—	0.2	3.—
534 — 559 — Wyroby Skórzane (<i>leather goods</i>)	—	9.6	10.9	Niemcy	0.8	2.3	3.1
Anglja	—	0.1	1.3	606—609 — Bawełna (<i>cotton</i>)	10.8	41.6	315.2
Niemcy	—	—	—	Anglja	0.1	2.2	17.2
Stany Zjedn. Am.	—	9.5	9.6	Belgja	—	0.3	0.3
VIII. — Surowce włókiennicze i wy- roby z nich	690.—	660.7	3.258.1	Danja	0.1	—	0.1
(<i>raw textile materials and fabrics</i>)				Estonja	—	10.3	199.8
561, 562, 572, 574 — Prze- dza jedwabiu (<i>silk yarn</i>)	12.3	2.5	98.1	Finlandja	—	—	0.8
Anglja	—	—	0.6	Francja	—	0.2	0.2
Argentyna	—	—	2.—	Holandja	—	—	0.2
Chiny	—	—	25.1	Irlandja	—	—	2.3
Danja	—	—	0.2	Łotwa	—	—	40.5
Egipt	9.6	—	40.9	Niemcy	—	—	4.6
Estonja	—	0.2	0.5	Palestyna	—	0.7	0.7
Finlandja	—	0.5	1.4	Persja	—	—	2.4
Niemcy	—	—	16.2	Szwecja	10.6	24.8	43.—
Norwegja	—	0.8	2.7	W. M. Gdańsk	—	3.1	3.1
Szwecja	2.7	1.—	8.5	611 — 612 — Przędza ba- wełniana (<i>cotton yarn</i>)	34.8	17.8	319.4
563 — 570, 597 — 605, 613 — 622 — Tkaniny	598.5	484.8	2.124.9	Anglja	7.1	2.1	26.1
(<i>textiles</i>)	1.2	2.9	28.2	Egipt	—	—	15.5
Afryka Br.	—	1.4	1.4	Finlandja	—	—	1.8
Afryka Franc.	—	—	0.6	Holandja	—	—	2.6
Afryka Hiszp.	—	—	0.8	Litwa	27.7	6.2	250.2
Antyle Hol.	0.8	—	0.8	Niemcy	—	—	0.5
Anglja	151.—	211.3	798.9	Norwegja	—	—	0.4
Angola	—	0.1	0.1	Palestyna	—	—	2.9
Algier	—	2.4	6.7	Syrja	—	—	2.9
Argentyna	—	—	15.4	Szwecja	—	—	0.3
Belgja	2.5	5.2	15.9	W. M. Gdańsk	—	9.5	16.2
Brazylja	—	2.6	6.6	623 — Konopie (<i>hemp</i>)	0.7	49.2	170.9
Chiny	164.8	73.8	272.7	Anglja	0.7	—	0.7
Danja	0.9	0.5	4.9	Niemcy	—	—	0.1
Egipt	1.8	—	4.3	Stany Zjedn. Am.	—	48.4	169.3
Estonja	—	—	1.5	W. M. Gdańsk	—	0.8	0.8
Finlandja	20.8	14.2	40.—	623/2 — Pakuły (<i>hards</i>)	20.4	58.3	177.5
Francja	—	—	1.5	Belgja	20.4	58.3	158.3
Grecja	—	0.5	5.9	Holandja	—	—	19.2
Holandja	71.4	36.4	238.4	Stany Zjedn. Am.	—	—	—
Indje Brytyjskie	—	—	18.5	646 — 648 — Sznury (<i>ropes</i>)	9.2	—	14.4
Indje Holenderskie	—	—	5.—	Argentyna	2.1	—	2.1
Irak	1.5	—	5.9	Danja	—	—	0.1
Irlandja	13.5	7.8	61.4	Holandja	—	—	—
Japonja	0.2	—	3.1	Litwa	—	—	2.3
				Palestyna	7.1	—	9.9
				719 — Szmaty (<i>rags</i>)	—	3.—	9.5
				Anglja	—	0.6	2.—
				Grecja	—	1.5	1.5
				Holandja	—	—	0.4
				Indje Brytyjskie	—	0.9	0.9
				Niemcy	—	—	4.7
				Stany Zjedn. Am.	—	—	—

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
IX. — Kauczuk, jego surogaty, wyroby z tych materiałów (<i>rubber its substitutes and rubber goods</i>)							
725 — 746 — Wyroby Gu- mowe (<i>rubber goods</i>) ...	34.1	90.6	335.4	Argentyna ...	48.—	—	192.1
Anglja ...	—	—	1.6	Belgja ...	67.5	152.—	373.7
Albanja ...	—	—	0.3	Birma ...	1.7	—	3.1
Belgja ...	0.6	27.1	125.—	Brazylja ...	1.9	—	1.9
Chiny ...	—	—	0.9	Danja ...	24.3	—	138.8
Danja ...	1.9	1.4	4.1	Egipt ...	87.4	—	228.7
Grecja ...	—	5.8	5.8	Estonja ...	—	—	0.2
Holandja ...	29.6	1.4	121.5	Francja ...	—	—	36.8
Kol. włoskie ...	—	—	0.6	Grecja ...	—	—	160.4
Litwa ...	—	—	1.—	Hiszpanja ...	—	—	—
Łotwa ...	—	1.9	4.8	Holandja ...	114.4	—	432.4
Niemcy ...	—	0.5	5.1	Indje Brytyjskie ...	93.9	78.4	425.6
Norwegja ...	0.4	0.5	1.3	Indje Hol. ...	2.2	—	2.2
Palestyna ...	0.2	4.1	4.3	Irlandja ...	1.9	107.3	24.3
Sudan ...	—	—	0.4	Kolonj. Hiszpańskie ...	—	—	7.5
Stany Zjedn. Am. ...	—	14.3	20.1	Kolonje Portugalskie ...	—	—	8.3
Szwecja ...	1.4	—	1.9	Łotwa ...	—	0.4	0.4
Turcja ...	—	21.4	21.4	Malta ...	—	1.5	1.5
Urugwaj ...	—	—	3.1	Malakka Br. ...	—	—	0.5
W. M. Gdańsk ...	—	12.2	12.2	Marokko ...	15.6	—	56.7
X. — Drewno, korek, wyroby z nich, wy- roby koszykarskie (<i>wood, corkwood, wood and cork goods, & basket — ware</i>)				Meksyk ...	48.2	48.4	304.4
747/3, 4 — Kopalniaki i Słupy telegraficzne (<i>mining timber & tele- graph poles</i>)	—	450.—	4.254.1	Mozambik ...	0.7	19.5	20.2
Afryka Brytyjska ...	—	450.—	450.—	Niemcy ...	—	23.7	264.—
Anglja ...	—	—	3.804.1	Palestyna ...	3.3	—	263.—
Egipt ...	—	—	—	Persja ...	17.1	6.3	23.4
749, 750, 751 — Deski i ła- ty (<i>boards & laths</i>) ...	23.811.5	28.968.5	96.882.1	Peru ...	4.3	4.7	9.—
Afryka Brytyjska ...	1.891.1	—	1.952.7	Siam ...	—	—	3.6
Anglja ...	19.785.—	27.912.8	88.311.—	Stany Zjedn. Am. ...	—	—	5.1
Argentyna ...	—	—	16.1	Syrja ...	5.6	17.9	29.5
Belgja ...	1.686.5	572.2	3.058.4	Tunis ...	2.1	—	6.6
Grecja ...	—	—	—	Włochy ...	5.8	—	9.6
Holandja ...	—	—	188.2	776 — Meble gięte (<i>bent- wood furniture</i>) ...	245.5	206.7	1.093.6
Indje Brytyjskie ...	—	—	9.7	Anglja ...	27.—	22.6	138.6
Irlandja ...	—	—	738.2	Antyllie Bryt. ...	0.2	—	0.2
Marokko ...	—	—	—	Afryka Br. ...	0.7	4.8	13.1
Niemcy ...	11.—	7.4	20.6	Argentyna ...	—	—	8.1
Palestyna ...	—	42.6	371.7	Belgja ...	—	—	0.2
Stany Zjedn. Am. ...	437.9	433.5	2.215.5	Birma ...	—	—	0.2
757 — 778 — Wyroby z drzewa (<i>wood goods</i>) ...	1.115.4	431.—	2.807.3	Ceylon ...	0.4	—	1.6
Anglja ...	67.2	49.2	141.3	Egipt ...	26.3	17.1	83.—
Belgja ...	50.—	0.5	59.2	Francja ...	14.9	—	30.7
Chiny ...	218.3	48.5	332.8	Gibraltar ...	—	—	0.2
Danja ...	2.8	1.3	5.9	Haiti ...	—	—	1.3
Egipt ...	1.3	1.4	5.8	Holandja ...	9.4	14.2	118.5
Grecja ...	1.—	0.1	1.1	Indje Brytyjskie ...	7.—	13.1	39.1
Holandja ...	203.7	178.4	1.228.6	Irak ...	—	—	2.1
Indje Brytyjskie ...	9.4	51.4	76.2	Indje Holend. Wsch. ...	—	—	4.3
Japonja ...	474.1	41.6	585.5	Irlandja ...	3.7	—	6.4
Kolonje Portugalskie ...	—	—	31.—	Japonja ...	0.5	—	0.5
Malakka Br. ...	—	—	8.9	Kanada ...	14.6	7.9	22.5
Mandżurja ...	61.8	—	61.8	Kolonje Portugalskie ...	—	—	2.4
Niemcy ...	19.7	32.3	92.6	Kolumbja ...	—	—	6.5
Palestyna ...	4.9	26.1	55.3	Łotwa ...	—	0.6	0.6
Stany Zjedn. Am. ...	0.5	0.2	120.4	Mauritius ...	—	—	0.7
Syrja ...	—	—	0.2	Malakka Br. ...	16.1	—	23.6
Szwecja ...	0.7	—	0.7	Malta ...	2.—	—	16.2
757/3 — Klepki (<i>staves</i>) ...	101.2	140.6	461.8	Marokko ...	5.8	—	5.8
Anglja ...	—	44.9	44.9	Meksyk ...	—	—	4.2
Estonja ...	64.7	95.7	332.6	Mozambik ...	1.1	4.3	5.4
Grecja ...	—	—	7.9	Niemcy ...	13.6	8.—	36.1
Egipt ...	36.5	—	68.2	Palestyna ...	13.2	11.2	69.6
Norwegja ...	—	—	8.—	Panama ...	—	—	4.6
Stany Zjedn. Am. ...	—	—	0.2	Persja ...	0.5	—	1.1
772/1, 2, 773 — Dykty i for- niery (<i>plywoods & veneers</i>)	592.—	525.5	3.325.3	Portugalja ...	—	—	1.9
Afryka Bryt. ...	41.9	31.—	172.2	Stany Zjedn. Am. ...	85.4	99.8	420.6
Algier ...	—	15.4	22.8	Sudan ...	—	—	3.7
Anglja ...	4.2	19.—	96.8	Syrja ...	1.6	3.—	13.2
XI. — Papier i wy- roby z niego (<i>paper & paper wares</i>)				Tunis ...	1.5	0.1	2.9
792, 803, 809 — 826 — Pa- pier i obcinki papiero- we (<i>paper and paper waste</i>)	1.071.1	1.189.—	7.196.3	Trynidad ...	—	—	3.9

Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czerwiec (June)	Maj (May)	Od początku roku (January- June)
Anglja	33.4	133.3	450.3	Szwecja	—	0.1	0.6
Belgia	—	—	71.3	896 — 924 — Wyroby			
Ceylon	—	—	3.4	szklane (glass ware) . . .	48.3	88.5	503.1
Cypr	—	—	3.2	Algier	—	3.1	50. —
Egipt	691.2	545.4	3.243.9	Afryka Bryt.	—	0.4	0.4
Finlandja	—	6. —	6. —	Anglja	13.1	—	19.7
Grecja	6.6	—	481.6	Egipt	7.9	50.6	211. —
Holandja	80.2	56.1	825.6	Estonja	—	—	4.2
Litwa	2. —	—	2. —	Francja	—	—	1.1
Łotwa	—	—	15.8	Holandja	—	—	1.4
Meksyk	—	—	7.1	Kanada	—	7. —	7. —
Niemcy	3.3	1.2	10. —	Marokko	—	—	24.2
Norwegia	0.1	—	0.1	Niemcy	—	6. —	6.7
Palestyna	78.5	87.2	769.2	Norwegia	—	—	0.2
Stany Zjedn. Am. . . .	7.4	7.9	48.4	Oran	—	—	8.8
Syrja	19.5	75.3	245.1	Kanaryjskie Wyspy . . .	—	—	7.4
Szwecja	0.4	—	5.2	Palestyna	17.6	18.5	99.3
Turcja	148.5	276.6	1.007.3	Stany Zjedn. Am. . . .	9.7	2.9	40.5
W. M. Gdańsk	—	—	0.8	Tunis	—	—	21.2
794/1, 2, 795 — Celuloza				XIII. — Metale			
(cellulose)	274.7	1.150.3	2.773.3	i wyroby z nich	5.161.4	8.127.7	38.697.9
Egipt	52.9	—	52.9	(metals & metals products)			
Grecja	—	—	5.2	925/1 — Żelazo surowe			
Japonja	—	—	0.4	(Pig-iron)	—	—	92.1
Niemcy	—	90. —	585. —	Chiny	—	—	92.1
Palestyna	17.5	2.5	25.1	925/2, 3, 4, 5, 929, 931, 978,			
Stany Zjedn. Am. . . .	198.9	1.057.8	2.099.3	981 — Metale różne			
Syrja	5.4	—	5.4	(various metals)	610.6	29.5	807.5
797 — 8 — 9 — 800				Anglja	—	—	52.8
— Papa dachowa i tek-				Belgia	610.6	—	610.6
tura (Pasteboard & roofing				Danja	—	—	0.1
cardboard)	217. —	362.7	1.339. —	Grecja	—	—	61.8
Anglja	—	—	0.1	Portugalia	—	—	50.4
Danja	15. —	—	15. —	Palestyna	—	24.5	24.5
Egipt	143.6	188.5	674.5	Syrja	—	5. —	5. —
Palestyna	—	164.9	354.8	W. M. Gdańsk	—	—	2.3
Syrja	45.2	5.8	243. —	930, 932, 933, 942, 946 —			
Turcja	13.2	3.5	51.6	— 952, 955 — 965 — Wy-			
807 — 808 — Fibra (fibre)				roby żelazne i stalowe			
Estonja	—	—	—	(iron and steel goods) . .	1.645.2	1.826.3	9.122.8
836 — 847 — Książki i bro-				Afryka Bryt.	0.1	—	3.2
szury (books)	11.3	10.8	59.1	Afryka Hiszp.	—	2.1	2.1
Algier	—	—	0.3	Afryka Franc.	—	—	0.4
Argentyna	1.1	—	1.1	Algier	—	5.9	5.9
Anglja	1.3	1.9	4.4	Anglja	91.4	33.7	390.2
Brazylja	—	1. —	1.2	Argentyna	108.7	—	108.7
Belgia	0.1	—	1.7	Belgia	8.2	21.4	57.8
Chiny	0.2	—	0.2	Brazylja	—	169.9	864.5
Danja	—	—	0.3	Bułgarja	—	—	400. —
Estonja	—	0.2	0.3	Chiny	246.3	363.4	2.633.6
Japonja	—	0.3	0.3	Danja	—	0.4	5.8
Finlandja	0.1	0.1	0.4	Egipt	49.9	38.5	146.7
Kanada	0.7	—	0.7	Estonja	—	54.9	79. —
Litwa	—	—	0.1	Finlandja	0.7	0.5	6.8
Łotwa	—	—	0.1	Francja	0.8	—	0.8
Marokko	0.1	—	0.1	Grecja	1.4	20.1	154.1
Meksyk	—	—	0.2	Hiszpanja	4.6	0.2	4.8
Niemcy	4.4	—	4.4	Holandja	4.2	80.6	403.4
Norwegia	0.1	—	0.3	Indje Bryt.	12.6	5.5	34.7
Palestyna	—	1.6	17.3	Irak	—	—	0.7
Portugalia	—	—	0.1	Irlandja	—	—	0.6
Stany Zjedn. Am. . . .	3.1	5.7	23.8	Japonja	125.8	106.2	395.8
Syrja	—	—	1.2	Kanada	—	0.8	0.8
Szwecja	0.1	—	0.5	Litwa	—	—	0.7
Tunis	—	—	0.1	Łotwa	—	—	1.4
XII. — Wyroby				Mandżurja	2.7	—	2.7
kamieniarskie, cera-				Marokko	1. —	—	1. —
miczne, szklane	48.3	109.3	614.3	Niemcy	182.2	368.5	775.8
(stone-ware, ceramic goods				Norwegia	547.7	45.7	1.084. —
and glass-ware)				Palestyna	94. —	122.6	757.8
862 — 887 z w. 869 — Wyroby				Portugalia	37. —	43.8	312.7
ceramicz. (ceramic wares)				Syrja	—	3.1	3.1
Anglja	—	20.8	111.2	Szwecja	0.9	1.5	18.2
Egipt	—	6.8	58.2	Stany Zjedn. Am. . . .	—	0.9	2.3
Estonja	—	—	9.1	Tunis	—	1.2	1.2
Finlandja	—	—	0.1	Turcja	125. —	334.6	459.6
Grecja	—	—	0.1	W. M. Gdańsk	—	0.3	1.1
Holandja	—	—	—	Włochy	—	—	0.8
Japonja	—	—	0.1	932/1 — Szyny kolej. (rails)	1.800.6	5.111.3	21.556.1
Marokko	—	—	—	Brazylja	—	3.562.7	12.460.5
Niemcy	—	—	—	Danja	—	—	—
Norwegia	—	—	5.3	Egipt	—	15. —	15. —
Palestyna	—	13.9	34.5	Holandja	1.800.6	1.533.6	9.080.6
Stany Zjedn. Am. . . .	—	—	2.2	937/1 — 3 — Rury żeli-			
				wne (iron pipes)	245.9	518.1	1.638.4

24

Poz. tar. cel.	Czer-wiec (June)	Maj (May)	Od począ- tku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czer-wiec (June)	Maj (May)	Od począ- tku roku (January- June)
69—72 — Orzechy i migdały (nuts & almonds)	—	—	—	742—803 — Papier (paper)	—	—	7.1
76 — Kawa (coffee)	—	0.5	8.7	807 — Fibra (fibre)	—	14.7	14.7
78 — Herbata (tea)	—	—	—	836—847 — Książki i druki . . . (books)	—	—	—
80 — Kakao (cocoa)	12.8	—	158.3	862—887 — Wyroby ceramicz. (ceramic goods)	—	—	—
81—82 — Korzenie (spices)	—	—	—	896—927 — Szkło (glass)	—	—	—
95—97 — Żywica (resin)	—	69.9	69.9	925—981 — Metale różne . . . (various metal)	—	11.3	11.3
116 — Ryby połowy włas. (fishes)	—	60.	2.528.6	930—966 — Wyr. stal. i żelazne (iron and steel goods)	—	—	6.5
117 — Śledzie (herrings)	—	—	2.4	968/1—4 — Blacha cynkowa . . (zinc sheets)	—	—	—
125 — Jaja (eggs)	—	—	—	1037—1098 — Maszyny i części . (machinery & parts)	—	—	—
128/1—4 — Ser (cheese)	—	—	—	— Różne (various)	—	—	0.1
137/2 a b — Jelita (casings)	—	—	—	Wywóz (exports)	741.9	457.7	4.303.9
197 200 — Oleje (oils)	—	—	—	7 — Kukurydza (maize)	—	—	—
200/3—6 — Smary (lubricating oils)	—	—	—	23 — Pestki drzew owoc. (fruit stones)	—	—	—
215—218 — Tłuszcze zwierz. sur. (animal origin)	—	—	1.1	24—26 — Nasiona oleiste ró- żne (various oil seeds)	—	—	—
216 — Tran (cod-liver-oil)	—	—	—	27/1—3 — Mąka (flour)	—	—	—
228 — Makaron (macaroni)	—	—	—	28/1—5 — Kasza (grits)	—	—	—
243/1, 2 — Konserwy mięsne (meat preserves)	—	—	—	30 — Ryż wyluszczone . . (husked rice)	537.	—	2.979.7
259, 260 — Cukier (sugar)	—	—	—	31 — Krochmal (starch)	—	—	—
272 — Piwo (beer)	—	—	—	40—50 — Warzywa (greens)	152.	152.	304.
273, 276—278 — Napoje alkoholowe (spirits)	—	—	—	53—58, 60—64 — Owoce świeże . . . (fresh fruit)	—	—	—
274 — Spirytus techn. . . . (spirit)	—	—	—	59, 61—63, 66 — Owoce suszone . . . (dried fruit)	—	—	7.9
280—282 — Wino (wine)	—	—	—	67, 68 — Konserwy owocowe (fruit preserves)	—	—	—
292/1, 2 — Pasza (fodder)	—	—	—	69, 72 — Orzechy i migdały (nuts & almonds)	—	—	—
295—491 — Przetwory chemicz. (chemicals)	—	—	17.5	76 — Kawa (coffee)	—	—	26.1
299/18 — Soda (soda)	8.	—	8.	78 — Herbata (tea)	—	—	20.4
405, 407, 409, 412, 418, 420—423 — Farby (paints)	—	—	—	— Kakao (cocoa)	—	—	15.
429—454 — Artykuły kosmet. . (cosmetics)	—	—	0.3	81, 82 — Korzenie (spices)	—	—	1.5
455/1, 2 — Świece (candles)	—	—	—	95—97 — Żywica (resin)	—	—	—
466, 470 — Klej (glue)	—	0.4	0.4	104/3 — Trawa morska . . . (sea grass)	—	—	—
480—485 — Nawozy azotowe . . (nitrates)	—	—	47.	117 — Śledzie (herrings)	—	238.1	700.3
492—515 — Skóry (skins and hides)	—	28.8	28.8	134/1—3 — Szczecina (bristle)	—	—	—
534—559 — Wyroby skórzan. . (leather goods)	—	—	—	137/2 a, b — Jelita (bowels)	—	—	—
589/1, 2, 592 — Wełna (wool)	4.6	9.2	13.8	152/2—4 — Gips (gypsum)	—	—	—
597—622 — Tkaniny (textile fabrics)	—	—	—	156/1—2 — Talk (talc)	—	—	1.
606, 609 — Bawełna (cotton)	3.4	—	3.4	170, 171 — Materiały szlifier- cze (grinding materials)	—	—	—
606/1, 2 a, b — Odpadki bawełny (cotton waste)	—	—	—	197 200 — Oleje (oils)	—	—	—
646, 647, 648 — Sznury (ropes)	—	—	—	200/8 a, b, c — Wazelina (vaseline)	—	—	—
725—746 — Wyroby gumowe . . (rubber goods)	—	—	1.1	203, 204 — Wosk (wax)	—	—	—
757, 778 — Wyroby z drzewa (wood goods)	14.3	—	16.7	205—214 — Tłuszcze i oleje ro- ślinne (vegetable oils & fats)	—	—	—
776 — Meble gięte (bentwood furniture)	—	—	—	213/1—2 — Pokost (varnish)	—	—	—
789—791 — Wyroby koszykar. . (basket ware)	—	—	—				

Poz. tar. cel.	Czer-wiec (June)	Maj (May)	Od począ- tku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czer-wiec (June)	Maj (May)	Od począ- tku roku (January- June)
215—218 — Tłuszcze zwierzęce surowe (raw fats of animal origin.)	—	—	30·8	646—648 — Sznury (ropes)	—	—	—
216 — Tran (cod-liver-oil)	—	—	5·3	720—724 — Kauczuk (rubber)	—	—	5·2
254—256 — Ryby (fish)	—	—	1·3	725—746 — Wyroby gumowe (rubber goods)	—	—	—
259, 260 — Cukier (sugar)	—	—	—	749—751, 753 — Deski i łaty (boards and laths)	—	—	—
237 — Makuchy (oil cake)	—	—	—	750 — Drzewo egzotyczne (exotic wood)	—	—	—
291 — Maczka rybna (fish meal)	15—	15—	30—	757—778 — Wyroby z drzewa (wood goods)	—	—	—
295—491 — Przetwory chemi- czne (chemicals)	5·6	—	5·6	776 — Meble gięte (bentwood furniture)	—	—	—
299/18 — Soda (soda)	—	—	—	779—787 — Korek, wyroby z korka (cork wood & cork goods)	—	—	—
405—425 — Farby (paints)	—	—	0·4	792—826 — Papier (paper)	—	—	—
408 — Sadza (soot)	—	—	—	794, 795 — Celuloza (cellulose)	—	—	—
424—427 — Garbniki (tanning extracts)	—	—	—	862—887 — Wyroby ceramiczne (ceramic goods)	—	—	—
429—454 — Wyroby kosmety- czne (cosmetics)	—	—	—	925—981 — Metale różne (various metal)	—	—	—
466 470 — Kleje i żelatyna (glue)	—	—	—	927/1—3 — Żelastwo (serap iron)	—	—	—
481—485 — Nawozy azotowe (nitrates)	—	52·6	52·6	930—965 — Wyroby stal. i że- lazne (iron ware & steel ware)	10—	—	10—
492—513 — Skóry (skins)	21·3	—	62·9	966/1—4 — Cyna (tin)	—	—	—
589, 592 — Wełna (wool)	—	—	—	977 — Miedź (copper)	—	—	—
597—622 — Tkaniny (textiles)	1—	—	1·2	1037—1092 — Maszyny, aparaty i części (machinery)	—	—	1·5
606, 609 — Bawełna (cotton)	—	—	—	— Różne (various)	—	—	35—
606/1, 2 a, b — Odpadki bawełny (cotton waste)	—	—	—	Przywóz i wywóz razem	796·6	641·2	7.254·7
625, 626 — Szał (sisal)	—	—	2·2	(total)			

3. OBRÓT Z WNĘTRZEM KRAJU DROGĄ WODNĄ (river traffic)

Poz. tar. cel.	Czer-wiec (June)	Maj (May)	Od począ- tku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czer-wiec (June)	Maj (May)	Od począ- tku roku (January- June)
Przywóz (imports)	10.194·7	8.298—	33.346·3	128/1—4 — Ser (cheese)	0·7	0·3	1—
27/1—3 — Mąka (flour)	131·6	249·5	825·6	137/2 a, b — Jelita (casings)	0·6	—	0·9
40—50 — Warzywa (vegetables)	26·2	32·9	97·8	205—214 — Tłuszcze i oleje roślinne (Fats & oils of vegetable origin.)	0·7	9·1	9·8
53, 58, 60—64 — Owoce (fruit)	0·1	2·1	2·3	215, 217, 218 — Tłuszcze zwierz. surowe (raw fats of animal origin.)	1·1	5·8	9·7
67, 68 — Konserwy owocowe (fruit preserves)	—	5·7	8·1	228 — Makaron (macaroni)	4·1	3·2	12·5
76 — Kawa (coffee)	4—	—	13·8	243/1, 2 — Konserwy mięsne (meat preserves)	0·5	1·9	2·4
77 — Cykorja (succory)	0·2	—	2·8	2254—256 — Ryby (fish)	—	—	—
78 — Herbata (tea)	4·6	0·7	7·6	259, 260 — Cukier (sugar)	9.188·9	7.228·1	29.864·9
80 — Kakao (cocoa)	1·7	9·7	17·7	272, 273, 276, 278 — Napoje alkoholowe (spirits)	33·2	49·2	157—
81, 82 — Korzenie (spices)	16·9	21·7	65·3	280—282 — Wina (wine)	—	—	0·3
95, 97 — Żywica (resin)	11—	—	11—	295—491 — Przetwory chemi- czne (chemicals)	15—	4—	38·2
117 — Śledzie (herrings)	—	—	0·3	299/18 — Soda (soda)	510—	470·1	1.286·1
121/26 — Ptactwo bite (poultry)	—	—	—	411/2 — Biel cynkowa (zinc white)	0·6	—	0·6
125 — Jaja (eggs)	2—	0·6	2·7				
127—200 — Oleje (oils)	—	—	3—				

Poz. tar. cel.	Czer- wiec (June)	Maj (May)	Od począ- tku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czer- wiec (June)	Maj (May)	Od począ- tku roku (January- June)
429—454 — Artykuły kosmety- czne (cosmetics)	33.4	4.6	84.7	137/2 a, b — Jelita. (casings)	7.8	5.7	19.9
466—470 — Klej i żelatyna . . . (glue and gelatine)	—	0.1	1.4	143/1—3 — Muszle (shells)	—	—	2.9
492—513 — Skóry (skins)	0.9	0.2	1.6	148 — Kamienie (stones)	—	—	5.3
534—559 — Wyroby skórzane . . (Leather goods)	0.4	23.9	28.7	170 — Art. szlifierskie . . (grinding materials)	—	—	10. —
757—778 — Wyroby z drzewa (wood goods)	18.4	30.6	72.3	177/2 — Ruda manganowa (mangan ore)	—	—	—
563—622 — Tkaniny (textile fabrics)	8.9	27.4	186.5	200/3—6 — Smary (lubricating oils)	—	—	—
589/1, 2 592 — Wełna (wool)	—	—	—	200/8, a, b, c — Wazelina (vaseline)	—	—	4.5
606/1, 2 a b — Odpadki bawełny . (cotton waste)	1.4	2.2	4.6	203—204 — Wosk (wax)	10.2	0.5	18.6
646—648 — Sznur (ropes)	3.5	3.9	8. —	205, 214 — Tłuszcze i oleje ro- ślinne (vegetable oils and fats)	201.3	339.5	722.4
725—746 — Wyroby gumowe . . (rubber goods)	0.9	8.7	27.3	213/1—3 — Pokost (vamish)	—	—	—
776 — Meble (bentwood furniture)	7.5	—	7.7	215, 217—218 — Tłuszcze zwierz. sur. (raw fats)	943.8	445.4	2 182.6
792, 803, 809, 826 — Papier (paper)	15.6	17. —	62.6	216 — Tran (whale oil)	1.4	—	243.4
862—887 — Wyroby ceram. . . (ceramic products)	7.2	4.4	18.3	254, 256 — Ryby. (fish)	5.8	9.5	22.1
930—965 — Wyroby stal. i że- lazne (iron & steel goods)	127.3	80.4	363.9	259—260 — Cukier (sugar)	10.6	25.2	63. —
— Różne (various)	15.6	—	37.3	272—273, 276, 278 — Nap. alkoh. . . . (alcohols)	0.2	—	6.3
Wywóz (exports)	4.116.4	3.638.9	15.587.8	286 — Otręby (bran)	—	—	—
7 — Kukurydza (maize)	—	4.5	44.1	295/6 — Siarka (sulphur)	—	15.7	33.2
23 — Pestki drzew owo- cowych. (fruit stones)	—	—	—	295—491 z wyi. osobno wym. — Przetwory chemi- czne (chemicals)	31.5	48.2	212.7
24—26 — Nasiona oleiste . . . (oil seeds)	—	2.9	230.2	299/18 — Soda (soda)	22.6	—	55.4
24/1—3 — Mąka (flour)	24.2	—	34.2	405, 407, 409 412, 418, 420 — Farby (paints)	6.6	10.4	54.9
28 — Kasza (grits)	—	—	2.5	423 — Garbniki (tanning extracts)	11.5	83.4	395. —
62—72 — Orzechy i migdały (nuts and almonds)	0.5	1. —	10.4	429, 450—454 — Artykuły kosmetyczne (cosmetics)	6.5	11.8	19.5
30 — Ryż wyluszczoney . . (husked rice)	951.6	371.7	3 027.7	466, 470 — Klej i żelatyna . . (glue and gelatine)	6.4	1.5	8.5
31 — Krochmal (starch)	11.6	11.6	35. —	492, 513 — Skóry (skins)	292.1	284.1	1 259.3
53, 58, 60—64 — Owoce świeże . . . (fresh fruit)	262.8	387.3	1 380.3	589/1, 2 592 — Wełna (wool)	156.7	—	326.7
59, 61—63, 66 — Owoce suszone . . . (dried fruit)	45.6	91.3	496.2	597, 605, 613 622 — Tkaniny (textiles)	—	1.6	3.9
76 — Kawa (coffee)	19.4	19.9	145.5	606/1, 2, a b — Odpadki bawełny . (cotton waste)	—	—	—
78 — Herbata (tea)	23.5	17.4	72.8	606, 609 — Bawełna (cotton)	115. —	187.2	317.5
80 — Kakao (cocoa)	103.1	57.4	358. —	623 — Len i konopie . . . (flax and hemp)	7.6	—	12.2
81—82 — Korzenie (spices)	47.6	10.8	120. —	625—626 — Sisal (sisal)	—	14.5	21.4
95, 97 — Żywica (resin)	18.1	184.3	542. —	646—648 — Sznur (ropes)	15.3	2.3	22.1
104 — Trawy morskie, trzcina (sea grass, reed)	1.5	3.8	19.6	720, 724 — Kauczuk (rubber)	150.4	163.6	494.3
117 — Śledzie (herrings)	6.6	9.1	224.4	725, 746 — Wyroby gumowe . . (rubber goods)	0.1	16.5	36.1
127—200 — Oleje. (oils)	44.6	—	44.6	750 — Drzewo egzotyczne (exotic wood)	82.9	16.6	109.5
128/1—4 — Sery (cheese)	0.8	0.3	3.6	757, 778 — Wyroby z drzewa . (wood goods)	16.6	60.8	114.1
129/1—5 — Kazeina (caseine)	—	—	10.5				

Poz. tar. cel.	Czer- wiec (June)	Maj (May)	Od począ- tku roku (January- June)	Poz. tar. cel.	Czer- wiec (June)	Maj (May)	Od począ- tku roku (January- June)
779 — Korek, wyroby z korka (cork goods)	0·4	4·4	22·4	966/1—4 — Cyna. (tin)	2·1	—	5·2
792, 803, 809 826 — Papier (paper)	6·8	14·6	42·7	977 — Miedź (copper)	371·6	653·2	1.330·3
794/1,2 795 — Celuloza (cellulose)	—	—	—	1037, 1098 — Masz. apar. i części (machinery apparatus parts)	0·2	0·5	49·—
807—808 — Fibra (fibre)	—	0·3	4·9	1099—1132 — Mat. elektrotechn. (electric products)	—	—	7·8
925—981 — Metale różne ... (various metals)	6·5	17·3	389·—	— Różne (various)	38·1	15·4	64·8
930—965 — Wyroby stal. i że- lazne (hardware)	26·3	15·9	72·8	Przywóz i wywóz razem (total exports and imports)	14.311·1	11.936·9	48.934·1

4. OGÓLNY OBRÓT TOWAROWY
(general goods turnover)

czerwiec	1934 —	565.152·1
maj	1934 —	632.178·4
czerwiec	1933 —	474.891·9
od początku roku	1934 —	3.387.162·8
od początku roku	1933 —	2.656.759·8

IV RUCH PASAŻERÓW (PASSENGER TRAFFIC)
RUCH ZAMORSKI (Oversea traffic)

	Przyjechało (passengers incoming)					Wyjechało (passengers outgoing)				
	Czerwiec (June)				Maj (May)	Czerwiec (June)				Maj (May)
	I kl.	II kl.	III kl.	Razem (total)	Razem (total)	I kl.	II kl.	III kl.	Razem (total)	Razem (total)
Anglja	1	6	8	15	25	24	40	226	290	207
Hull	1	—	5	6	6	10	15	—	25	7
Londyn	—	6	3	9	19	14	25	226	265	200
Danja	13	—	17	30	42	—	—	—	—	—
Kopenhaga	13	—	17	30	42	—	—	—	—	—
Estonja	—	—	—	—	—	2	—	—	2	3
Tallinn	—	—	—	—	—	2	—	—	2	3
Finlandja	20	2	3	25	12	—	—	2	2	—
Helsinki	20	2	3	25	12	—	—	2	2	—
Holandja	1	4	16	21	8	3	—	—	3	—
Amsterdam	1	2	—	3	—	—	—	—	—	—
Rotterdam	—	2	16	18	8	3	—	—	3	—
Niemcy	—	5	2	7	3	—	—	—	—	—
Hamburg	—	—	2	2	3	—	—	—	—	—
Królewiec	—	5	—	5	—	—	—	—	—	—
Irlandja	—	—	—	—	—	—	—	2	2	—
Limezick	—	—	—	—	—	—	—	2	2	—
Łotwa	—	—	—	—	—	—	—	134	134	—
Ryga	—	—	—	—	—	—	—	134	134	—
Stany Zjedn. A P.	—	—	252	252	600	—	—	139	139	286
New-York	—	—	252	252	600	—	—	139	139	286
Szwecja	11	4	139	154	131	2	—	139	141	2
Stockholm	9	4	136	149	126	2	—	139	141	—
inne porty	2	—	3	5	5	—	—	—	—	2
Z. S. R. R.	—	—	76	76	—	—	—	—	—	96
Leningrad	—	—	76	76	—	—	—	—	—	96
Razem	46	21	513	580	821	31	40	642	713	594

POŁOWY PRZYBRZEŻNE W CZERWCU

w/g danych Morskiego Urzędu Rybackiego

K i l o g r a m y.

Gatunki ryb	Obwód Hel	Obwód Gdynia	Obwód Jastarnia	Obwód Chłapowo	Obwód Puck	Połowy dalsze	Razem
Łososie	—	—	—	—	—	—	—
Mielnica	—	—	—	—	—	—	—
Troć	—	—	—	—	280	—	280
Płastugi	42.910	47.320	39.830	35.200	17.500	2.630	185.690
Śledzie	140	780	—	—	—	—	920
Szproty	—	—	—	—	—	—	—
Węgorze	420	1.040	3.120	10	3.820	—	8.410
Wątlusze	1.990	1.430	3.020	210	360	36.250	43.260
Sieja	—	—	—	—	—	—	—
Szczupaki	—	20	1.100	—	2.140	—	3.260
Okonie	40	—	550	—	770	—	1.360
Płotki	—	—	—	—	710	—	710
Węgorzyce	1.450	10.030	20	—	210	—	11.710
Certy	—	100	—	—	400	—	500
Razem	47.250	60.720	47.640	35.420	26.190	38.880	256.100



„BURZA“ i „WICHER“ W LENINGRADZIE.

Dnia 22 b. m. O. R. P. „Burza“ i O. R. P. „Wicher“ opuściły port wojenny w Gdyni, udając się do Leningradu. Na czele zespołu wyjechał dowódca floty wojennej Kontr-Admirał Józef Unrug w towarzystwie Szefa Sztabu Komandora E. Sol-skiego, którzy będą gośćmi Rządu Sowieckiego w Moskwie.

W Gdyni żegnali nasze okręty sowiecki Charge d’Affaire Sowietów Podolski, Attache Wojskowy Barabanow i przedstawiciel Agencji Tass Kowalski.

Okręty nasze pozostaną w Leningradzie przez 5 dni.

POŚWIĘCENIE NOWEJ STACJI WODOCIAŁOWEJ.

W obecności przedstawicieli władz, sfer gospodarczych i organizacji społecznych odbyło się poświęcenie w Rumji-Zagórze nowowyhudowanej stacji pomp dla zaopatrywania Gdyni w wodę. Studja nad wybraniem właściwego miejsca na główne ujęcie wody dla potrzeb miasta prowadzone były od paru lat, początkowo na terenie Orłowa następnie Rumji-Zagórze. Ostatecznie uznano Rumję za więcej nadającą się do tych celów i w połowie ubiegłego roku przystąpiono do budowy właściwego ujęcia na wodę.

Główne ujęcie zaprojektowane jest na wydajność 20.000 mtr. sześć. na dobę. Z uwagi jednak na obecne mniejsze zapotrzebowanie wody, urządzenia czasowe ograniczono do wydajności na około 5.000 mtr. na dobę z tem założeniem, że w miarę wzrostu konsumpcji wody, dobudowywać się będzie dalsze zespoły pompowe. Ogólny koszt budowy wynosi około 2.000.000 zł., za co wybudowano rów odwadniający długości 1.510 mb., drogę dojazdową 820 mtr. długości, lewar 1.032 mtr. długości, magi-

strale rur o 10.160 mtr. dł., hale maszyn o kub. 8.575 mtr. sześć. z pompami i silnikami, które ciągną wodę z pięciu studni artezyjskich.

Fundusze na budowę, uzyskało miasto z Funduszu Pracy. Po ukończeniu budowy głównego ujęcia, największa troska zarządu miasta w dziedzinie wodociągów została usunięta, gdyż wielka wydajność tego ujęcia, obliczona na zaspokojenie potrzeb miasta o ludności kilkakrotnie większej, wyklucza możliwość braku wody, której Gdynia przy dotychczasowych prowizorycznych zbioronikach odczułaby brak już za parę lat.

● BUDOWA NOWEJ PRZYSTANI W ORŁOWIE.

W Orłowie buduje się nowa przystań pasażerska, w pobliżu łaźni u wylotu ulicy, prowadzącej od dworca do morza. Długość pomostu przewidziana jest na 430 m., szerokość 6 m., z wyjątkiem zakończenia pomostu na przestrzeni 20 m., którego szerokość wynosić będzie 18 m. Cała przystań zbudowana będzie z drzewa na palach i konstrukcją swą przypominać będzie dawny pomost „Żegluga Polskiej“ S. A. w Gdyni. W końcu pomostu głębokość wynosić będzie 4 m., co w zupełności pozwoli na przybijanie większych statków pasażerskich żegluga przybrzeżnej (n. p. „Gdyni“ „Gdańska“ i t. p.).

Cały pomost rezerwowany jest wyłącznie dla ruchu pasażerskiego, nie będzie więc na nim kawiarni ani dancingu.

Roboty wykonują saperzy przy udziale technicznym przedstawicieli Urzędu Morskiego.

● BUDOWA OSIEDLA MARYNARZY IM. MINISTRA GEN. DR. FERDYNANDA ZARZYCKIEGO.

Na skutek inicjatywy b. ministra Przemysłu i Handlu gen. Zarzyckiego, oraz

dyrektora Departamentu Morskiego w temże Ministerstwie L. Możdżeńskiego, umożliwiły polskie przedsiębiorstwa żeglugowe, zrzeszone w Związku Armatorów Polskich Towarzystwu Budowy Osiedli w Gdyni drogą pomocy finansowej wybudowanie 20 domków mieszkalnych na Witominie, które mają być udostępnione dla marynarzy polskiej floty handlowej na warunkach długoterminowych spłat.

Osiedle to, które jest już obecnie w trakcie budowy, nosić będzie nazwę: „Osiedle Marynarzy im. Ministra Gen. Dr. Ferdynanda Zarzyckiego“. Ma być ono całkowicie gotowe do dnia 15 listopada b. r. Ponieważ wskutek wybudowania nowej szosy, stworzona została bliska i dogodna komunikacja pomiędzy Gdynią a Witominem, należy się spodziewać, że społeczny czyn polskich przedsiębiorstw żeglugowych wpłynie dodatnio na polepszenie się warunków mieszkaniowych marynarzy floty handlowej, a zarazem zachęci inne, większe przedsiębiorstwa, osiadłe w porcie gdyńskim, do stworzenia znośnych warunków mieszkaniowych również i dla swych pracowników.

● WALKA Z BEZROBOCIEM W GDYNI.

Dyrekcja Funduszu Bezrobocia w trosce o robotników, zatrudnionych w porcie gdyńskim, utworzyła biuro pośrednictwa pracy. Biuro zostało uruchomione z dniem 1 lipca r. b. w specjalnie wybudowanym na ten cel budynku, który znajduje się na terenie Portu, w pobliżu strefy wolnocłowej i łuszczeni ryżu. Budynek zawiera specjalną halę, mogącą pomieścić do 2 tysięcy ludzi.

Uruchomienie Biura przyczyni się do uporządkowania stosunków pośrednictwa pracy dla robotników, zatrudnionych w porcie, a panujący chaos w tej dziedzinie nareszcie zostanie zlikwidowany. Wszyscy robotnicy zostaną ujęci w ewidencję, za-

opatrzeni w książki pracy i podzieleni na grupy, kolejno zatrudniane w trzech zmianach (dwie dzienne i jedna nocna).

Uruchomienie Biura w Gdyni jest dalszą planową akcją Funduszu Bezrobocia.

● AWANSE W POLSKIEJ MARYNARCE HANDLOWEJ.

Pod przewodnictwem dyrektora Urzędu Morskiego inż. St. Łęgowskiego odbyło się w Urzędzie Morskim posiedzenie Komisji Kwalifikacyjnej dla orzekania o awansach w polskiej marynarce handlowej. Komisja po rozpatrzeniu podań przyznała dyplomy następującym kandydatom: Antkowiak Czesław dypl. kapitana żegl. wielkiej, Mieszkowski Jerzy dypl. kapitana żegl. wielkiej, Szemiota Mikołaj dypl. kapitana żegl. wielkiej, Godecki Jan dypl. kapitana żegl. malej, Hurko Bronisław dypl. kapitana żegl. malej, Lewkowicz Bogdan dypl. porucznika żegl. wielkiej, Szczypiorski Kazimierz dypl. porucznika żegl. wielkiej, Zelwerowicz Stanisław dypl. porucznika żegl. wielkiej, Masłowski Janusz dypl. porucznika żegl. malej, Sołtys Tadeusz dypl. porucznika żegl. malej, Szeliński Józef dypl. porucznika żegl. malej, Nowosielski Jan dypl. mechanika II kl., Noszczyński Czesław dypl. mechanika III kl., Mossa Adam dypl. maszynisty I kl.

Pozatem komisja dopuściła do egzaminu w charakterze eksterna w Państwowej Szkole Morskiej Gajdowskiego Edwarda na dyplom szypra II kl.

● ŻEŃSKA SZKOŁA PRZYSPOSOBIENIA ZAWODOWEGO.

Two Szkoły Handlu Morskiego i Techniki Portowej w Gdyni, w dążności do rozwiązania problemu Gdynińskiego Szkolnictwa Zawodowego, uruchamiają jednoroczną Szkołę Żeńską Przysposobienia Zawodowego. Szkoła obejmie narazie dział rzemieślniczy i dział gospodarstwa domowego. W przyszłości szkoła zostanie rozwinęta przez rozszerzenie działu rzemieślniczego do typu gimnazjalnego, oraz wprowadzenie specjalnego kursu dla pań i kursu hotelarskiego.

● HARCERZE PRZY BUDOWIE BAZYLIKI MORSKIEJ.

Harcerstwo Polskie, chcąc przyczynić się do rozbudowy Gdyni, zdeklarowało swą pracę przy budowie powstającej bazyliki na Kamiennej Górze. Drużyna harcerska z Brześcia nad Bugiem, obozująca w Gdyni, zaoferowała 200 godzin pracy i przystąpiła już do robót. Piękna inicjatywa harcerzy spotkała się z ogólnym uznaniem i pociągnęła za sobą inne organizacje.

● UŁATWIENIA POCZTOWE DLA LETNIKÓW NA WYBRZEŻU MORSKIEM.

Dyrekcja Okręgowa Poczty i Telegrafów w Bydgoszczy uruchomiła na sezon letni w Gdyni, na półwyspie Helskim i wybrzeżu, na dworcach, przystaniach a nawet i na plażach pośrednictwo pocztowo-telegraficzne, w zakres działalności których wchodzi rozmowy telefoniczne lokalne, międzymiastowe i zagraniczne, przyjmowanie depesz krajowych i zagranicznych, sprzedaż znaczków i druków pocztowych, oraz przyjmowanie zwykłej korespondencji.

● PROPAGANDA KONSUMCJI RYB MORSKICH.

W dniu 25 b. m. odbyło się w Gdyni zebranie Morskiego Instytutu Bałtyckiego pod przewodnictwem prof. Siedleckiego. Celem zebrania było zastanowienie się nad metodami ożywienia propagandy konsumpcji ryb morskich. W związku z tem poruszona została sprawa rozbudowy hali i chłodni rybnej oraz szeregu spraw bieżących. W zebraniu wzięli udział: dr. Fr. Lubecki z M. P. i H., dyr. Urzędu Morskiego inż. St. Łęgowski, naczelnik Morskiego Urzędu Rybackiego Hryniewicz, dyr. oddziału B. G. K. Wł. Grahowski.

● NOWA STACJA BUNKROWA.

Państwowa Fabryka Olejów Mineralnych „Polmin“ rozpoczęła w porcie Gdyni na nabrzeżu Angielskim budowę stacji bunkrowej, celem zaopatrywania statków w paliwo płynne.

● „PORT DRZEWNY“ S. A. W GDYNI.

Na terenie Portu powstała nowa firma „Port Drzewny“ S. A. w Gdyni. W myśl zawartej umowy jeszcze w roku bieżącym zostaną wybudowane w kanale przemysłowym nabrzeże oraz pirsy przeładunkowe. Plan robót wskazuje na to, że roboty te zostaną wykończone w listopadzie r. b. Do działalności wymienionej firmy należy przeładunek i eksport drzewa.

● PRZEŁADUNEK W MAGAZYNACH PORTOWYCH.

Przeładunek w magazynach portowych został unormowany drogą umowy, zawartej przez Urząd Morski z firmą „Usco“, która przejęła przeładunek w magazynach Urzędu Morskiego. Wyjątek stanowią magazyny regularnych linii okrętowych. Umowa weszła w życie z dniem 1 lipca r. b.

● ZAŁADUNEK „PAGEDU“.

W pierwszym tygodniu bież. miesiąca, t. j. od 2 — 7 lipca załadował „Pagedu“ w Gdyni i w Gdańsku ogółem 10.072 m. sześć. materiałów drzewnych. Z ilości tej na Gdynię przypada 1.899 m. sześć. Załadunek w Gdyni stanowi partia tarcicy miękkiej wyeksportowana do Methil Dock. Gwoli ścisłości należy jednak zauważyć, że pozatem na ukończeniu było w okresie sprawozdawczym ładowanie trzech poważnych partii tarcicy miękkiej w Gdyni, w łącznej liczbie 7.180 m. sześć. Ilości te zostaną włączone w zestawieniach statystycznych dopiero do następnego okresu sprawozdawczego. Globalny załadunek „Pagedu“ w Gdańsku wyniósł w omawianym tygodniu 8.174 m. sześć. Przedmiotem przeładunku była przede wszystkim tarcica miękka, której wywieziono 5.379 m. sześć. Odbiorcami tego sortymentu były w pierwszym rzędzie porty angielskie, następnie holenderskie i w większej mierze, niż w okresach poprzednich — francuskie. Na drugim miejscu pod względem ilości ułokowały się w eksporcie via Gdańsk slipry. Wywieziono ich mianowicie w tygodniu sprawozdawczym 2.074 m. sześć., na dwóch statkach. Ładunki sliprów skierowane były do Londynu. Dykty załadowano 10 partii, łącznie 436 m. sześć., które skierowano do Amsterdamu, Antwerpii, Gandawy, Rotterdamu, Kopenhagi, Liverpoolu i Londynu. Pozostałe ładunki stanowiła partia dębiny (113 m. sześć.), przeznaczona dla Amsterdamu oraz partia słupów technicznych (171 m. sześć.) dla Londynu.

● TRANSPORT SOLI POTASOWYCH Z LENINGRADU DO GDYNI.

Do Gdyni przybył z Leningradu sowiecki statek „Berezina“ o pojemności 3.087 ton. Statek ten przywiózł 4.100 ton soli potasowej i 125 ton kalafonji.

● URUGWAJ — POLSKA.

Konsul Generalny Urugwaju Dr. Mieczysław Stamirski odwiedził Gdynię celem zbadania możliwości nawiązania stałych stosunków handlowych Urugwaju z Polską przez port Gdyni.

● STUDENCI CZECHOSŁOWACCY W GDYNI.

Przybyła do Gdyni na trzydniowy pobyt wycieczka studentów czechosłowackich z Pragi i Pribramu. Goście zwiedzili Port i jego urządzenia.

● WYCIEZKI LITEWSKIE W GDYNI.

Przedstawiciele litewskich sfer gospodarczych przybyli do Gdyni celem zapoznania się z portem i jego urządzeniami. Goście litewscy odbyli dłuższą konferencję

z Dyrektorem Urzędu Morskiego, poczem zwiedzali port.

Gdynię odwiedziła wycieczka słuchaczy litewskiego seminarjum nauczycielskiego. Po zwiedzeniu portu i jego urządzeń — wycieczka odjechała do Sztokholmu.

● KOMUNIKACJA AUTOBUSOWA GDYNI — Sopot.

Istniejącą dotąd prywatną komunikację autobusową Gdynia — Sopot przejęło ostatnio miasto Gdynia, dzięki czemu Miejskie Towarzystwo Komunikacyjne w Gdyni pozyskało najbardziej dochodową trasę, co niewątpliwie przyczyni się do rozwoju komunikacji autobusowej w Gdyni.

● POŁĄCZENIE GDYNI Z POŁUDNIOWĄ AFRYKĄ.

Szwedzka linia okrętowa „Transatlantic“, utrzymująca regularną komunikację między południową Afryką a Skandynawią, uwidoczniła port gdyniński w swoim rozkładzie jazdy. Są to skutki starań konsulat R. P. w Capetown, z którym w ten sposób Gdynia zostaje połączona stałą bezpośrednią linią okrętową.

Najbliższe statki odejdą z Capetown do Gdyni według następującego rozkładu: „Heilmaren“ — 13 sierpnia, „Gunnaren“ — 27 sierpnia i „Kaaparen“ — 22 września r. b. Na Gdynię reprezentuje nową linię Bergenske Baltic Transport Ltd., a na Capetown — The Transatlantic Shipping Agency Ltd.

● GDYNI — INDJE BRYTYJSKIE.

Miedzy Gdynią a portami Indji Brytyjskich będzie uruchomiona regularna komunikacja okrętowa raz na miesiąc. Na linii tej kursować będą okręty T-wa Wilhelmsen w Oslo oraz A. B. Svenska Ostasiatiska Kompaniet w Göteborgu, których przedstawicielem w Gdyni jest Sp. z ogr. odp. Bergenske Baltic Transports. Statki zawiązać będą do następujących portów: Karachi, Bombaju, Madrasu, Kalkuty i Rangoonu, w razie zaś dostatecznej ilości ładunku również i do innych portów indyjskich. Pierwszy okręt ładować będzie w Gdyni towary w dn. 23 lipca r. b., następny w dn. 27 sierpnia r. b. Otwarcie nowej linii winno przyczynić się do ożywienia wymiany handlowej z rynkiem indyjskim. Doświadczenia pierwszych miesięcy stanowić będą o dalszych losach eksploatacji tej linii.

● POŁĄCZENIE GDYNI Z PORTAMI INDYJ ZACHODNICH.

American Seantic Line, utrzymująca regularne rejsy ze wschodnich portów Bałtyku łącznie z Gdynią do wschodnich portów Ameryki Północnej, otworzy wkrótce nową linię z New Yorku do archipelagu Indji Zachodnich z 14-dniowymi odjazdami. W ten sposób Gdynia otrzyma połączenie z portami Indji Zachodnich z przeładunkiem w New Yorku.

● PRZEPISY IMPORTOWE W KRAJACH EUROPEJSKICH.

Państwowy Instytut Eksportowy wydał w ostatnich dniach jako Tom XIX swych wydawnictw pracę p. t.: „Przepisy importowe w krajach europejskich“. Wydawnictwo to zawiera szczegółowe omówienie obowiązujących w chwili obecnej w poszczególnych krajach europejskich ograniczeń importowych, a mianowicie zakazów przywozu, kontyngentów, ograniczeń dewizowych, przepisów kompensacyjnych i t. p., przyczem w książce tej zostały dokładnie zestawione towary, które przy imporcie podlegają wyżej wspomnianym ograniczeniom. Wydawnictwo zawiera 341 stron druku. Cena jego wynosi zł. 4.—.

WIADOMOŚCI CELNE I TRANSPORTOWE

● KONWENCJA WETERYNARYJNA MIĘDZY POLSKĄ A ESTONJĄ.

W Dz. Ust. R. P. Nr. 63 z dn. 20 lipca r. b. opublikowana została pod poz. 528 konwencja weterynaryjna między Polską a Estonją, podpisana w Tallinie dn. 26 września 1933 r., oraz pod poz. 529 oświadczenie rządowe z dn. 27 czerwca r. b. w sprawie wymiany dokumentów ratyfikacyjnych tej konwencji wraz z protokołem końcowym i wzorami świadectw weterynaryjnych Nr. 1, 2, 3 i 4.

● UZUPEŁNIENIE CZECHOSŁOWACKO-POLSKIEJ TARYFY PORTOWEJ.

Czechosłowacko-polska taryfa portowa uzupełniona została przez włączenie do niej orzechów ziemnych, nasion buraków cukrowych, żelaznych rur izolacyjnych, dolomitu palonego i mielonego, mięsa wieprzowego, siarczanu żelaza, melasy i orzechów kamienych.

● POLSKO-RUMUŃSKA TARYFA ZWIĄZKOWA.

Z dniem 15 lipca r. b. weszło w życie drugie uzupełnienie polsko-rumuńskiej taryfy związkowej, przewidujące cały szereg dalszych udogodnień przewozowych między Rumunją a portami Gdynią i Gdańskiem dla towarów zarówno importowanych, jak i eksportowanych z Rumunii. Nowe taryfy przyczynią się niewątpliwie do jeszcze szerszego wykorzystania przez handel rumuński polskich portów bałtyckich, które ściągają ku sobie coraz więcej przeladunków rumuńskich.

● WYWÓZ NAJWAŻNIEJSZYCH TOWARÓW Z POLSKI.

Wartość eksportu polskiego, dokonanego w pierwszym półroczu r. b., wyniosła 472,6 milj. zł. W ten sposób wartość eksportu naszego wzrosła w porównaniu z pierwszym półroczem r. 1933 o 37 milj. zł. Najważniejszą pozycją eksportową w pierwszej połowie r. b. był węgiel, którego eksport wyniósł 77 milj. zł., następnie drzewo surowe i wyroby drzewne, a mianowicie wartość eksportu bali, desek, łat wyniosła 41,5 milj. zł., kłód i dłużyc 14,4 milj. zł., podkładów 6,2, dykt i fornierów 9,3 mebli giętych 2,9, papierówki 6,4 milj. zł. Na dalszych miejscach stoją następujące pozycje: bekony 25,8 milj. zł., cynk 15 milj. zł., żelazo i stal 13 milj. zł. oraz rury żelazne i stalowe 12 milj. zł., żyto 18 milj. zł., pszenica 6, jęczmień 7,9 milj. zł. Poza tem poważną pozycję eksportową stanowi trzoda chlewna, tkaniny i przędze, przetwory naftowe, blacha żelazna i stalowa oraz szereg artykułów rolnych. W porównaniu z pierwszą połową r. 1933 zaznaczył się wzrost wywozu w zakresie następujących artykułów: pszenicy i żyta, chmielu, bydląt rogatego i trzody chlewnej, gęsi, benzyny, masła, pierza i puchu, jelit, węgla i koksu, bieli cynkowej, siarczanu amonu, nawozów, skór futrzanych, tkanin wełnianych i półwełnianych, przędzy bawełnianej, obuwia gumowego, papierówki, kłód i dłużyc, bali i desek, podkładów kolejowych, fornierów i dykt, mebli giętych, surowki żelaznej, blachy żelaznej i stalowej, szyn kolejowych, rur żelaznych i stalowych.

● PRODUKCJA I EKSPORT POLSKICH KONSERW OGÓRKOWYCH.

Akcja standaryzacyjna w zakresie konserw ogórkowych została, jak wiadomo, już ostatecznie uregulowana, przyczem obecnie przeprowadzana jest lustracja poszczególnych wytwórni, które będą poddać ostrej kontroli już w bieżącym sezonie, ażeby w ten sposób zapobiec wytwarzaniu produktu niedbale przygotowanego i niedbale sortowanego, a temsamem psującego markę towarową polskiemu. Należy podkreślić, że w związku z temi pracami

zwiększa się zainteresowanie fachowe zagranicy naszymi poczynaniami, czego dowodem jest zainteresowanie, okazane przez czołowe wydawnictwo fachowe w Anglii, rozchodzące się do wszystkich krajów świata, p. t. „Food Manufacture”. Życzeniem tego wydawnictwa jest umieszczenie w numerze nadzwyczajnym, wydanym z okazji wystawy i rocznego zjazdu Zw. Angielskich Przemysłowców Konserwowych, artykułu specjalnego o polskich konserwach ogórkowych. Zjazd ten odbędzie się w listopadzie r. b., to jest w okresie, kiedy rozpocznie się sezon eksportu konserw z Polski, dlatego też informacje o polskim przemysle konserw ogórkowych stanowią będą doskonałą propagandę dla Polski we wszystkich krajach anglosaskich. Wypada podkreślić, że jest to pierwszy objaw zainteresowania angielskiego przemysłu konserwowego produkcją polską oraz jej rozwojem. Materiały, które zostały przez Państwowy Instytut Eksportowy przesłane do czasopisma angielskiego, posiadają charakter fachowo-informacyjny i zaopatrzone są w ilustracje, które zyskały uznanie ze strony wytwórców angielskich, co tembardziej wpłynie na ułatwienie propagandy wytwórczości polskiej.

● HANDEL RUMUŃSKO - NORWESKI PRZEZ POLSKĘ.

Do Oslo przybyła rumuńska delegacja handlowa celem omówienia układu handlowego z Norwegią. Rumunja wysunęła w pierwszym rzędzie zboże jako obiekt swego wywozu do Norwegii, następnie oleje mineralne, owoce, sól i tytoń. Poruszono również zagadnienie eksportu jaj rumuńskich. Eksport rumuński do Norwegii odbywałby się z Galacu tranzytem przez Polskę, dalej przez Gdańsk lub Gdynię. Z towarów norweskich interesują Rumunję specjalnie śledzie oraz tran i aluminium. Delegacja rumuńska przyjechała do Norwegii ze Szwecji.

● ANGIELSKO-ŁOTEWSKI UKŁAD HANDLOWY.

Opublikowany został tekst świeżo zawartego układu handlowego angielsko-łotewskiego. Jest on ściśle wzorowany na niedawnym układzie angielsko-estońskim i podobny jest również do układu z Litwą. W ten sposób Anglia zawarła w ostatnich czasach trzy traktaty z państwami bałtyckimi, oparte na jednym wzorze. Na podstawie omawianego układu Łotwa będzie w dalszym ciągu korzystała z klauzuli największego uprzywilejowania, w szczególności w stosunku do swych produktów rolniczych. Ze swej strony Łotwa obniżyła na niektóre artykuły brytyjskie, jak tekstylja i będzie pokrywała co najmniej 30% swego zapotrzebowania na węgiel kamienny w Anglii. Poza tem Łotwa będzie kupowała pewne, ściśle określone ilości śledzi brytyjskich, a mianowicie: w roku, kończącym się 30 czerwca 1935, zakupi 10 tys. ton śledzi w W. Brytanii, w następnym zaś roku 12.500 ton.

● UKŁAD HANDLOWY ANGIELSKO-ESTOŃSKI.

Opublikowany został tekst angielsko-estońskiego układu handlowego, który przewiduje ułatwienia dla estońskiego eksportu rolnego oraz nowe ulgi dla importu brytyjskiego do Estonji. Estonja redukuje cła na niektóre produkty eksportu brytyjskiego, a mianowicie na artykuły włókiennicze, węgiel i koks, oraz zobowiązuje się do zakupu w W. Brytanii 85% swego zapotrzebowania na węgiel, minimum zaś 35 tys. ton rocznie. Produkty rolne estońskie traktowane będą w Anglii na równi z artykułami państw skandynawskich. Porozumienie wchodzi w życie w 10 dni po wymianie dokumentów ratyfika-

cyjnych i obowiązuje do końca 1936 r., poczem będzie mogło być wypowiedziane za półrocznym wypowiedzeniem.

Traktat handlowy estońsko-angielski jest zasadniczo podobny do traktatu angielsko-łotewskiego.

● ZNIŻKI ESTOŃSKICH STAWEK CELNYCH.

W związku z podpisaniem w dn. 11 b. m. układu handlowego między Estonją i W. Brytanją wprowadzono szereg obniżek taryfy celnej estońskiej. M. in. niższe zostały stawki celne na węgiel i koks, podszwy i obcasy gumowe, blachę cynkową, rowery, motocykle i samochody, przędzę bawełnianą, tkaniny bawełniane, ceratę, tkaniny ze sztucznego jedwabiu i inne.

● WZROST RUCHU OKRĘTOWEGO W PORTACH MORZA PÓŁNOČNEGO.

Statystyka ruchu okrętowego w pięciu konkurencyjnych portach Morza Północnego wykazuje w pierwszym półroczu r. b. wzrost tonażu okrętowego. Wyjątek stanowi Antwerpja, która, jakkolwiek wykazuje wzrost ilości okrętów o 3,9% ma jednak spadek tonażu o 0,4%. Rotterdam wykazał wzrost ilości okrętów o 13,1%, wzrost tonażu netto o 15,5%, Amsterdam — analogicznie wzrost o 11,7% i 8,5%, Brema o 1,2% i 17,2%; w Hamburgu liczba statków spadła o 8,1%, natomiast tonaż wzrósł o 2,5%. Jak wynika z powyższej statystyki w portach niemieckich wzrósł ruch statków większych.

● CŁA BOJOWE W NIEMCZECH.

Minister skarbu Rzeszy Niemieckiej otrzymał upoważnienie do podwyższania do dn. 30 kwietnia r. b. — o ile nie stoją temu na przeszkodzie umowy handlowe — stawek celnych na pewne towary i do anulowania tych podwyżek. Ministrowi przysługuje zarazem prawo podwyższania wyrównawczego podatku obrotowego od towarów, importowanych z tych krajów, w których towary niemieckie opodatkowane są wyżej, aniżeli te same towary, pochodzące z innych krajów.

● ULGI PRZYWOZOWE W NIEMCZECH.

Z Berlina donoszą o ukazaniu rozporządzenia, przyznającego ulgi przywozowe na szereg produktów jak tłuszcze, jaja, produkty mleczne i t. p. Rozporządzenie dopuszcza wolny import tych produktów, którym ustawa zapewnia zwolnienie od cła.

● ZAWIESZENIE PRZEZ RUMUNJĘ BEZPOŚREDNICH TARYF Z SZEREGIEM KRAJÓW.

Generalna Ryrekcja Kolei Rumuńskich postanowiła zawiesić z dn. 1 października r. b. bezpośrednie taryfy kolejowe w obrocie towarowym z Polską, Węgrami, Austrią, Czechosłowacją i Niemcami, które weszły w życie z dniem 1 marca r. b. Utrzymane mają być jedynie taryfy bezpośrednie w obrocie towarowym z Jugosławią.

● NOWE BANKNOTY W RUMUNJI.

Z dn. 23 lipca r. b. wypuszcza Rumuński Bank Narodowy nowe bilety bankowe, wartości 1.000 lei, mniejsze rozmiarem od obecnych, a noszące wizerunek króla Karola II. Nowe banknoty zastąpić mają stopniowo będące obecnie w obiegu bilety 1000-lejowe, które miały charakter prowizoryczny.

● NOWE KONTYNGENTY W RUMUNJI.

Rząd rumuński ustalił nowe kontyngenty importowe na trzeci kwartał r. 1934, obniżając je naogół o 20%. Jedynie import dla przemysłu naftowego oraz import uzupełniających części maszyn nie podlega żadnym ograniczeniom. Obroty z krajami, w stosunku do których rumuński bilans płatniczy wykazuje passywność, dopuszczono są zasadniczo w drodze kompensat.

● PRZYDZIAŁ DEWIZ NA TOWARY POLSKIE PRZY IMPORCIE DO RUMUNJI.

Niepomyślna sytuacja dewizowa Banku Narodowego Rumuńskiego powoduje, że przy podziale należności dewizowych z tytułu dokonanych dostaw następuje często poważna zwłoka, w wielu wypadkach nawet kilkumiesięczna. O utrudnieniach tych winni pamiętać eksporterzy polscy, którzy w ramach ustalonych dla Polski kontyngentów importowych dokonywują transakcyj eksportowych z tym rynkiem.

● NOWE PODWYŻKI CELNE W AUSTRII.

Austriacki dziennik urzędowy ogłasza kilka podwyżek celnych, które mają wejść w życie w dniu 28 lipca. M. in. zostaje podwyższone cło od soczewicy z 1 korony w złocie do 4,80 kor. w zł., cło od margaryny z 15 do 45 kor. w zł. Cło od parafiny zostało natomiast obniżone z 15 do 8 kor. w złocie.

● PODWYŻKA STAWEK CELNYCH WE WŁOSZECH.

„Gazeta Ufficiale“ ogłasza trzy dekrety wprowadzające zmiany we włoskiej taryfie celnej. Pierwszy dekret postanawia m. in., że stawka celna na mięso mrożone zostaje podniesiona z 140 do 270 lirów, jednakże

mięso z krajów traktatowych opłacać będzie stawkę 200 lirów bez 15%-go dodatku ad valorem. Drugi dekret wprowadza pewną podwyżkę cel na nasiona oleiste; tak np. stawka na rzepak wyniesie 47,20 lirów (dawniej 36,30). Podniesiona została również stawka na olej rzepakowy z 161 do 198. Dekret trzeci ustanawia opłatę 25 lirów na deski i listwy do wyrobu skrzyń do pakowania. Słupy, nasiąknięte olejem (impregnowane), opłacać będą zamiast 15-tu 18 lirów. Produkty te zwolnione zostały od opłat ad valorem. Drzewo zwykle nieohrobione do fabrykacji miążgi i celulozy może zostać zwolnione od opłaty cła specyficznego i cła ad valorem w ramach kontyngentu 800.000 ton rocznie.

● ZAKAZ PRZYWOZU KAMGARNÓW DO AUSTRII.

Lista zakazów przywozu do Austrii rozszerzona została ostatnio na przywóz kamgarnów. Zakaz ten wszedł w życie z dniem 12 lipca r. b. Podania o zezwolenie na przywóz wnosić należy do dotyczących Iz handlowo-przemysłowych.

● ZAKAZ PRZYWOZU PASZ DO FINLANDJI.

W Finlandji wprowadzony został zakaz przywozu kukurydzy niemięlanej, peluszek, wyki i bobiku, makuchów z maki ku-

kurydzanej, innych pasz oraz siana, słomy i trawy. Import artykułów tych do Finlandji może być dokonywany jedynie po uzyskaniu specjalnego pozwolenia od Ministerstwa Skarbu. Poza tym utrudnieniem przywozu jest wprowadzenie cel na wymienione towary, dotychczas zaś wymienione rodzaje paszy wolne były od opłaty cel przywozowych.

● PODWYŻSZENIE TAKSY WĘGLOWEJ W ANGLJI.

Począwszy od dnia 1 lipca r. b. taksa, pobierana od węgla, importowanego do Belgji wynosi 15 Frcs., za 1 tonę, zamiast poprzednich 10 Frcs.

● OGRANICZENIE IMPORTU NAWOZÓW SZTUCZNYCH DO HOLANDJI.

Kontyngentowanie przywozu nawozów sztucznych do Holandji przedłużone zostało do 31 grudnia r. b. Przywóz dozwolony jest tylko na zasadzie świadectw pochodzenia. Kontyngenty ustalone w tej samej wysokości, jakie obowiązywały w drugim półroczu 1933 r.

● PODWYŻSZENIE CEŁ WE FRANCJI.

Począwszy od dnia 13 sierpnia r. b. wchodzi w życie we Francji ogólna podwyżka cel. Podwyżka ta, wynosząca 4%, przeznaczona jest na rzecz francuskiej marynarki handlowej.

RYNEK FRACHTOWY

SPRAWOZDANIE Z RYNKU FRACHTOWEGO za miesiąc czerwiec 1934 r. Polskiej Agencji Morskiej

W CZERWCU można było zaznaczyć dalsze ożywienie na rynku frachtowym. Stawki frachtowe doznały dalszej nieznacznej poprawy. Należy przypuszczać, że rynek frachtowy przez całe lato będzie dość mocny, szczególnie po przyłączeniu się skandynawskich, lotewskich i częściowo niemieckich armatorów do poolu „Norwoodco“.

Anglja.

Zostały zafrachtowane znowu większe ilości statków do wschodnich i do zachodnich wybrzeży Anglji. Z Gdańska były zafrachtowane następujące statki:

1 niemiecki 600 std. pod ładunek mieszany drzewa Gdańsk/Hull.

1 niemiecki 800 std. pod ładunek mieszany drzewa Gdańsk/Londyn SCD.

1 niemiecki 800 std. pod ładunek ca. 800 std. mieszany drzewa Gdańsk/Londyn SCD. i do drugiego portu wylądowania na Tamizie.

1 duński 1.000 std. Gdańsk/Londyn SCD.

1 niemiecki 600 std. Gdańsk/Hull V. D.

1 szwedzki 450 std. Gdańsk/Great Yarmouth.

1 niemiecki 430 std. Gdańsk/Londyn SCD i do Riverberth.

1 niemiecki 630 std. Gdańsk/Londyn SCD i do Riverberth.

1 niemiecki 250 std. Gdańsk/Sharpness. Statki do Anglji było bardzo trudno dostać o ile nie były frachtowane na fracht lumpsum. Płacono następujące stawki:

Londyn S C D D B B sh. 30/6 bis 31/—
Baltwood net

tarcica sh. 40/— Baltwood net,

nietarte drzewo sh. 45/— Baltwood net.

Hull D B B sh. 34/— Baltwood gross.

Yarmouth sh. 34/— z klauzulą Yarmouth.

Sharpness sh. 47/6.

Z Gdyni były frachtowane następujące statki, z których m. in.

1 gdański 550 std. do Wisbech Town.

1 duński 1.000 std. do Hull V. D. i Alexandra Dock.

1 duński 650 std. do Londynu S C D.

1 lotewski 300 std. do Londynu River.

1 niemiecki. 500 std. do Southampton.

Stawki frachtowe z Gdyni znacznie wyższowały. Godnem uwagi jest zafrachtowanie dwóch statków po 3.400 ton pod ładunki cukru z Gdyni do Hull. Prócz tego były zafrachtowane liczne statki mniejszej pojemności od 500 — 1.000 ton z Gdańska do różnych portów wschodniego i zachodniego wybrzeża Anglji pod pszenicę i mąkę. Stawki były również stosunkowo wyższe niż przy ostatnich zafrachtowaniach.

Holandja .

Ruch do portów holenderskich jest z powodu małego przywozu drzewa niezmienny w odniesieniu do ilości, jednakże stawki frachtowe są także mocniejsze i dla partij DBB, przeznaczonych do Rotterdamu, płacono do fl. 13,50 za std.

Pojawiły się teraz ładunki pszenicy z niemieckich kontyngentów i cały szereg statków został zafrachtowany zarówno do portów holenderskich jak i niemieckich portów Morza Północnego. Ogólną ilość kontyngentowanej pszenicy podają na 30/40.000 ton .

Belgia.

Z początkiem czerwca pojawiły się znowu większe ładunki żyta z Gdańska do Antwerpji dla pokrycia zapotrzebowań terminowych, przyczem zostały zafrachtowane 3 statki duńskie po 3.000 ton po stawce 3/9 za tonę. Zaofiarowanie ładunków do Belgji było poza tym stosunkowo małe, jednakże statki linii regularnych znalazły ładunek, jakkolwiek nie mogły go otrzymać statki outsiderów. Stawki frachtowe nieco wyższowały i obecnie płaci się

za D B B sh. 20/— do 21/— w złocie za std.

za tarcicę sh. 6/6 w złocie za cbm.

za nietarte drzewo sh. 7/— w złocie za cbm.

za zboże sh. 4/— w złocie za tonę.

Francja.

W ruchu do Francji nie stwierdza się żadnej zmiany. Nieliczne ładunki drzewa i drobnicy zabierają statki linii regularnych.

Danja.

Podaż statków żaglowych zmalała, szczególnie przy końcu czerwca, ponieważ stawki frachtowe na zboże do Danji nie wzrosły w tym stopniu, jak stawki na drzewo z Skandynawji. Na skutek tego duża część żaglowców udała się do Szwecji, Finlandji i państw bałtyckich po ładunki drzewa.

Wskutek tej zmiany stawki frachtowe na zboże do Danji lekko wyższowały i przy końcu miesiąca notowano RM 4,75 za tonę przy partjach zboża, ładowanych luzem do jednego portu duńskiego niedalej na północ niż Aarhus.

G d y n i a
the largest port

o n t h e B a l t i c

with the most modern
harbour facilities.